



**Phytoclone**  
Des plantes clonées  
à l'infini - page 11

**Météo**  
Maximum: 19  
Minimum: 3  
Demain: Nuageux  
Détails, page 36

**Pierre Houde**  
À Jerez, tout  
sera permis! - page 20



# Le Nouvelliste

77<sup>e</sup> année, No 296

Trois-Rivières, le mardi 14 octobre 1997

65¢ plus taxes

## Tragédie aux Éboulements

Un autobus plonge dans un ravin:  
43 morts et cinq blessés

**Tragique accident  
routier dans Charlevoix**

**Les Éboulements**  
L'autobus transportant des personnes âgées en provenance de Saint-Bernard s'est renversé dans un ravin, entre la route et la voie ferrée qui longe le fleuve St-Laurent, au bas d'une côte de 18'. On déploré 3 morts.

Source: PC Fabienne Sallin - (PC)

### Quatre pages spéciales

- La liste des victimes, page 2
- Témoignages de la région, page 3
- Un secteur qu'il faut connaître, page 4
- Deux minutes après l'accident, page 5



(Photo - PC)

C'est dans un ravin d'une trentaine de pieds qu'un autobus a plongé aux Éboulements. Quarante-trois personnes sont mortes et cinq autres ont été gravement blessées.

**Michel Hébert**  
Les Éboulements (PC)

Un tragique accident de la route a fait 43 morts et cinq blessés graves, hier, lorsqu'un autocar de la compagnie Mercier a plongé dans un ravin au pied d'une côte abrupte aux Éboulements, à l'entrée de Saint-Joseph-de-la-Rive, dans la région de Charlevoix.

Aucune trace de freins n'était visible sur la chaussée, près de la scène de l'accident.

L'autocar transportait 48 personnes, des personnes âgées domiciliées à Saint-Bernard, en Beauce, une petite municipalité d'un peu plus de 2000 habitants située à 35 km au sud de Québec. Elles se rendaient à l'île aux Coudres, en face de Saint-Joseph-de-la-Rive, célébrer Noël à l'automne, à l'auberge de Cap-aux-Pierres.

L'autocar aurait quitté la route dans une courbe descendante fort accentuée et plongé, dix mètres plus bas, dans la petite rivière aux Seigneurs, qui se jette dans le fleuve Saint-Laurent.

La route est en bon état et la chaussée était sèche au moment du drame.

Cette tragédie a eu lieu dans un secteur

jugé dangereux, où s'est produit un accident semblable, en 1974, qui avait fait 13 morts. Un autobus, qui transportait des personnes de l'âge d'or de La Tuque, avait plongé dans le ravin sur la même route.

Le premier ministre du Québec, Lucien Bouchard, a annoncé dès hier soir la tenue d'une enquête publique. «En raison de la gravité de l'accident, l'enquête publique sera amorcée dès que le rapport d'investigation du coroner sera complété», est-il écrit dans le communiqué émanant du cabinet du premier ministre.

Selon divers témoignages, le chauffeur de l'autocar aurait eu de la difficulté à négocier la courbe au pied de la «grand-côte» des Éboulements, à l'entrée de Saint-Joseph-de-la-Rive, une côte longue d'environ

Tragédie, page 2

(Photo - PC)  
Des secouristes ont recouvert les corps des victimes qui ont été transportés peu après à la morgue. Ceux des blessés ont pris le chemin des centres hospitaliers.



## «Il m'a dit: "Claudia, je vais mourir"»

La nièce de Richard Purcell en a lourd sur le coeur

**Martin Francoeur**  
Bécancour

Les membres de la famille de Richard Purcell, ce détenu de 43 ans décédé du sida le 2 octobre, entameront des procédures judiciaires parce que selon eux, il y aurait eu négligence dans l'administration des soins de santé à l'intérieur du centre de détention.

La nièce de Richard Purcell, Mme Claudia Boardman, a

expliqué au *Nouvelliste* qu'après avoir rendu visite à son oncle, quelques jours avant son décès, elle a expliqué à un agent des services correctionnels que l'état de santé de celui-ci s'était aggravé et qu'il avait besoin de soins. «Je suis allée le voir deux jours de suite et il m'a dit que s'il n'était pas transféré, qu'il allait mourir là», explique Mme Boardman. Le mardi précédant son décès, son oncle lui a dit: «Claudia, je vais mourir. J'ai besoin de soins.»

La première fois qu'elle a vu son oncle au centre de dé-

tention, le 17 septembre dernier alors qu'elle rendait visite à son conjoint, elle dit avoir été saisie par ce qu'elle a vu.

Claudia Boardman explique que son oncle avait maigri considérablement, avait les jambes enflées, vomissait régulièrement, tremblait beaucoup et avait de la difficulté à parler. «Je devais lui faire répéter ce qu'il me disait», se

«Il m'a, page 2

### Sourire

Le psychiatre au patient: «La source de vos ennuis, c'est votre enfance heureuse qui vous donne un complexe de culpabilité.»

LOCATION D'AUTOS ET CAMIONS

**National TILDEN**  
Trois-Rivières 375-6263

### NOTRE ÉQUIPE DE PROFESSIONNELS VOUS ÉCOUTENT, ANALYSENT ET CONSEILLENT

Serge Buchanan 378-2371  
Claude Tremblay 378-2371  
Pierre Lebranche 376-7321  
Luc Désjard 228-5882

- Réduction de vos impôts
  - Sécurité de votre capital
  - Planification de votre retraite
  - Réalisation de vos objectifs
- Près de 900 000 canadiens nous font déjà confiance.

**IG Groupe Investors**  
378-2371  
4450, boul. des Forges, bureau 215, Trois-Rivières

### Pensée

Ceux qui nous combattent fortifient nos nerfs et aiguissent nos facultés. En s'opposant à nous, ils nous rendent service.

**Carol Binet**  
Le plus grand spécialiste de la chaussure de sécurité en Mauricie  
BOTTES DE TRAVAIL  
Tél.: 375-7644

**Sommaire**

Annonces classées:	31 à 33
Arts et spectacles:	26-27
Bandes dessinées:	30
Économie:	11 à 16
Éditorial:	8
Feuilleton:	32
Horoscope:	30
Mots croisés:	30
Nécrologie:	34
Sports:	19 à 24

**«Il m'a...»**

(Suite de la page 1)  
souvent-elle.

«Personne dans la famille ne savait que Richard était en dedans. C'est un peu par hasard que je l'ai su parce qu'ils n'ont prévenu personne de son état de santé. On n'aurait jamais su qu'il avait été transporté à l'hôpital si mon *chum* ne me l'avait pas dit», explique-t-elle.

Deux infirmières du centre de détention auraient dit à Mme Boardman que son oncle allait bien et qu'il était bien soigné. «Les gens me disaient que vu qu'il était au P7, il allait bien. Mais ça a l'air qu'il était presque toujours dans sa cellule, qu'il avait de la difficulté à se lever, qu'il arrivait toujours en retard à la cafétéria. C'est pas normal, ça, il me semble.»

Elle affirme aussi que le mois qu'il a passé au centre de détention — il y avait été admis le 5 septembre — l'a achevé. «On est à peu près certains qu'il n'a pas vu de médecin entre la journée où il est entré et le jour où il est décédé», explique Mme Boardman.

Le 1er octobre dernier, en fin de soirée, Purcell avait été trouvé inconscient dans sa cellule. Il avait passé entre quatre et cinq heures dans une pièce, le *bullpen*, à l'entrée du centre de détention. La direction de l'établissement a affirmé, la semaine dernière, que le détenu y avait été placé «sous observation», après une recommandation à cet effet de la part du médecin. Ce n'est que vers 4 h 30 du matin, le 2 octobre, qu'il a été transporté à l'hôpital par ambulance.

«On ne laisse pas mourir un chien, il me semble qu'on devrait encore moins laisser mourir un être humain. Moi, j'ai un rottweiler et ma vétérinaire appelle pour prendre de ses nouvelles depuis qu'il s'est fait soigner à une patte», ajoute Mme Boardman avec amertume.

La famille entend entreprendre des démarches judiciaires pour que la lumière soit faite sur cette affaire. Un autre oncle de Mme Boardman devrait confier le dossier à un avocat prochainement.

**Tragédie...**

(Suite de la page 1)

deux kilomètres et très abrupte.

Les habitants des localités avoisinantes, en état de choc, se sont aussitôt rendus sur place pour tenter de venir en aide aux victimes. Un homme demeurant tout près qui a vu l'autocar emprunter la courbe à grande vitesse et plonger dans le ravin est sorti aussitôt pour demander à des voisins d'appeler le 911 afin d'obtenir de l'aide. Mais selon les premiers témoins, la majorité des passagers étaient déjà morts à leur arrivée.

Tous les véhicules de secours disponibles dans la région ont été mobilisés. En tout, une dizaine d'ambulances, autant de véhicules de la SQ ainsi que des fourgons funéraires ont convergé rapidement vers le lieu du drame.

Les pompiers ont été les premiers à arriver sur les lieux, suivis des ambulanciers et des agents de la Sûreté du Québec. Plusieurs bénévoles, sept médecins de passage ou de Baie-Saint-Paul, de même que des infirmières étaient sur place pour fournir de l'aide et sortir les corps des victimes de l'autocar, qui est une perte totale.

Les secouristes ont dû avoir recours aux pinces de décarcération pour dégager les victimes.

La scène était morbide. Les victimes étaient alignées le long d'une voie ferrée toute proche. On les plaçait dans des boîtes de carton ou sur des civières pour les transporter à la morgue de Baie-Saint-Paul.

Au centre hospitalier de Baie-Saint-Paul, situé le plus près de l'accident, du personnel supplémentaire avait été appelé en renfort pour accueillir les blessés.

Cinq personnes gravement blessées, d'abord reçues à l'urgence du centre hospitalier de Baie-Saint-Paul, ont dû être transférées à l'hôpital de l'Enfant-Jésus, à Québec, où elles devaient être opérées dans le courant de la soirée, en raison de la gravité de leurs blessures.

Les corps ont été transportés cette nuit au cimetière Saint-Charles de Québec, où les familles des victimes devront se rendre ce matin pour l'identification.

**Différentes hypothèses**

«Est-ce un manque de freins, un défaut mécanique ou une méconnaissance de l'endroit de la part du conducteur? Pour le moment, ça reste des hypothèses à vérifier», déclarait hier le caporal Réal Ouellette, de la Sûreté du Québec.

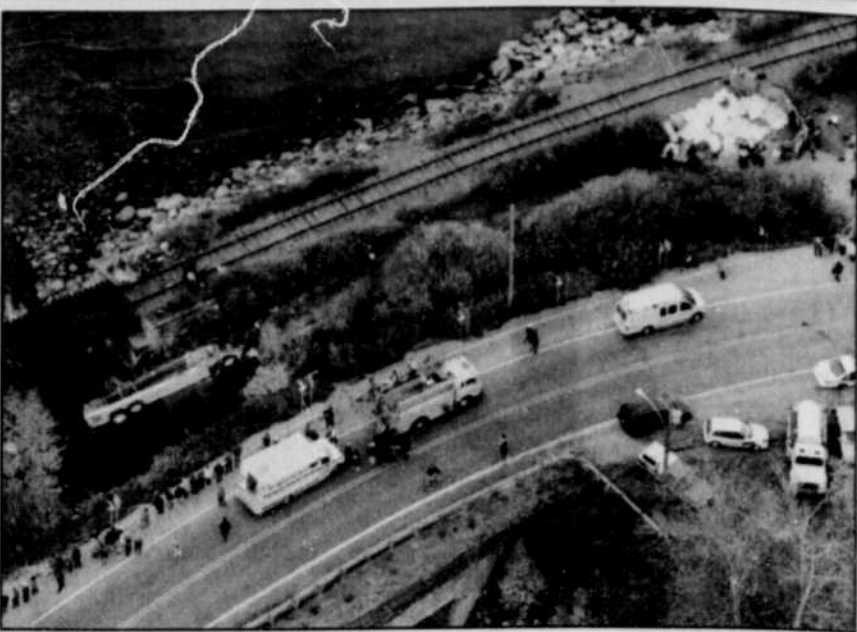
André Castonguay, qui regardait par la fenêtre de sa maison, de l'autre côté de la route, a vu l'autobus «filer dans le trou», sans ralentir. Il est sorti en courant, en criant à ses voisins: «Vite, appelez les ambulanciers.»

Lui-même chauffeur d'autobus scolaire, M. Castonguay connaît bien le secteur, la «grande côte des Éboulements».

«Demain matin, quand je vais m'asseoir dans mon autobus scolaire, je vais y repenser, c'est sûr», disait-il, songeur.

Le curé des Éboulements, l'abbé Jean Moisan, a aussi été l'un des premiers sur place. Constatant l'inertie des gens, il leur a lancé: «Si vous m'entendez, je vous donne l'absolution générale. Au nom du Père, du Fils et du Saint-Esprit.»

Lui qui passe là tous les jours trouve «curieux que ça n'arrive qu'aux autobus».



La côte des Éboulements est particulièrement difficile à négocier pour les véhicules lourds. Hier, un autobus a plongé dans un ravin situé au pied de cette côte.

**L'hypothèse des freins surchauffés sera étudiée**

Michel Hébert  
Les Éboulements (PC)

Le passage dans Charlevoix de l'autocar dans lequel 43 personnes ont perdu la vie dans le petit village des Éboulements, hier après-midi, avait suscité l'inquiétude de plusieurs citoyens, qui en avaient informé la Sûreté du Québec.

«Il y a des témoins qui ont appelé pour dire qu'ils avaient vu ce véhicule-là circuler, mais pour la tenue de leur information, je ne pourrais pas vous dire», a déclaré le sergent Yves Leblanc, de la Sûreté du Québec, en conférence de presse, aux Éboulements, hier soir.

Ce dernier a fait comprendre que l'hypothèse des freins surchauffés sera sérieusement étudiée par les autorités policières et les experts de la Société d'assurance automobile du Québec, présents sur la scène du drame, tard hier soir.

L'autobus de la compagnie Mercier, de Thetford-Mines, a été retirée hier soir du ravin au fond duquel il s'est écrasé.

Le maire de la petite localité des

Éboulements, qui fait face à l'Île-aux-Coudres, Antoine Deschênes travaille au ministère des Transports et redoutait une répétition de l'accident qui a fait 13 morts et 31 blessés en 1974. À son avis, les routes de Charlevoix sont particulièrement exigeantes pour les freins de tous les types de véhicule.

«C'est un fait. Des freins chauds, ça n'arrête plus», a-t-il dit, la voix cassée par l'émotion.

«C'est sûr, a-t-il ajouté, que lorsqu'on freine sur une longue distance, ils ne refroidissent pas les freins, ça devient de plus en plus dur d'arrêter un véhicule.»

On a aussi appris hier soir que les passagers de l'autobus ne portaient vraisemblablement pas de ceinture de sécurité. Deux d'entre eux ont d'ailleurs été éjectés du véhicule lors de l'impact. Les autres sont restés coincés dans les débris du véhicule.

«Ils étaient empilés les uns par-dessus les autres», a déclaré Jacinthe Ménard, des Ambulances Ménard, en première ligne des événements tragiques de lundi.

**La liste des victimes**

Saint-Bernard (PC)

Voici la liste des victimes de l'accident d'autocar survenu hier aux Éboulements, liste affichée à la porte de la mairie de Saint-Bernard par la Sûreté du Québec et distribuée par un agent de la SQ aux citoyens qui en faisaient la demande. Toutes les victimes provenaient de Saint-Bernard, petite localité de Beauce:

**Les blessés:**

- Gonzague Betty
- Lucille Fortin-Labrecque
- Philippe Gourde
- Catherine Labrecque
- Jacques Labrecque

**Les morts:**

- Émilienne Betty
- Fernande Betty
- Clémence Bilodeau

- Juliette Bilodeau
- Marcel Bilodeau
- Simone Bilodeau
- Monique Boilard
- Annette Breton
- Irène Breton
- Marie-Jeanne Breton
- Irène Camiré
- Claire Chabot
- Roger Chabot
- Jean-Baptiste Filion
- Jeannine Filion
- Élisabeth Genest
- Délina Giroux
- Berthe Gourde
- Jean-Marie Labrecque
- Jeannette Labrecque
- Joseph Labrecque
- Marcel Labrecque
- Noëlle Labrecque
- Simon Labrecque
- Yolande Labrecque
- Yolande Labrecque
- Blanche Larivière
- Thérèse Larivière
- Églantine Leblond
- Alexandre Lemay
- Rollande Lemay
- Véronique Moore
- Bertrand Rhéaume
- Irène Rhéaume
- Lucille Roussin
- Madeleine Roussin
- Marie-Reine Payeur
- Paul-Émile Payeur
- Lionel Savoie
- Rose-Alice Savoie
- Jean-Denis Sylvain
- Gilberte Sylvain

Le nom du chauffeur, décédé, n'était pas encore connu hier soir.

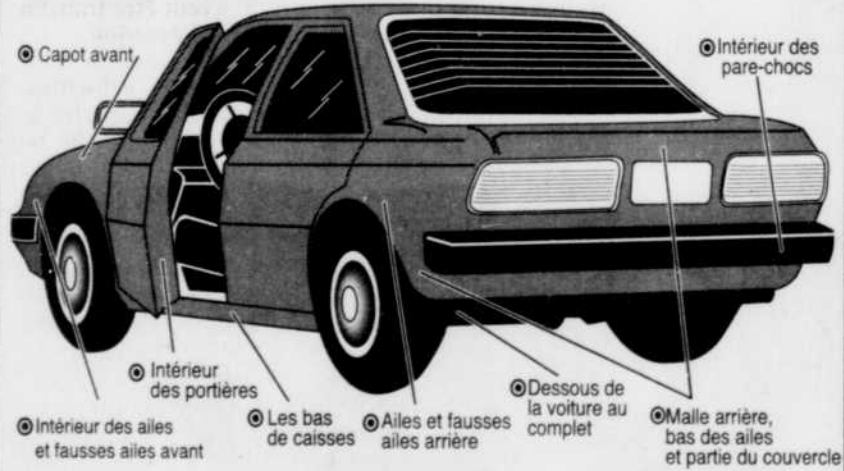
Tous les passagers de l'autocar étaient des gens de l'âge d'or.

**120,000**

**véhicules ne rouillent plus...**

parce qu'ils sont protégés chaque année de la bonne manière avec le bon produit.

- Mis au point avec l'aide du CRIQ (Centre de recherche industrielle du Québec)
- Un produit unique et breveté
- Leader dans ce domaine depuis plus de 20 ans



**TRAITEMENT COMPLET 64<sup>95</sup>** + taxes  
POUR SEULEMENT

Garantie à vie sans frais supplémentaires pour véhicules neufs

**ANTIROUILLE?**  
à l'huile  
**Métropolitain<sup>MD</sup>**

1600, boul. St-Louis  
St-Louis-de-France **378-8222**

Anjou: 356-1519 • Montréal (NDG): 488-7300 • Longueuil: 651-5531 • Laval: 668-9883  
Québec: 687-5660 • Lévis: 833-3411 • Gatineau: 246-7878 • Ottawa: 742-7878

**TRUDEL & TRUDEL**  
UNE TRADITION DE CONFIANCE  
DEPUIS 1958



Marie Trudel



Madeleine Trudel

**AUDIOPROTHÉSISTES**

Toutes nos prothèses sont conçues en laboratoire de renommée internationale. Prothèses auditives payées par la R.A.M.Q.

Téléphonez-nous pour connaître les modalités d'attribution et les modèles disponibles.

859, SAINT-PIERRE, TROIS-RIVIÈRES  
**375-1587**

1693, SAINT-MARC, SHAWINIGAN 537-1717  
255, SAINT-LAURENT, LOUISEVILLE 228-8328

**PROTHÈSES AUDITIVES**

La plus grande surface de mobiliers de salon en Mauricie



**COLLECTION**  
PAQUIN

5625, boul. des Forges  
**Trois-Rivières**  
Tél. : (819) 691-4101

**Heures d'ouverture:**  
Lundi, mardi, mercredi: 9 h 30 à 17 h 30  
Jeudi, vendredi: 9 h 30 à 21 h  
Samedi: 9 h 30 à 17 h  
Dimanche: midi à 16 h

**SOLDE D'AUTOMNE**  
JUSQU'À  
**50%**  
DE RABAIS  
sur produits sélectionnés

La tragédie des Éboulements

# Des souvenirs toujours présents

## Mme Blanche Hébert est l'une des survivantes de l'accident de 1974

Nancy Massicotte  
Trois-Rivières

Blanche Hébert de La Tuque a tout fait pour oublier cet accident d'autobus qui avait tué 13 personnes et fait 31 blessés à Saint-Joseph-de-la-Rive en 1974. Pendant les 23 années qui ont suivi, elle a tenté d'en parler le moins possible pour ne pas raviver de douloureux souvenirs. Hier après-midi, le passé l'a rattrapée bien malgré elle.

«Quand j'ai appris cette terrible nouvelle, j'avais le cœur gros. J'avais juste le goût de pleurer. Mais j'ai quand même réussi à regarder les images à la télévision. Là, ça va mieux. J'ai réussi à me calmer», raconte-t-elle avec une émotion perceptible dans la voix.

Cette fameuse côte qui relie Les Éboulements à Saint-Joseph-de-la-Rive, elle s'en souvient très bien. La hauteur, la courbe, l'inclinaison abrupte, le ravin... «Je ne peux pas croire qu'après 23 ans, cette route n'a pas encore été réparée. Elle a causé deux accidents d'autobus et a fait bien des morts», maugrée la dame aujourd'hui âgée de 80 ans.

Tout comme les quelque 40 personnes qui ont perdu la vie hier, Mme Hébert participait à un voyage organisé à l'Île-aux-Coudres. Elle était alors accompagnée de son mari et d'une quarantaine de membres de l'Âge d'or de La Tuque. Et tout comme la tragédie d'hier, l'accident avait eu lieu au même endroit.

Ainsi, peu avant 15 h 50, le 1er juin 1974, elle a senti une odeur de brûlé dans l'autobus. «J'en ai parlé au chauffeur. Et là, j'ai vu qu'on descendait la côte pas mal vite. On se dirigeait vers une voiture qui circulait devant nous. Le chauffeur a alors donné un coup de roue pour l'éviter et nous avons sauté par-dessus la clôture. Nous sommes alors tombés sur le chemin de fer avant de basculer», raconte-t-elle.

Dans l'autobus, elle avoue que c'était la panique. «Tout le monde criait, pleurait et priait. Je me souviens que des gens ont même essayé de sortir par les fenêtres. Après, il y a eu le silence», indique-t-elle.

Lors de l'impact, Mme Hébert a perdu connaissance quelques secondes. Lorsqu'elle s'est réveillée, son premier réflexe a été de regarder son mari. «Il était inconscient. J'ai écouté son cœur pour savoir s'il battait encore. Il était vivant. J'ai ensuite déplacé le siège pour pouvoir me lever. Puis, je suis passée par-dessus les morts et je suis sortie à l'extérieur. Nous étions alors quatre survivants ensemble. Nous avons monté la côte parce que nous avions peur que le feu prenne. Nous nous sommes ensuite couchés dans un champs en attendant l'arrivée des secours», poursuit-elle.

Les conséquences ont été terribles. Il y a tout d'abord eu les séquelles physiques: Mme Hébert a eu des côtes cassées, des blessures au visage et elle a perdu un rein. Son mari a été



Mme Blanche Hébert

malade pendant les dix années qui ont suivi l'accident avant finalement d'en mourir.

Sur le plan psychologique, les souffrances ne se sont jamais effacées. «Cela a pris cinq mois avant que je me décide à prendre de nouveau l'autobus. C'était pour aller voir mon mari à l'hôpital. La première fois, je me souviens que j'avais dit au chauffeur de faire attention car j'avais très peur. Mais vous savez, il ne faut pas s'empêcher de vivre. J'ai continué à prendre l'autobus malgré cet accident», mentionne-t-elle.

Au fil des ans, Mme Hébert a d'ailleurs pris place dans un autocar à plusieurs reprises notamment pour aller à Vancouver. Encore vendredi, elle embarquera dans un autocar dans le cadre d'un voyage organisé. «Par contre, je suis incapable de m'asseoir dans les premiers bancs à l'avant. Je ne veux pas voir les pentes. Et les autobus jaunes, je ne veux plus rien savoir. C'est banni de mon chemin», ajoute-t-elle.

Parce qu'elle connaît bien les états d'âme des survivants, elle n'a qu'un seul conseil à leur donner: ne pas perdre espoir. «Remarque bien, c'est quelque chose qui nous suit toute notre vie. Cette semaine, je m'attends bien à devoir encore raconter tous les détails de mon accident. Les gens vont me poser des questions mais que voulez-vous... la vie doit continuer.»

# La région prête à faire face à une telle tragédie

## Le pavillon Sainte-Marie du CHRTR deviendrait le point de convergence des polytraumatisés

Martin Francoeur  
Trois-Rivières

Si une tragédie semblable à celle survenu hier aux Éboulements devait survenir dans la région, un imposant plan d'urgence serait déployé pour que les personnes blessées puissent être traitées rapidement et adéquatement.

C'est le pavillon Sainte-Marie du Centre hospitalier régional de Trois-Rivières qui est, dans la région, le centre spécialisé en traumatologie. En cas de grave accident, incendie ou catastrophe naturelle, c'est vers cet établissement que sont acheminés les personnes ayant subi des traumatismes.

Selon M. René Lord, conseiller en communication à la direction générale du CHRTR, l'établissement est doté d'un plan d'urgence pour situations majeures. «Nous avons un système d'appel pyramidal qui se déclenche pour que soient rappelés les effectifs nécessaires dès que les ambulanciers nous communiquent un événement grave», explique-t-il.

Une opération de libération des locaux de l'urgence du pavillon Sainte-Marie serait aussi déclenchée, afin d'accueillir le plus grand nombre de polytraumatisés. «Les patients à l'urgence seraient déplacés dans les unités de soins si leur état le permet. Il est même prévu que la cafétéria accueillerait des blessés dans des cas extrêmes», ajoute M. Lord.

Le niveau de gravité des blessures des victimes transportées à l'hôpital sera évalué rapidement, pour que l'on puisse fournir le personnel et les équipements nécessaires à leur traitement.

Si le pavillon Sainte-Marie devient le point de convergence d'un grand nombre de blessés, il n'est pas exclu que la collaboration du pavillon Saint-Joseph ou celle d'autres centres hospitaliers soit demandée. «Si un accident grave survient dans une municipalité située plus près d'un autre centre hospitalier, il peut arriver, dépendamment de l'état du patient, que les ambulanciers y fassent un arrêt pour le stabiliser. Les ambulanciers savent quelles mesures prendre dans des cas comme ça», ajoute M. Lord.

Justement, les ambulanciers aussi ont un plan d'urgence prêt à être mis en branle dans un cas semblable. M. Serge Lévesque, directeur des opérations à la Coopérative des ambulanciers de la Mauricie, explique que dans un bref délai, dix à douze ambulances peuvent être déplacées sur les lieux d'un accident grave. «Par la suite, on peut rappeler d'autres véhicules ou faire appel aux compagnies qui desservent Batiscan, Louiseville ou Grand-Mère», ajoute-t-il.

La CAM dispose de quatorze véhicules, dont sept à Trois-Rivières, cinq à Shawinigan, un à Bécancour et un à Nicolet. «Nous avons aussi deux mulets qui peuvent être transformés rapidement», explique M. Lévesque.

Celui-ci ajoute que des véhicules devraient demeurer disponibles pour les autres cas qui pourraient survenir en même temps. «Mais nous devrions par exemple interrompre nos transports interhospitaliers pour se concentrer sur l'événement majeur», précise-t-il.

Une procédure de rappel est également prévue pour les techniciens ambulanciers. Les plus proches seraient dépêchés en premier.

MM. Lord et Lévesque ont tous deux évoqué l'exemple récent de l'incendie à l'usine Lemay, de Saint-Grégoire. «C'est certain que ce n'était pas aussi gros, mais on a vécu un branle-bas de combat ici», explique M. Lord. Cinq personnes gravement brûlées ont été transportées presque simultanément au pavillon Sainte-Marie. Plus tard, quatre d'entre eux devaient être transférés dans des centres pour grands brûlés, dont un par hélicoptère.

«On n'est pas à l'abri de situations tragiques. Même si on ne souhaite pas que ça arrive chez nous, on peut dire qu'on est prêts à intervenir rapidement et efficacement», explique M. Lord.

«Il y a comme une espèce de sixième sens qui se développe chez les personnes qui ont à intervenir dans des situations semblables. Les gens se tournent de bord rapidement et généralement, ils subissent le choc de l'événement après coup», conclut M. Lord.

**le nouvelliste**  
34 ans, No 184 Trois-Rivières, mardi 9 juin 1974

**Service 1 jour**

**Les noms des victimes**

Un autobus transportant des gens de l'âge d'or de La Tuque plonge dans un ravin

### Hécatombe aux Éboulements — 13 MORTS

**Le maire Filion atterré**

**Actualité aujourd'hui**

**spécial élections**

Encore 35 jours avant le 8 juillet

**Le Nouvelliste y était**

Le 3 juin 1974, le Nouvelliste consacrait trois pages à la tragédie survenue deux jours plus tôt aux Éboulements. L'accident avait fait treize victimes et trente et un blessés, tous des résidents de La Tuque. Ci-dessus, la une du journal qui rapportait le triste événement.

# Les transporteurs s'attendent à des annulations

Nancy Massicotte  
Trois-Rivières

La tragédie routière survenue hier dans la région de Charlevoix occasionnera des annulations de voyage pour l'Île-aux-Coudres et le secteur environnant. C'est du moins ce que prévoient des transporteurs de la région.

«C'est sûr qu'on va avoir de nombreux appels de la part de personnes qui doivent prendre place dans nos autobus pour se rendre à

cet endroit. Je m'attends aussi à quelques annulations. Les gens sont craintifs. C'est une réaction normale d'ailleurs. Nous en avons toujours lorsqu'il y a un gros accident. La dernière fois, c'était il y a 10 ans. Plusieurs avaient annulé leur voyage à Eastman à cause d'une tragédie routière dans ce secteur», signale M. Pierre Hélie, co-propriétaire des Autobus Hélie.

Le son de cloche est le même du côté de Bell-Horizon. «Ça va marquer la région de Charlevoix. Lors

de l'accident d'autobus du groupe de La Tuque en 1974, il y avait eu des annulations pendant toute la saison. La même chose devrait se produire cette fois-ci. Dans notre cas, nous n'avons qu'une dizaine de voyages prévus à l'Île-aux-Coudres», indique M. Serge Bellemare, co-propriétaire de Bell-Horizon.

Les deux transporteurs avouent cependant que cette fameuse côte qui relie Les Éboulements à Saint-Joseph-de-la-Rive est l'une des plus dangereuses du Québec. «Elle est

très dure à cause de la courbe. Disons qu'il faut la connaître. Si c'est un nouveau conducteur qui doit passer par là, nous devons l'avertir de mettre beaucoup de compression. Il ne faut surtout pas que les freins chauffent», explique M. Hélie dont la compagnie assure une trentaine de transports par année à l'Île-aux-Coudres.

En fait, cette côte demande beaucoup de vigilance. Comme le souligne M. Bellemare, elle doit être prise à très basse vitesse. «Et avant de

la descendre, il faut faire une halte de 15 minutes pour refroidir les freins car il y a beaucoup de côtes dans ce secteur. Nous essayons toujours d'envoyer des chauffeurs d'expérience», précise-t-il.

Par ailleurs, la majorité des autobus sont aujourd'hui munis de freins Jacob ou d'un ralentisseur de transmission pour éviter la surchauffe des freins. «Il faut que les autobus aient ce type de freins pour se rendre là-bas. C'est mieux, c'est moins risqué», conclut M. Bellemare.

**cette semaine**  
**750.00 \$**  
**en bons d'achats de**

**Faites partie de la famille des Chums**

**Le Nouvelliste**

**Mot de passe du jour : Argent**

Les règlements du concours sont disponibles à CIGB, 1340, Royale, Trois-Rivières et au Nouvelliste, 1920, Bellefeuille, Trois-Rivières

**J'ai fondu grâce au Centre Santé Minceur de Cap-de-la-Madeleine!**

«Merci à la haute technologie du Centre de Santé Minceur.»



**NATHALIE VIGNEAULT**  
de Cap-de-la-Madeleine

**A PERDU 67 LIVRES!!!**



**Consultation gratuite**  
**CAP-DE-LA-MADELEINE**  
278, Saint-Laurent  
**693-6244**

**HEURES D'OUVERTURE :**  
Lundi au vendredi : 9 h à 20 h  
**60 cliniques au Québec**

**La tragédie des Éboulements**

**«La connaissance du secteur est un élément déterminant»**

Les Éboulements (PC)

«Si le chauffeur de l'autobus n'avait aucune expérience de conduite dans Charlevoix, je ne suis pas du tout surpris que l'accident soit survenu.»

Ulysse Duchesne, qui a demandé pendant des années des modifications à la route 138 dans la région de Charlevoix pour accroître la sécurité, et qui est parvenu à obtenir des modifications importantes aux endroits les plus dangereux, par l'en-

tremise du Comité Sécurité Chez Nous, était de nouveau consterné hier.

«Une de nos recommandations au gouvernement était que les conducteurs de poids lourd soient soumis à une période de probation obligatoire avant de pouvoir s'aventurer sur les routes de Charlevoix et que ces routiers disposent d'une expérience générale d'au moins cinq ans.»

«Le relief de Charlevoix est accidenté et il n'est pas possible d'éliminer toutes les côtes abruptes ou les

virages serrés. Il est donc nécessaire que les conducteurs de poids lourd soient soumis à des mesures spéciales d'encadrement.»

Le coroner Jean-Luc Malouin avait cautionné les recommandations du Comité Sécurité Chez Nous, mais le ministre des Transports les avait considérées inapplicables parce que des routiers des autres provinces et des États-Unis circulent dans Charlevoix.

«Je ne sais pas si le chauffeur de l'autobus avait une expérience de

conduite dans Charlevoix, mais il y a des autobus scolaires qui passent au même endroit tous les jours et il ne survient pas fréquemment d'accidents. Je pense que la connaissance du secteur est un élément déterminant.»

En ce qui a trait aux modifications à apporter au tracé de la route 138, le Comité Sécurité Chez Nous a obtenu gain de cause sur presque toute la ligne, mais seulement après une campagne intensive de moyens de pression. ●

**«J'ai donné l'absolution à tout le monde»**

Saint-Joseph-de-la-Rive (PC)

«J'ai ouvert la porte de la sortie de secours de l'autobus. J'ai crié pour savoir s'il y avait encore des gens vivants à l'intérieur. Personne n'a répondu. C'est là que j'ai donné l'absolution à tout le monde. Je leur ai dit que Dieu leur pardonnait tous leurs péchés.»

Jean Moisan, le curé de Saint-Joseph-de-la-Rive, a été l'une des premières personnes à se rendre sur les lieux de la tragédie. La scène d'horreur qu'il a vue le marquera à jamais.

«C'était la désolation. Ça peut même pas se dire avec des mots comment on se sent mal dans ce genre de situation. Il y a 43 personnes qui sont mortes, donc il y a des centaines de gens qui sont directement concernés par ça», soupire l'abbé Moisan.

«À mon arrivée, j'ai commencé à enlever les fenêtres brisées. Je n'entendais pas de cris. Je voyais seulement des gens assez âgés, écrasés sous leurs sièges», continue M. Moisan tout en disant qu'il n'a pas pu parler aux survivants.

Le 2 juin 1974, lors de l'accident qui a tué 14 personnes exactement au même endroit, l'abbé Moisan célébra un mariage à environ un kilomètre du drame. «C'est mon collègue des Éboulements qui avait alors donné les derniers sacrements aux gens.»

**Saint-Bernard consterné**

Toute la communauté du petit village de Saint-Bernard, à 35 kilomètres au sud de Québec, a été durement touchée par la terrible tragédie qui a coûté la vie à plus d'une quarantaine de ses membres.

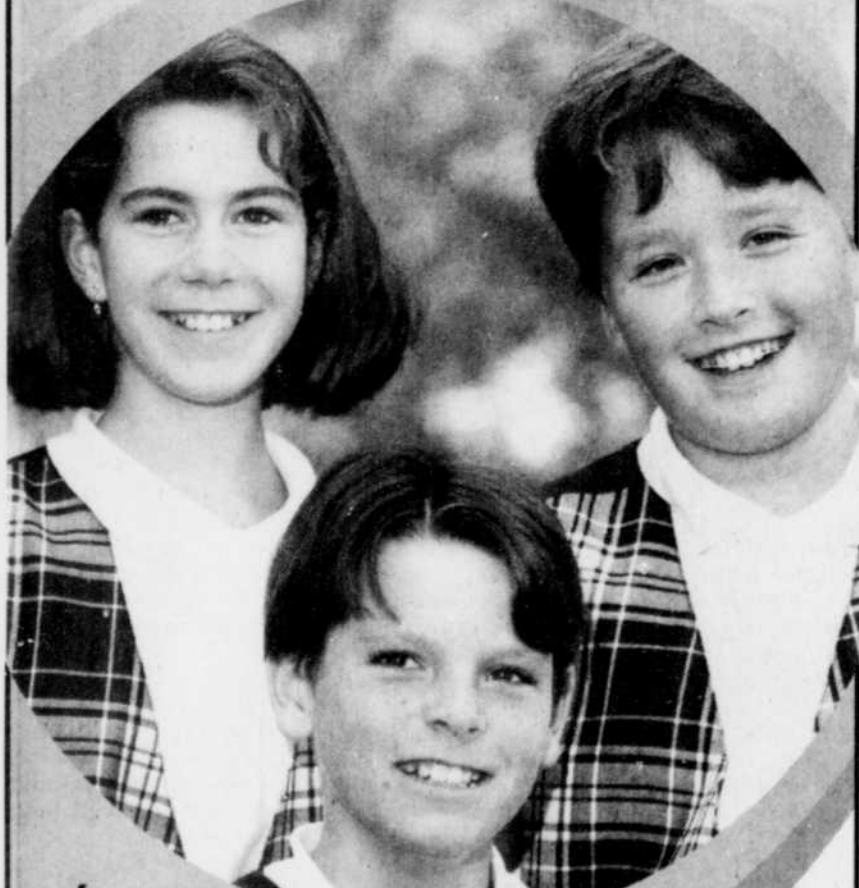
«On a l'impression que ça se peut pas. C'est tous des gens qu'on connaît. C'est des familles impliquées. C'est même pour certains des couples», a déclaré le curé du village, Marc-André Lachance.

Selon le curé Lachance, Saint-Bernard, un village de 2200 âmes, compte plusieurs grosses familles. «C'est des gens qui se connaissent. C'est des gens qui sont parents, des gens très proches les uns des autres». Il a précisé que le groupe se rendait à l'auberge Cap-au-Pierre, à l'Île-aux-Coudres. «Je devais même faire partie de ce voyage-là». ●



(Photo - PC) De nombreux secouristes s'affairent à retirer les corps des victimes emprisonnés dans l'autobus qui a plongé dans un ravin, lundi après-midi, sur la route 362 à l'entrée du village de Saint-Joseph-de-la-Rive dans la région de Charlevoix.

**Aux dimensions humaines...**



**l'École secondaire Mont-Bénilde**

Choisir Mont-Bénilde, c'est opter pour un projet éducatif offrant plus qu'une scolarisation exemplaire. C'est choisir une école dont toutes les dimensions favorisent l'acquisition d'une éducation soignée et pertinente.

Fière d'être la plus petite école de la région, l'École secondaire Mont-Bénilde propose une atmosphère d'apprentissage aux dimensions humaines qu'il est rare de retrouver ailleurs.

Le nombre restreint procure une meilleure connaissance de chaque élève et permet un encadrement pédagogique et éducatif à caractère personnalisé.

Le projet éducatif de l'école s'articule autour de relations éducateurs-élèves de qualité visant le développement intégral de l'élève. Tout au long de son séjour, il sentira un appui positif et dévoué à son apprentissage académique et à son cheminement vers le monde des adultes.

Avant de faire votre choix, venez constater les dimensions exceptionnelles de Mont-Bénilde.

«Portes ouvertes» : le dimanche 26 octobre 1997, de 13 à 16 heures.



École secondaire pour filles et garçons  
Pensionnat pour garçons  
Transport scolaire

1325, avenue des Pensées, Secteur Ste-Angèle (Ville de Bécancour) Tél. 222-5601

**Le code Avalanche avait été déclenché**

Baie-Saint-Paul (PC)

L'hôpital de Baie-Saint-Paul s'était préparé au pire, hier, en déclenchant immédiatement son code Avalanche aussitôt informé de la tragédie des Éboulements. Mais le pire fut encore plus terrible: les innombrables blessés attendus s'étaient plutôt transformés en innombrables morts, dont les corps allaient être alors transportés à l'hôpital voisin de La Malbaie, où se trouve la morgue régionale.

C'est finalement cinq blessés qu'a accueillis l'urgence de Baie-

Saint-Paul, les cinq survivants de l'autobus qu'occupaient les 47 personnes âgées de l'hécatombe de Charlevoix, en plus de son chauffeur.

Ainsi, les spécialistes paramédicaux qui se préparaient à soutenir une intervention sur des blessés graves, psychologues et travailleurs sociaux, par exemple, furent rapidement envoyés à la Malbaie afin d'y gérer plutôt un énorme deuil de 43 morts.

Peu de temps après l'alarme Avalanche, le personnel habituel d'une douzaine de personnes qui composait hier l'urgence de Baie-

Saint-Paul s'était gonflé à une trentaine, dont plus de dix médecins.

«Même si nous sommes un petit hôpital, a expliqué le directeur général Robert Vallières, notre code Avalanche a été bâti pour les grandes tragédies. Du fait que Charlevoix est une région à risques pour ce genre de choses.» M. Vallières lui-même était en route vers Québec, hier après-midi, lorsqu'il se mit à croiser ambulance après ambulance et car de reportage après car de reportage.

Un coup de téléphone logé à Baie-Saint-Paul lui a fait apprendre la tragédie et il est immédiatement retourné sur ses pas. ●

**LA COURSE aux économies!**  
**AVEC L'OUVRE-PORTE DE GARAGE LIFT-MASTER**

*Formula I*

Modèle puissant 1280R de 1/2 HP à seulement **295.00\$** INSTALLATION EN SUS

**Lift-Master SECURITY+**

**PORTES ET FENETRES J. M. FERRON**

1158, Sainte-Anne, YAMACHICHE G0X 3L0  
(819) 296-2121 1-800-567-7623  
Fax: 296-3333

- La conception unique de «moteur flottant» supprime les vibrations et assure le fonctionnement le plus en douceur et le plus silencieux sur le marché
- La courroie d'entraînement Whisper Drive<sup>MC</sup> est renforcée de câbles d'acier flexibles d'une grande robustesse pour une durée de vie utile accrue
- Chaque fois que vous appuyez sur le bouton, la télécommande transmet un tout nouveau code de sécurité choisi parmi plus de 100 milliards de codes qui ne se répètent jamais
- Allumez et éteignez les lumières de votre ouvre-porte de garage à l'aide de votre télécommande ou simplement en interrompant le faisceau de Protector System<sup>SM</sup>
- Muni du PosiLock<sup>MC</sup> La porte de garage est bien verrouillée lorsqu'elle est fermée
- Moteur et courroie garantis à vie

**La prévention, j'y travaille!**

Ne manquez pas le **Carrefour de la santé et de la sécurité du travail** **U.Q.T.R.** les 23 et 24 octobre 1997

Information: (819) 372-3400, poste 3404 1-800-668-6210, poste 3404

**CSST**

**AVIS**

\*\*\*ERRATUM\*\*\*ERRATUM\*\*\*ERRATUM\*\*\*  
Circulaire du 12 au 18 octobre 1997

Une erreur s'est glissée à la page 6 de la circulaire du 12 au 18 octobre 1997 dans l'annonce du produit CASTING.

En effet, contrairement à ce qu'on peut lire, il n'y a pas de cadeau à l'achat de la coloration CASTING.

Veuillez accepter nos excuses pour les inconvénients. **FAMILI-PRIX INC.**

**FAMILI-PRIX**

## La tragédie des Éboulements

# «Deux personnes gisaient à cinq pieds devant l'autobus»

Louis Lacroix est arrivé sur place deux minutes seulement après l'accident

Mario Gilbert  
Presse Canadienne

■ La plupart des occupants de l'autocar qui s'est écrasé, hier après-midi, dans un ravin des Éboulements, dans Charlevoix, étaient déjà inconscients ou décédés lors de l'arrivée des premières personnes accourues sur le site.

Selon Louis Lacroix, arrivé «deux ou trois minutes» après l'accident, vers 13 h 50, seuls quelques «gémissements» parvenaient de l'autocar renversé sur le côté. «À l'intérieur de l'autocar, on voyait très peu de mouvements», a-t-il raconté en début de soirée à La Presse Canadienne.

«Le pare-brise avant était complètement arraché, les corps inertes des victimes gisaient pêle-mêle au fond de l'autobus», a indiqué M. Lacroix, qui est journaliste à la radio communautaire CIHO de Saint-Hilarion, tout près.

Au moment de l'accident, M. Lacroix était chez des amis en haut de la «grand'côte» des Éboulements. Aussitôt alerté, il s'est précipité sur les lieux et à son arrivée, deux ou trois personnes étaient déjà sur place.

«On entendait des gémissements, et deux personnes — ou trois, je ne sais plus trop bien — gisaient à cinq ou six pieds devant l'autobus.»

M. Lacroix a alors appelé de son téléphone cellulaire la Sûreté du Québec, qui avait déjà été prévenue. Constatant que la tôle tordue nuirait aux secouristes, il a immédiatement appelé les pompiers des Éboulements pour qu'ils s'amènent avec les pinces de décarcération.

«Puis, j'ai passé à un autre homme un sceau d'eau parce qu'il y avait de la fumée qui sortait de l'arrière de l'autobus (où se trouve le moteur)», a raconté M. Lacroix. «Comme si l'huile à moteur brûlait.»

Là, le tableau s'éclaircissait peu à peu devant les yeux de M. Lacroix: des victimes inertes, ou gémissant faiblement dans un autocar renversé et tordu par la violence de l'impact.



(Photo - PC)  
Pendant de longues minutes, les corps de toutes les victimes ont été transportés un à un par les ambulanciers, les pompiers et des bénévoles présents sur place.

«Une infirmière qui passait par là et qui s'était arrêtée a commencé à prodiguer des soins aux victimes», se souvient-il. «Elle était très secourée, comme nous.»

À l'arrivée des premiers secours — des ambulanciers de la région —, M. Lacroix est retourné sur la route pour indiquer le site de l'accident aux autres secouristes et faire la circulation.

Selon lui, l'accident d'hier est survenu exactement là où, le 1er juin 1974, un autobus d'écoliers transportant des personnes âgées s'était écrasé, nez devant, dans le ravin de la «grand'côte» des Éboulements. L'accident de 1974 avait fait 13 morts et 31 blessés chez les membres du club de l'âge d'or de La Tuque.

«Cette côte est longue de plus de deux kilomètres, explique M. Lacroix. En bas de la côte, il y a une courbe prononcée à droite, juste avant d'arriver à Saint-Joseph-de-la-Rive. (Hier), l'autobus est passé complètement dans le garde-fou et est allé s'écraser sur le côté dans le ravin.»

## Dans un état très grave

Québec (PC)

■ Les cinq survivants du tragique accident survenu hier aux Éboulements ont été transportés à l'hôpital de L'Enfant-Jésus, à Québec, dans un état très grave.

Ils devaient tous subir de délicates interventions chirurgicales au cours de la soirée et de la nuit, a fait savoir la relationniste de l'hôpital, Mme Pauline Lachance. «Ce sont tous des polytraumatisés, victimes de multiples fractures et lésions. La nuit sera déterminante pour eux et nous prévoyons rendre public un bilan de santé plus précis des patients demain (aujourd'hui) avant-midi.»

«Quatre d'entre eux, soit trois hommes et une femme, sont arrivés en ambulance vers 17 h, après avoir été stabilisés et investigués au centre hospitalier de Baie-Saint-Paul.

Le cinquième blessé, un homme qui se trouve dans un état encore plus précaire que les autres, a été transporté vers 19 h 30 à L'Enfant-Jésus. ■

*Le Cotillon*

vous invite à venir voir sa nouvelle collection

**20 à 60%** de réduction

sur tous les vêtements

**AUTOMNE-HIVER**

66, des Casernes, Trois-Rivières

Près du bureau de poste **379-5480** RITA MATTEAU propriétaire

**CÉGEP DE TROIS-RIVIÈRES** SERVICE DE LA FORMATION CONTINUE

**CENTRE DE BUREAUTIQUE ET D'INFORMATIQUE**

Session automne 1997

*Des places sont encore disponibles! Hâtez-vous!*

ACCESS 7.0 (du 29 octobre au 10 décembre)  
EXCEL 97 (du 28 octobre au 16 décembre)  
INITIATION AU MICRO-ORDINATEUR (du 22 octobre au 29 octobre)  
INTERNET - page Web (du 17 novembre au 15 décembre)  
LANGAGE VISUAL BASIC (du 16 octobre au 18 décembre)  
WINDOWS 95 (du 5 novembre au 26 novembre)

**MANUELS À VENDRE À PRIX RÉDUIT**

**Inscriptions:**  
3500, rue de Courval,  
local SA-1160

**RENSEIGNEMENTS: (819) 378-4911**

 Service de la formation continue

## «Attendez les pieds de neige de pied ferme avec la traction du crampon sans les crampons du Guardex»

Une suggestion de **MONSIEUR Muffler**

Pour passer un hiver en toute sécurité, votre détaillant **MONSIEUR Muffler** vous propose le Guardex de Yokohama. Dans la neige et sur la glace, il s'agit du pneu ultime en matière de tenue de route, d'adhérence et de durabilité.

### GUARDEX 600

Voitures de tourisme



- La friction que génère le caoutchouc blanc supérieur aide à la traction.
- Les minuscules aspérités et cavités du caoutchouc micro-poreux saturé absorbent l'eau et améliorent l'adhérence sur la glace.

- Les rainures croisées et étagées favorisent l'adhérence en virage.
- La semelle multi-lamelles accélère le rejet de l'eau et de la gadoue.
- Les mini crampons en fibre textile donnent plus de traction et de durabilité à la semelle.



### GUARDEX 340

Camionnettes et sportives utilitaires

3 mois sans paiement ni intérêts avec la carte de crédit **MONSIEUR Muffler.**\*\*



Pour un temps, épargnez 20\$ ou plus à l'achat de 4 Guardex!\*

**YOKOHAMA**  
**GUARDEX**  
LES SUPERFORMANTS\*



**PNEUS FREINS**

Allez et roulez en paix!

**Trois-Rivières**  
4975, bd des Forges  
(418) 376-6100

**Trois-Rivières**  
870, rue de la Vérendrye  
(418) 375-0995

**Cap-de-la-Madeleine**  
430, bd Sainte-Madeleine  
(418) 376-8556

**Grand-Mère**  
400 Est, route 153  
(418) 538-8658

**Shawinigan**  
4063, bd des Hêtres  
(418) 539-8383

# Les scouts ont fait leurs adieux au parc Wilson

Roland Paillé  
Shawinigan

■ «Adieu, Wilson, faut qu'on parte. On voulait pas partir comme ça...» Ces mots étaient inscrits sur une enseigne accrochée au mur de la maison des scouts Saint-Pierre/Saint-Bernard, hier avant-midi, alors que ceux-ci faisaient leurs adieux, non sans émotion, à leur local du parc Wilson.

Si on ne voulait surtout pas en faire une manifestation, on ne voulait pas non plus tourner la page sans se regrouper une dernière fois à un endroit qui correspond, pour tous ces gens, à un parc de souvenirs.

«Évidemment, on va se rappeler nos bâtisseurs. Mais pour nous autres, c'est un deuil. C'est un gros drame. C'est une catastrophe, parce qu'on ne sait pas où les jeunes iront», a commenté M. Pierre Mailhot, animateur-pionnier du regroupement, quelques instants avant la célébration d'une messe d'Action de grâce.

Pour l'instant, les jeunes prennent la direction de l'École Immaculée-Conception, un endroit qui comporte des inconvénients, aux yeux de M. Mailhot, qui a commencé à fréquenter le parc Wilson en 1956. «C'est une grande salle, vaste, sans fenêtre, dans un sous-sol, mal ventilé, avec des installations temporaires. Donc, on va rester dans les boîtes pendant un an, au moins, tant qu'on n'aura pas trouvé un terrain, tant qu'on n'aura pas construit un local adéquat. Disons qu'on n'avait pas besoin de cela», a-t-il déploré.

«On est des animateurs bénévoles qui travaillent avec des jeunes. On a 100-125

jeunes et adultes qui se réunissent ici chaque semaine. C'est important pour nous de les accueillir de la bonne façon et de leur donner les services qu'ils demandent. Parce qu'on a un contrat social dans le scoutisme», a-t-il rappelé.

Un fait indéniable ressortait hier: plus le scout avait vécu d'années au parc Wilson, plus il était affecté par les événements. Pour un, M. Mailhot était amer. Il ne digère toujours pas la «déportation des scouts» au profit de la construction d'un hôtel. «Comme citoyen, je considère qu'on pouvait construire cet hôtel-là et ce centre des congrès n'importe où ailleurs. Quand on va dans un congrès, ce n'est pas pour passer la journée à regarder la magnifique tour (de la Cité de l'énergie) ou le paysage, mais bien pour participer à des ateliers. Ça n'a pas de bon sens d'avoir gaspillé un parc comme ça. Ça (l'hôtel et le centre des congrès) ne revalorise pas le centre-ville, ni nos maisons: ça ne donne rien», a encore relevé M. Mailhot.

## Témoignages

Les témoignages des autres membres du groupe étaient aussi notables au parc Wilson. «Ce n'est pas drôle parce que c'était plaisant ici. On aimait ça, on était bien installé, on avait notre local», a laissé entendre Simon Robitaille, 14 ans, qui est entré dans le mouvement cette année.

«Je trouve ça pas mal triste», a d'abord lancé Renaud Lahaie, 10 ans, scout depuis trois ans, «parce que j'étais habitué à ce local-là. On faisait des jeux et toutes sortes de choses», a-t-il poursuivi.

«C'est difficile (à vivre) quand t'as passé une partie de ton enfance, ton adolescence, que c'est ici qu'on t'a appris à avoir

confiance en toi, à prendre des responsabilités, qu'on t'a dit que tu as talent. Alors, quand on voit quelque chose qui s'en va, on est triste», a admis Jean-Maurice Mercier, responsable de la meute Saint-Pierre/Saint-Bernard, qui a passé les 21 dernières années au local du parc Wilson.

Quant au déménagement à l'école Immaculée-Conception, M. Mercier croit qu'il appartient aux scouts de lui donner un sens. «C'est un moment de transition. Ce ne sera pas aussi magique que ça pouvait l'être ici. Mais c'est à nous de transférer la magie et à faire vivre la magie dans un autre endroit. Il ne faut pas s'attendre à vivre ce qu'on a vécu ici, mais plutôt à vivre d'autres choses. On repart à zéro», a-t-il affirmé.

Fondé en 1932, le groupe Saint-Pierre/Saint-Bernard a accueilli 3500 jeunes au fil des ans. Depuis 45 ans, il occupait la bâtisse du parc Wilson. Une centaine de jeunes fréquentaient encore ce local, qui doit maintenant tomber sous le pic des démolisseurs. Quant au local des guides, il a été détruit il y a trois semaines.

## La mairesse y était

La mairesse de Shawinigan, Mme Lise Landry, a tenu à être présente à cette cérémonie et elle sympathisait avec les scouts. «Je connais le mouvement, parce que mon mari a été président des louveteaux l'Assomption. On a connu ça et on a dû faire la construction d'une bâtisse. Alors, je peux comprendre ce que les gens ressentent», a-t-elle déclaré.

Mme Landry a rappelé que le conseil municipal soutiendrait les scouts. «On les a assurés qu'on serait là pour les accompagner et les aider.»

«C'est une catastrophe»

— Pierre Mailhot



(Photoméda - Sylvain Mayer)

Les scouts avaient installé au mur de leur local une affiche qui traduisait bien leur sentiment. «Adieu, Wilson, faut qu'on parte. On voulait pas partir comme ça...» On voit Renaud Lahaie en avant, William Aubé à droite, Alexandre Adam à gauche, et Vincent Bordeleau monté sur la pelle du mastodonte, pointant l'enseigne.

# LAISSEZ VOTRE VÉHICULE SE CHANGER POUR L'HIVER

## MISE

- Vérification par ordinateur.
- Remplacement des filtres à air et à essence.
- Remplacement des bougies.\*
- Vérification complète du système d'allumage, du circuit de charge, du calage et du ralenti.
- Inspection visuelle des valves R.G.E. et R.G.C.

## AU POINT

- Inspection des raccords de la batterie, de la tringlerie du volet d'admission, du système d'injection du carburant et de l'ajustement des courroies.
- Nettoyage du volet d'admission.
- Essai routier.

\* Léger supplément pour les bougies platinées.

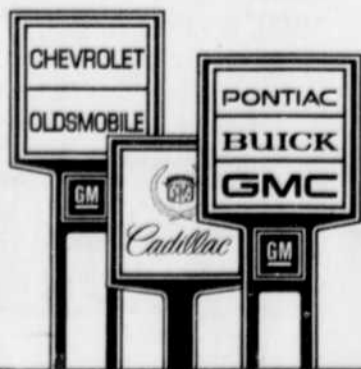
## HIVERNALE



**119<sup>95</sup>\$**  
3 cylindres

UN PRIX SANS MAUVAISES SURPRISES

4 cyl. 139,95\$  
6 cyl. 159,95\$  
8 cyl. 169,95\$



**Service Goodwrench**  
Votre véhicule l'exige



Ces offres s'appliquent à la plupart des voitures et camionnettes GM. Prix en vigueur jusqu'au 31 décembre 1997. TPS et TVQ en sus. Voyez votre concessionnaire du Service Goodwrench de GM pour plus de détails. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre.

Pour connaître votre concessionnaire GM Goodwrench le plus près, composez sans frais : 1 800 463-7483.

# Des couleurs à perte de vue

## 4200 personnes à la Cité de l'énergie pour l'Action de grâces

Roland Paillé  
Shawinigan

■ Pour l'Action de grâces, des milliers de personnes ont profité de ce long congé pour visiter la Cité de l'énergie. En plus des nombreuses attractions de ce parc, elles avaient en prime la féerie automnale. Sur-tout du haut de la tour, où s'offre à l'observateur des couleurs à perte de vue.

Ils sont nombreux ceux qui ont attendu l'automne pour sillonner la Cité de l'énergie. Comme bien d'autres, Jean-Paul Bédard, son épouse, Johanne Dufresne, et leur quatre enfants, de Saint-Boniface, ont choisi la fête de l'Action de grâces pour visiter ce parc exceptionnel.

«On a profité du beau temps», note d'entrée de jeu le père de la jeune famille. «On est venu plus pour voir le paysage d'automne. On s'était dit qu'on viendrait à l'automne», enchaine la mère.

Leurs quatre enfants n'ont pas été insensibles au spectacle unique qui s'offrait à eux. «On peut voir tout le paysage, les maisons et les couleurs des arbres», a confié Joannie, 10 ans.

«C'est beau. J'ai surtout admiré les feuilles des arbres, les couleurs»,

a indiqué son frère Michaël, 9 ans, qui n'était pas intimidé par la hauteur de 115 mètres de la tour.

La vue d'ensemble du paysage a également de quoi fasciner le visiteur, surpris de voir assez loin pour apercevoir le pont Lavolette. «C'est assez impressionnant», reconnaît Mme Dufresne. «En étant en haut de la tour, on peut plus situer les endroits les uns par rapport aux autres», a renchéri son époux.

«On attendait que ce soit l'automne», a aussi indiqué M. Guy Lapointe, qui en était également à sa première visite avec sa petite famille.

Ce photographe a particulièrement été saisi par la hauteur et la vue. «Avoir une si belle vision... La tour ne pouvait pas être mieux située. Tout autour, on voit une foule de choses qu'on connaît. C'est super beau. Ça ferait un super de beau «loft», a-t-il dit avec humour.

Marc Carrier, de Shawinigan-Sud, a eu la bonne idée d'y amener ses deux cousins de la région montréalaise, en visite chez lui. Les jeunes visiteurs ne l'ont pas regretté. «J'aime bien les tours électriques, les pontons, et le trou du diable», a fait savoir Michael Carrier, 8 ans, de Saint-Basile-le-Grand.



(Photomédia - Sylvain Mayer)

Comme des milliers d'autres personnes, la famille de Jean-Paul Bédard et de Johanne Dufresne a visité hier la Cité de l'énergie pour admirer le paysage automnal. On voit les deux parents avec leurs enfants: la mignonne Noémie, qui tient sa poupée Christine, sa soeur Joannie, leur frère Michaël, et le petit Francis, dans les bras de papa.

«Ce que j'aime le plus? Le paysage, les chutes, les arbres. Je trouve que c'est vraiment beau. Je pense que Shawinigan est une belle place et que cette tour est un plus pour les touristes, avec le tour de bateau et toutes les autres attractions», a commenté son Jason, 12 ans.

«J'aime beaucoup la vue, à l'automne, et les explications sur l'histoire (de l'énergie)», a soutenu Marc, pour qui le trou du diable

comporte un mauvais souvenir, puisqu'il connaissait les deux jeunes qui s'y sont noyés en mai.

Plus bas, certains visiteurs essayaient, avec un certain succès, d'apprivoiser les cerfs, alors que petits et grands s'amusaient à leur donner des quartiers de pommes. D'autres y ont trouvé le décor rêvé pour faire un pique-nique.

Cette fin de semaine de l'Action de grâces a été finalement une des

plus achalandées depuis l'ouverture de la Cité de l'énergie. Hier après-midi, on estimait que plus de 4200 personnes avaient franchi les tourniquets, pour porter le total à plus de 98 000 jusqu'à maintenant.

Le directeur-général, M. Robert Trudel, s'attend à ce que le plateau des 100 000 soit dépassé d'ici à dimanche. ●

# Deux voitures irrésistibles. Un prix exceptionnel.



## Mystique GS 98

GRUPE D'ÉQUIPEMENTS PRÉFÉRÉS  
320A (MYSTIQUE), 330A (CONTOUR):

- Climatiseur
- Radio AM/FM stéréo/cassettes

DE SÉRIE:

- Moteur Zetec 2 L DOHC, 4 cyl., 16 soupapes
- Transmission manuelle 5 vitesses à surmultipliée
- Sacs gonflables
- Télécommande d'ouverture du coffre
- Banquette arrière à dossier divisé et repliable 60/40 (Mystique)



## Contour GL 98

# 239\$

par mois

TRANSPORT INCLUS. AUCUN DÉPÔT DE SÉCURITÉ REQUIS.  
Première mensualité exigée. Immatriculation, assurances et taxes en sus.  
Des frais de 0,08 \$ du kilomètre après 36 000 kilomètres et d'autres conditions s'appliquent.

CHOISISSEZ LE PAIEMENT QUI VOUS CONVIENT LE MIEUX

CONTOUR GL 98 OU MYSTIQUE GS 98	
MISE DE FONDS ou échange équivalent	MENSUALITÉ location 24 mois
2 495\$	239\$
1 495\$	289\$

LOCATION SANS COMPTANT DISPONIBLE

Offre d'une durée limitée

PROGRAMME POUR DIPLÔMÉS: Obtenez un rabais supplémentaire de 750 \$. Voyez votre concessionnaire pour les détails.

Photos à titre indicatif.



Vos concessionnaires Ford et vos concessionnaires Lincoln Mercury



# Éditorial

## Incapable de juguler le gaspillage

Bernard Champoux

En y regardant de près, on peut dire sans se tromper que nos gouvernements n'ont pas de leçon à se faire entre eux en ce qui a trait à la façon d'administrer les fonds publics.

Quand ce n'est pas le vérificateur général du Québec, Guy Breton, qui dénonce des cas de gaspillage, c'est le Vérificateur général du Canada qui intervient pour relever certaines carences dans la gestion gouvernementale.

Il y a quelques jours, c'était au tour de Denis Desautels de reprocher à Ottawa de gaspiller des centaines de millions de dollars à cause de l'absence de suivi dans ses programmes sociaux, notamment les soins dentaires gratuits et l'assurance-médicaments pour les autochtones.

Dans le rapport qu'il a déposé à la Chambre des communes, M. Desautels souligne le cas de ce dentiste qui a facturé 58 traitements de canal au montant de 25 000 \$, soit un coût douze fois supérieur à la pratique normale. Et cet autre dentiste qui a exécuté en une année 356 obtura-

tions à l'amalgame — 40 fois le nombre moyen — et dont la facture s'est élevée à 27 000 \$.

Mais il y a plus: il est pratique courante dans les communautés indiennes de recourir à de nombreux médecins afin de multiplier les ordonnances dans les pharmacies, au point que le Vérificateur général se demande s'il n'y aurait pas du trafic vu la quantité excessive de médicaments payés par le gouvernement.

Durant les premiers mois de 1996, il a découvert que 15 015 autochtones avaient obtenu des médicaments dans trois pharmacies; 1600 d'entre eux se sont procuré au moins 15 médicaments différents et quelque 700 ont reçu plus de 50 ordonnances. Actuellement, ces mêmes personnes présentent encore des demandes pour des médicaments et le ministère de la Santé continue à payer.

D'autres abus ont aussi été relevés par M. Desautels au niveau des services de transport. Il parle de kilométrage gonflé et de factures falsifiées, en particulier pour l'utilisation inutile des ambulances. Il a rapporté le cas d'une personne

qui a effectué 150 voyages en ambulance en l'espace de trois mois. Le coût: 21 000 \$.

Le Vérificateur général n'a pas pris de détours pour dire que le fédéral lance toutes sortes de programmes d'aide accompagnés de normes d'admissibilité très sévères, mais ne se préoccupe pas des résultats par la suite. On en arrive à des aberrations suivantes: perte de 1 milliard \$ dans la vente du système de navigation aérienne; perte de 1 milliard \$ dans l'harmonisation de la TPS; perte de 2 milliard \$ dans le programme de soutien financier des travailleurs de l'industrie de la pêche dans l'Atlantique.

Évidemment, personne ne peut rester insensible devant un gaspillage aussi monstrueux, surtout au moment où les provinces ont peine à soutenir la qualité des services dans la santé et l'éducation.

Ottawa se vante d'être à la veille de venir à bout du déficit, mais à voir de quelle façon il dilapide l'argent des contribuables, il faut se demander si ses efforts pour y arriver sont vraiment honnêtes. ●

### Point de vue

## Des chaînes de télé à la douzaine

Recevant, à la soirée des Gémeaux, le Grand prix de l'Académie pour sa contribution à l'industrie télévisuelle, l'auteur Guy Fournier y alla d'un vibrant plaidoyer contre la multiplication des chaînes.

Contrairement au public qui se sent de plus en plus choyé dans sa variété de choix, Fournier y décèle un danger pour la télévision traditionnelle qui se voit menacée par l'éparpillement d'un auditoire sollicité de partout. Il dénonce alors «la concurrence sauvage où la cote d'écoute devient le seul critère de survie, une jungle audiovisuelle où le pouvoir et l'argent presque les seules valeurs que l'on prône...»



Jean-Guy Dubuc

D'une certaine façon, il a raison, M. Fournier: notre télévision a bien changé en 10 ou 20 ans. Pourtant, la cible de ses attaques n'est peut-être pas la bonne. Car si c'était la télévision traditionnelle qui était responsable de ce qu'il dénonce?

Oui, on a beaucoup de chaînes de télé pour un si petit auditoire. Plus que n'importe où ailleurs qu'en Amérique; et on n'est que six millions...

Depuis 1984, le CRTC a accordé des canaux à 54 chaînes spécialisées au Canada, dont 11 en français. D'autres entrent en ondes cet automne. Et la semaine dernière, des dizaines de demandes ont été acheminées à l'auguste conseil qui accordera au printemps prochain de nouvelles licences pour l'an 2000. Ce qui pourrait signifier 17 nouveaux spécialisés en français seulement, sans compter tous ceux qui sont disponibles aux auditeurs bilingues.

C'est beaucoup, c'est trop, clament les défenseurs de la télévision généraliste. À qui la faute?

D'abord, il y a les grands réseaux qui demandent encore de nouveaux canaux parce qu'eux-mêmes veulent se spécialiser. Mais surtout, et c'est ce qu'il y a de plus grave, il y a le fait que

les réseaux traditionnels ne répondent pas aux attentes de leur auditoire.

Les gens veulent des émissions d'art, de culture, de biographies, de découvertes scientifiques et de bien d'autres choses qu'ils ne trouvent que sur les chaînes spécialisées.

Par exemple, seule Radio-Canada a conservé à son horaire des émissions religieuses; rien à Télé-Québec, à Télé-Métropole, à Quatre-Saisons. Pourtant, les questions d'ordre spirituel sont constamment présentes à la vie du monde et les chaînes extérieures qui veulent en offrir trouvent preneur. «Pas pour s'occuper de nos âmes», ironisait le journaliste du *Devoir* en présentant le projet d'une chaîne religieuse qui se présente au CRTC. Non, simplement pour répondre à un besoin auquel les télévisions traditionnelles refusent de répondre.

Les grands réseaux se spécialisent, eux, dans des séries aux budgets énormes, dont la marque de commerce semble être, cette année, la violence. Pour la cote d'écoute. Ceux et celles qui n'en veulent pas n'ont d'autre choix que les chaînes spécialisées. Voilà pourquoi elles existent et pourquoi elles ont du succès.

C'est vrai que le CRTC n'aide pas les productions vraiment locales en retirant son règlement qui obligeait les câblodistributeurs à supporter la télévision communautaire.

La ministre de la Culture et des Communications Louise Beaudoin a raison de s'en plaindre à son homologue Sheila Copps. Mais sa crédibilité n'étant pas très élevée à Ottawa, elle ne risque pas d'influencer les politiques canadiennes. On va donc tous y perdre: il n'y en aura plus que pour les gros budgets, à moins que les chaînes spécialisées prennent la relève.

Guy Fournier peut bien dénoncer «la concurrence sauvage». Alors, qu'il envoie copie de son texte à Radio-Canada, à TVA, à Quatre-Saisons, mais pas aux autres. Les chaînes spécialisées, le Québec en a bien besoin. ●

■ **NDLR:** *Le Nouvelliste* invite ses lecteurs et lectrices à formuler des opinions sur des sujets d'intérêt public. La lettre doit être brève et l'auteur doit fournir son nom complet, son adresse, et son numéro de téléphone.

Cependant, les responsables de la page éditoriale se réservent le droit d'abrégier une lettre ou d'écarter celle qui ne respecte pas les politiques du *Nouveliste*.

Adresser toute correspondance à:

**Votre opinion**  
Le Nouvelliste — C.P. 668  
Trois-Rivières — G9A 5J6  
lenouveliste@tr.cgocable.ca  
(Télécopieur: 819-376-0946)

**Président et éditeur:**  
Jean Sisto

**Rédaction:**  
Rédacteur en chef: Bernard Champoux  
Directeur de l'information: André Poitras  
Chef de pupitre: Michel Saint-Amant  
Télécopieur: (819) 376-0946

**Publicité - Marketing**  
Directrice: Ginette Panneton  
Annonces locales: André Garceau  
Promotion et annonces classées: Céline Parent  
Télécopieur: (819) 691-4356

**Tirage:**  
Directeur: Mario Poirier  
**Finances et administration:**  
Directeur: Alain Rocher

**Production:**  
Directeur: Marc Pronovost  
**Imprimé à TROFSET**  
Directeur: Fernand Sylvain



MEMBRE DE ABC  
Envoi de publication  
enregistrement no. 0746



### Votre opinion

## L'Église doit demander pardon aux femmes

■ Puisque l'Église a commencé à se confesser — voir «Point de vue» de Jean-Guy Dubuc dans *Le Nouvelliste* du 7 octobre 1997 —, pouvons-nous espérer qu'elle en viendra à s'excuser de s'être et de se conduire encore en macho en niant que la femme puisse être l'égal de l'homme?

Non, car elle est trop têtue et inconséquente. Elle s'obstine à nous évangéliser avec certains textes comme celui de saint Paul où il recommande que la femme soit soumise à son mari — voir «Réflexion» de l'abbé Roland Leclerc dans *l'Hebdo Journal* du 31 août 1997. Moi-même, je fus déçu par le texte utilisé lors de la messe du 4 octobre. La première lecture était de la genèse, et on y raconte que la femme fut créée selon le même mode opératoire que Frankenstein.

L'abbé Jean Panneton — voir «Signes des temps» dans le journal *Le Nouvelliste* du 6 septembre 1997 —, nous faisait remarquer qu'il n'y avait pas de femmes dans l'orbite du Saint-Père sur le podium lors du rassemblement des jeunes à Paris et Roland Leclerc — voir «Réflexion» dans *l'Hebdo Journal* du 5 octobre —, nous raconte qu'on ramena les jeunes (il n'y avait que des filles) sur l'estrade lors d'un congrès diocésain.

Ce sont les jeunes qui vont sauver l'Église et même si cela déplaît à d'aucuns, il ne faudrait pas être surpris que ce soient les femmes. À moins que l'Église s'associe aux «Promise Keepers» — voir l'éditorial de Ginette Gagnon dans *Le Nouvelliste* du 7 octobre 1997.

Il faut faire attention avec le fanatisme, l'intégrisme, sainte Jeanne-d'Arc fut brûlée vive par l'Église parce qu'elle aurait osé dire que c'était Dieu qui lui avait demandé de lever une armée et de la commander pour délivrer la France. (Dieu ne parle pas aux femmes, seulement aux hommes!).

Il faut commencer à réhabiliter la femme vis-à-vis l'homme avant de réhabiliter l'homme vis-à-vis Dieu.

Joseph-Pierre Ducharme  
Trois-Rivières

## Un franc succès

■ «Saint-Jean-des-Piles tu fais la fête!» Oui, et de façon grandiose. Ce petit village remarquable par la beauté qui l'entoure, l'est aussi par sa façon de se remémorer le passé et de rendre hommage à ses pionniers.

Les responsables des divers comités n'ont rien épargné pour faire de chaque événement une source de plaisir et d'agrément.

Le concert du samedi 5 octobre a été un de ces moments. Plusieurs anciens résidents venus de Montréal, de Trois-Rivières ou des environs, certains comme solistes, se sont joints à la chorale paroissiale pour nous offrir une soirée appréciée de tous, je crois.

Ce groupe, dirigé par Monique M. Doucet, accompagné soit à l'orgue, à la guitare ou au violon, nous a rappelé par ses chants, la richesse de notre histoire et la beauté des mélodies d'autrefois. Bravo, félicitations.

Yvette L. Thibault  
Grand-Mère

## Le Nouvelliste

Fondé le 30 octobre 1920  
1920, Bellefeuille  
Trois-Rivières - G9A 3Y2  
(819) 376-2501 (jour) 376-3659 (soir)  
lenouveliste@tr.cgocable.ca

# Félicitations pour vos couleurs

■ Coucou mes chouchoutes! C'est court deux semaines, hein? Surtout deux semaines de beau temps en octobre. Rien n'est plus court que deux semaines de beau temps en octobre. À part peut-être deux semaines de beau temps à un autre moment de l'année. L'important, c'est d'être en vacances.

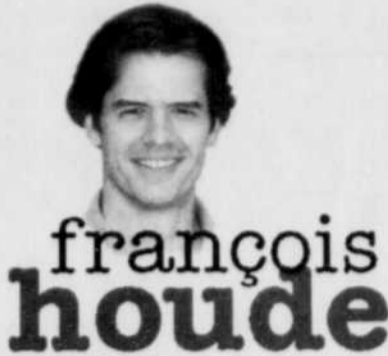
Désormais, je prendrai toujours des vacances à cette période de l'année. Notez, si ce n'était que de moi, j'en prendrais aussi à toutes les autres périodes de l'année, mais mon boss n'aime guère l'idée.

Cela étant dit, plongeons dans le vif du sujet: maudit que l'automne est beau!!!! (Je mets des points d'exclamation pour accentuer l'impact. C'est efficace, hein?) Cliché tant que vous voudrez, c'est vrai pareil. Je le sais, j'y étais. J'ai tout vu, bien caché dans un coin relativement peu achalandé du Parc de la Mauricie que je ne situerai pas, son charme tenant justement au fait que tout le monde ne le connaît pas. J'imaginai des Papous découvrant ces paysages-là. Ils n'en reviendraient pas, les Papous. Ils tomberaient en syncope. Ou alors, ils réclameraient la ci-

toyenneté canadienne sur-le-champ. Au parc. Ils exigeraient qu'on aille le quérir d'urgence un officier du centre d'immigration le plus proche. Quitte à demander à un grand héron de servir de témoin.

Heureusement qu'il n'y a plus de mouches dans les bois parce que j'en aurais avalé une méchante cargaison ces derniers temps. J'ai passé des heures et des heures, la bouche grande ouverte, à admirer montagnes et sous-bois comme si j'avais voulu que mes molaires profitent du spectacle. Une pure splendeur. Le spectacle, pas mes molaires. Bien que celles-ci valent leur pesant de plomb.

On a beau voir le même show à chaque année, on ne s'habitue pas à pareille merveille. Il y a des moments où, effoité sur le bord d'une petite cascade j'aurais pu brailler



françois houde

comme un bébé si je n'avais craint qu'un paparazzo ne croque la scène. J'étais bien. Ébloui, tranquille et bien.

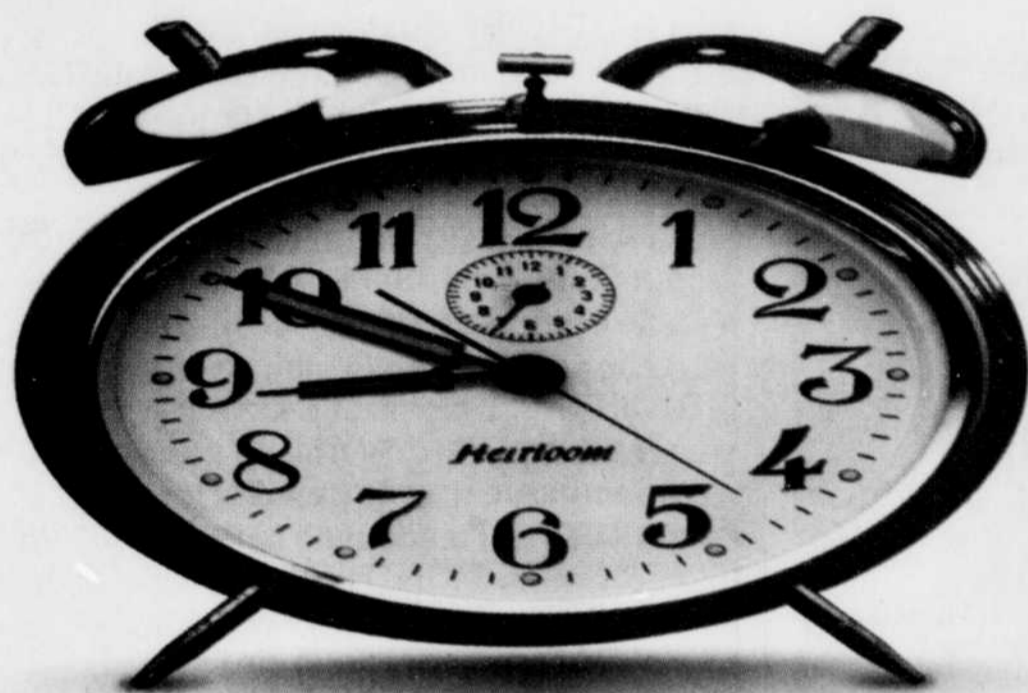
Faut dire que j'avais minutieusement préparé l'affaire. J'avais appelé Jojo Savard pour connaître la configuration idéale des planètes, consulté les prédictions de Nostradamus, étudié les oracles d'un sorcier Peul, écouté deux jours complets de canal Météo et examiné mes urines pour déterminer, au terme de savants calculs, LA meilleure journée. Je suis tombé pile dessus. (Je suis une bête). Le mercredi 1er octobre dernier, les feuilles étaient à leur plus beau. Primo, elles étaient encore toutes bien accrochées à leurs branches maternelles, secundo, elles offraient des teintes inégalées. Les rouges étaient encore vifs, les jaunes brûlants et les oranges étaient mûres. Nonobstant le fait qu'il ait fallu ob-

server tout ça avec un masque de soudeur pour éviter que l'éclat ne nous brûle la rétine, c'était fabuleux. Idéalement, on aurait pu souhaiter un soleil un peu plus affirmé, mais il ne faut pas abuser des bonnes choses.

Reste que je me suis excité les cônes pas pour rire. Vous savez, les cônes, ces petites patentes qu'on a au fond des yeux et qui permettent de percevoir les formes et les couleurs? Ça ne vous dit rien? Et votre cours de bio de secondaire V, vous l'avez échoué ou quoi? C'est pas grave, allez, l'important c'est de participer.

Après avoir abusé de l'hospitalité du Parc de la Mauricie, je suis allé faire un tour en Estrie. Vous savez ce que c'est: les feuilles sont toujours plus colorées dans la cour du voisin. Ben pantoute! C'était nettement mieux chez nous, North Hatley, le Mont Orford et tout ça, ça n'allait pas à la cheville de notre parc national. Non seulement nous sommes les champions du chômage, les enfants, mais nous avons aussi été les champions des coloris d'automne en 1997.

Bravo à tous et tâchons de poursuivre notre excellent travail. ●



« — Gauthier va encore être en retard, capitaine.



— C'est pas sûr... »

**229\$** /mois\*

Location 36 mois

Comptant Mensualités

1 371 \$ 229 \$<sup>A</sup>

0 \$ 269 \$<sup>B</sup>

Transport inclus

## Sunfire GTX 1998

- Boîte manuelle à 5 rapports
- Radio AM-FM stéréo avec 4 haut-parleurs
- Alleron arrière
- 2 sacs gonflables
- Moteur 2,2 litres
- Système antivol PASSLock
- Freins antiblocage aux quatre roues



LA PASSION DE CONDUIRE



L'Association marketing des concessionnaires Pontiac Buick GMC du Québec. \*Offre d'une durée limitée, réservée aux particuliers, s'appliquant aux véhicules de base neufs 1998 en stock comportant l'ensemble des équipements décrits ci-dessus. Photo à titre indicatif. Paiements mensuels basés sur un bail de 36 mois avec ou sans versement initial (ou échange équivalent) (voir tableau). Sujet à l'approbation du crédit. Première mensualité et dépôt remboursable de A: 300 \$, B: 325 \$ exigés à la livraison. Préparation et transport inclus. Immatriculation, assurances et taxes en sus. Frais de 84 \$ km après 60 000 km. L'Assistance Route et la Garantie GM TOTAL™ sont offertes sur tous les véhicules neufs GM 1998 pour une durée de 3 ans ou 60 000 km selon la première éventualité. †Rabais aux diplômés taxable et accordé selon les critères établis par le manufacturier. Voyez votre concessionnaire participant pour tous les détails.

# FIN de la SIDAC ?

## DIVISION DU CENTRE-VILLE DE TROIS-RIVIÈRES

Lors de la dernière assemblée du budget de la SIDAC, 43 de nos 530 places d'affaires du centre-ville ont voté en faveur de couper les vivres de la plus grosse SIDAC du Québec.

Un geste odieux qui fera disparaître l'association la plus active au Québec.

### On veut détruire...



- La PATINOIRE du Parc portuaire;
- 35 000\$ d'investissement en LUMIÈRES DE NOÛL au parc Champlain et au centre-ville;
- Le CONCOURS DE DÉCORATIONS DE NOÛL des commerçants du centre-ville;
- Les ARBRES DE NOÛL GÉANTS coin Saint-Roch/Sainte-Marie et Parc portuaire;
- La 5e édition de LA COURSE DE CANOTAGE EN MER;
- Le support no 1 de la ville pour l'événement TROIS-RIVIÈRES VILLE MARITIME;
- La mascotte «ABABOR» qui contribue à la promotion sympathique du centre-ville, ici à Trois-Rivières Québec;
- La SIDAC qui a accueilli la FRÉGATE MONTRÉAL, le NCSM OKANAGAN et le NCSM OKANAGAN (sous-marin);
- La SIDAC qui contribue financièrement pour présenter au centre-ville le FEU D'ARTIFICE, le GRAND PRIX PLAYER'S, le FESTIVAL INTERNATIONAL DE L'ART, le FESTIVAL TROIS-RIVIÈRES EN BLUES, le DÉFILÉ DE VOITURE, le SPECTACLE ACROBATIQUE BMX et plusieurs autres événements;
- Une FORCE MARKETING IMPORTANTE qui contribue à la valorisation du centre-ville par la fabrication de DEUX PANNEAUX SUR L'AUTOROUTE FÉLIX-LECLERC (la 40) et les CAMPAGNES PUBLICITAIRES DANS LES JOURNAUX ET MÉDIAS ÉLECTRONIQUES;
- La SIDAC qui contribue à la fabrication de 30 BOÎTES À FLEURS dans le centre-ville;
- La SIDAC qui contribue financièrement à une MEILLEURE SIGNIFICATION DU CENTRE-VILLE;
- La CARTES APPROPRIÉES qui offre des rabais continuels aux membres du centre-ville chez les marchands du centre-ville;
- Un FONDS DE DÉVELOPPEMENT afin d'attirer des nouveaux commerces au centre-ville en 1998;
- Un NOUVEAU PROGRAMME D'ACHAT CENTRE-VILLE pour 1998;
- Une GLISSOIRE GÉANTE au Parc portuaire pour l'hiver 1998;

**Guy Julien**  
DÉPUTÉ DE  
TROIS-RIVIÈRES  
MINISTRE RÉGIONAL  
MINISTRE DE  
L'AGRICULTURE  
DES PÊCHERIES ET DE  
L'ALIMENTATION



Par son dynamisme, la SIDAC a prouvé à plus d'une reprise sa raison d'être pour le développement et l'animation de notre centre-ville. Ne négligeons pas la force d'un regroupement. À mon avis, nous sommes à une époque où nous devons unir nos forces et non dissoudre des organismes, comme la SIDAC, voués à la vitalité économique d'une collectivité.

**Me Guy LeBlanc**  
Maire  
de Trois-Rivières



La SIDAC a été un partenaire de premier plan dans le spectaculaire redressement du centre-ville. Aujourd'hui, si on y trouve une ambiance, une affluence et des projets, il faut y voir le résultat d'une étroite collaboration entre la SIDAC et la Ville. Voilà pourquoi j'apporte mon appui à la direction de l'organisme et je souhaite que la SIDAC demeure au service de notre population.

**Yves Rocheleau**  
DÉPUTÉ FÉDÉRAL  
DE TROIS-RIVIÈRES



Choisir le centre-ville pour les gens d'affaires, c'est profiter de ses avantages mais aussi assumer la responsabilité d'en faire un endroit vivant, dynamique et cela, autant pour le bénéfice de notre communauté tout entière que pour celui de son propre établissement.

### Voulez-vous que tout cela disparaisse ? Certains le veulent... mais **Vous ?**

**Vous pouvez encore CHANGER LA DESTINÉE DE LA SIDAC CENTRE-VILLE en vous présentant ce soir au Centre culturel de Trois-Rivières à 19 h et venez vous prononcer pour LA SURVIE DE LA SIDAC!**

**SOYONS FIERS, SOYONS SOLIDAIRES,  
PROJETONS ET GARDONS NOTRE IMAGE DE CENTRE-VILLE DYNAMIQUE!**

## Agricultrices

Plus connues  
et mieux  
reconnues

- page 16



## Jean-Marc Beaudoin

Uniforêt pourrait  
mieux se vendre  
que l'usine Tripap

- page 13



## Canneberges

Trois  
générations  
de producteurs

- page 12

# les mardis de l'économie

## Une machination de Washington

Bois d'oeuvre: les Américains auraient dressé le Québec contre les autres provinces

Marie Tison  
Montréal (PC)

**A**fin de protéger l'industrie américaine du bois d'oeuvre, Washington a délibérément dressé le Québec contre les autres provinces canadiennes impliquées dans le conflit.

C'est l'accusation que lance l'un des principaux architectes de l'Accord de libre-échange canado-américain, M. Gordon Ritchie, dans un livre qu'il vient de publier sur les conflits commerciaux entre le Canada et les États-Unis.

«Il s'agit de l'initiative américaine la plus infâme et méprisante que j'ai vue durant mes 30 années d'observation», écrit M. Ritchie dans «Wrestling with the Elephant» (Lutter avec l'éléphant), un volume de 278 pages publié par Macfarlane Walter & Ross.

Il affirme que cette attitude avait rendu les Canadiens furieux, y compris le premier ministre Brian Mulroney, qui cherchait alors à protéger l'unité nationale dans une période de dissension constitutionnelle.

En mai 1991, le département américain du Commerce a imposé un droit compensateur de 6,51 pour cent sur les exportations canadiennes

de bois d'oeuvre. Le département a imposé ce droit aux quatre principales provinces impliquées, la Colombie-Britannique, l'Alberta, l'Ontario et le Québec, même s'il a reconnu que les producteurs québécois ne bénéficieraient que de 0,01 pour cent de subventions.

Si le Québec avait été jugé séparément, l'administration américaine aurait laissé tomber les procédures parce que ce pourcentage était trop minime.

Le Québec, appuyé par le Canada, a demandé à ce que Washington le considère séparément, invoquant le fait que certaines pro-

vinces étaient exemptées. Sans succès.

«Cela signifiait que les exportateurs de cette province auraient à défrayer le tarif national comme le prix à payer pour faire partie du Canada», déplore M. Ritchie, qui était le bras droit du négociateur en chef de l'accord canado-américain de libre-échange, M. Simon Reisman. M. Ritchie soutient que le département du Commerce ne pouvait pas agir de façon si cynique sans la connaissance et l'approbation des plus hauts niveaux de l'administration américaine, y compris le secrétaire du Commerce, le secrétaire d'État et même la Maison-Blanche. ●

## Des plantes clonées à l'infini

**P**rotégées par un flux lumineux, les mains de la laborantine s'appliquent à refendre au scalpel de minuscules tissus végétaux dont chaque partie obtenue est par la suite déposée dans une éprouvette. À ses côtés, un collègue recourt à un binoculaire pour trancher avec une précision microscopique des bourgeons lilliputiens.



Jean-Marc Beaudoin

Ces toutes petites découpes sont envoyées dans un contenant, parfois une éprouvette, un petit bocal de plastique ou même un célèbre pot Masson dont le fond est couvert d'un genre de jello. C'est en fait une solution d'agar, un extrait d'algues qui procure la consistance gélatineuse requise pour cette culture constituée de minéraux, d'hormones et de vitamines. Mais au besoin, la solution pourrait aussi être aqueuse.

Ces récipients et leur contenu, les plantules, seront déposés dans des chambres spéciales. Ces plantules séjourneront en chambre froide, chambre de croissance, en salle de thérapie, selon leurs besoins ou leur degré d'évolution.

Pour trouver ce laboratoire feutré, il ne faut pas chercher dans les étages inférieurs d'un grand building urbain, où l'on n'accède qu'en présentant pattes blanches, mais plutôt prendre le chemin de Saint-Étienne-des-Grès. C'est sur la route Principale, à quelques kilomètres du cœur de la municipalité, en milieu agricole, que se trouve Phytoclone, une entreprise de biotechnologie assez unique, spécialisée en clonage de plantules.

Au Québec, la biotechnologie appliquée à la production végétale in vitro accuse du retard. Mais avec ses 4000 pieds carrés de laboratoires et ses 8000 pieds carrés de serre, mais surtout,



Sylvie Deslauriers et Frédérick Laforge dans leur laboratoire.

grâce à la compétence de ses dirigeants et leur véritable passion pour le clonage, Phytoclone est en train de combler un grand vide.

Les propriétaires de Phytoclone sont Frédérick Laforge, un agronome titulaire d'une maîtrise en biologie végétale (ou maîtrise en clonage) et sa conjointe, Sylvie Deslauriers, agronome elle aussi, et détentrice d'une maîtrise en environnement.

Frédérick, qui possède une forte expérience en culture in vitro et en serriculture (il a même travaillé à l'Institut national de recherche agronomique de Versailles), est responsable de l'exécution des travaux de recherche, du développement et de la gestion générale de l'entreprise. Sylvie assure la gérance de production. Elle supervise le suivi des opérations, s'occupe de la gestion du personnel ainsi que des projets de recherche reliés à l'environnement.

Phytoclone procure de l'emploi à quatre personnes à plein temps et à huit autres à temps partiel. Comme l'entreprise a aussi un volet de service conseil, une autre agronome, Sylvie Côté, titulaire d'une maîtrise en biologie végétale, fait partie de l'équipe.

L'entreprise a été fondée en 1987 par quatre diplômés d'agronomie de Laval, qui l'avaient d'abord installée chez un agriculteur de Saint-Paulin. Mais elle a vraiment pris son envol quand elle a été reprise par Frédérick Laforge.

Phytoclone détient des équipements qui lui permettent une production de pointe de 350 000 plants. Mais on pourrait porter la production annuelle à plus de 1,5 million de plants. Outre ses contrats de recherche, les clients de Phytoclone sont surtout des pépiniéristes et certains producteurs.

On y produit in vitro une quinzaine de variétés de bleuets, des plantes ornementales, dont six cultivars de rhododendrons, huit cultivars de rosiers de la série Explorateur, 15 cultivars de géraniums. On y mène aussi des recherches sur la clématite, l'azalée et plusieurs essences d'arbres. Et puis on compte s'attaquer à la pomme de terre.

La micropropagation in vitro comporte beaucoup d'avantages. On y obtient des plants de très grande qualité, exempts de maladie, génétiquement solides et même améliorés. On parvient à une multiplication rapide à des coûts abaissés.

Phytoclone va bien, même très bien. L'entreprise est accréditée par Québec pour la production de plants de fraisiers et de framboisiers certifiés.

Le potentiel pour ce genre d'expertise est considérable. Mais Frédérick Laforge et Sylvie Deslauriers gardent la tête froide. «On ne veut pas se développer trop vite, préviennent-ils. On n'est pas un guichet automatique pour les plantes», ricanent-ils. ●

## Les Français doutent des effets de la semaine de 35 heures

Paris (AP)

**L**es Français sont majoritairement favorables au projet de loi fixant la durée légale du travail à 35h en l'an 2000, mais ils doutent toutefois de son efficacité dans la lutte contre le chômage.

Selon un sondage IFOP pour le «Journal du Dimanche», 63 % des Français approuvent la décision du gouvernement, mais 56 % pensent qu'elle ne sera pas efficace pour créer des emplois.

Par ailleurs, seuls 35 % des Français, contre 59 %, pensent qu'en l'an 2000 ils travailleront 35 heures sans réduction de salaire.

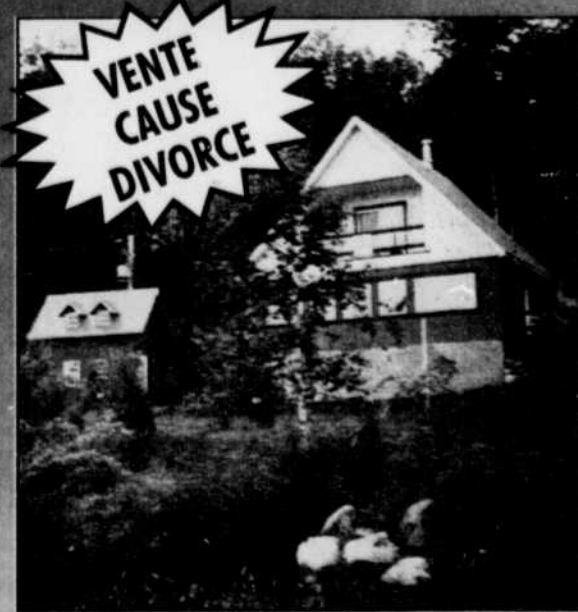
Les salariés du public sont plus nombreux (40 %) que ceux du privé (32 %) à penser que la mesure sera appliquée, sans réduction de salaire.

Selon ce sondage, 29 % des Français approuvent tout à fait le projet de loi du gouvernement et 34 % l'approuvent «plutôt».

Ils sont 34 % à ne pas y être favorables.

La question de l'efficacité de l'abaissement de la durée légale du travail dans la lutte contre le chômage divise davantage les Français: ils sont 56 % à penser que la mesure ne sera pas efficace, 43 % à estimer qu'elle aura de l'effet. ●

### URGENT DE VENDRE



On demande une  
offre raisonnable

- Rénové en 1997
- Chalet 4 saisons
- Très grand terrain
- Façade sur le lac  
235 pieds
- Prix sugg. :  
67 000\$

Lac-à-la-Pêche, Saint-Mathieu-du-Parc



Germain Labrosse  
537-4750

Agent immobilier agréé

## OBLIGATIONS MUNICIPALES

1 an  
3.50%

2 ans  
4.00%

INTÉRÊTS SEMI-ANNUELS  
Taux sujets à changement.

APPELEZ-NOUS AU 819-373-3303 OU 1-800-567-9453

Pierre Duguay, directeur, Aline Charest, Lucien Chevrette,  
Denys Germain, Jean-Guy Giguère, René Héroux,  
Christian Lafond, Martine Laurent, Pierre Marchand  
Jean Pellerin



ScotiaMcLeod

Membre F.C.P.E.

1500, rue Royale, bureau 350, Trois-Rivières (Québec)

# Trois générations de producteurs de canneberge chez les Larocque

Marcel Aubry  
Lemieux

■ Avec l'implantation, l'an dernier, du Centre d'interprétation de la canneberge sur la propriété de Marc et Marie Bieler à Saint-Louis-de-Blandford, il a beaucoup été question dans les médias de l'entreprise Les Canneberges Atoka. Mais cela

ne doit pas nous faire oublier que les pionniers de la canneberge appartiennent à la famille Larocque dont l'entreprise est la plus ancienne culture de canneberge au Canada. Celle-ci en est à sa troisième génération de producteurs de canneberge. M. Edgar Larocque a en effet été le premier à planter de la vigne de canneberge au Québec en 1939, l'année du début de la Seconde

Guerre Mondiale. Son fils, Charles, a continué l'entreprise familiale. Il est le seul à avoir été à la direction de Ocean Spray Canada, une coopérative qui regroupe aujourd'hui des producteurs canadiens et américains, avant que l'entreprise ne fusionne avec Ocean Spray États-Unis en 1960.

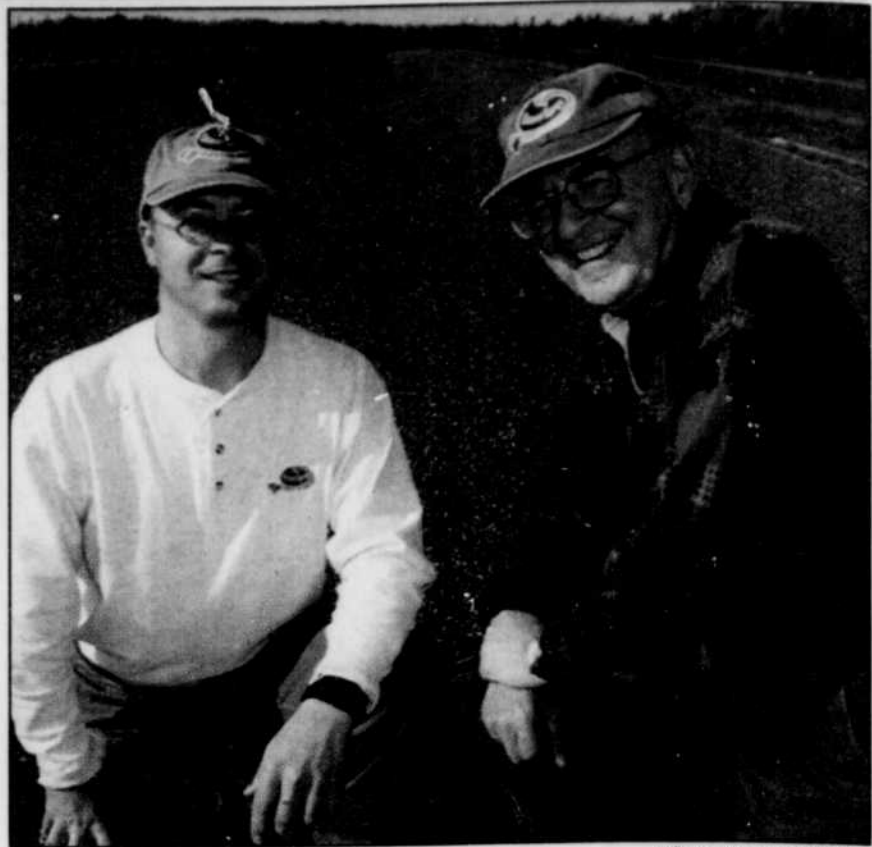
Louis-Michel Larocque, le cadet des quatre fils de Charles, fait partie de la troisième génération des Larocque à travailler dans la culture de la canneberge avec la ferme Les Atokas du Québec. Celle-ci a des terres en culture à Lemieux et à Sainte-Marie-de-Blandford, deux municipalités situées sur le territoire de la MRC de Bécancour. Le père et le fils sont associés dans cette entreprise. Louis-Michel est aussi associé avec un autre producteur dans l'entreprise La Canneberge des Cyprès à Saint-Sylvere. Les deux fermes sont membres de la coopérative Ocean Spray.

Père d'une fille de 12 ans, Louis-Michel, 35 ans (son père en a 73), ne cache pas sa satisfaction de pouvoir poursuivre l'oeuvre de pionnier entreprise par son grand-père. «C'est quand même quelque chose de spécial. Comme première ferme d'atocas au pays, notre famille fait partie de l'histoire du Canada», notait-il non sans fierté en faisant faire la visite des lieux au représentant du journal Le Nouvelliste.

Il faut dire que la canneberge bénéficie actuellement d'un véritable engouement, le Québec étant passé au septième rang des producteurs de canneberge en Amérique du Nord.

Selon Mme Sophie Badré, de Pyramide, la ferme Les Atocas du Québec produit à elle seule 40% de la production totale de canneberge au Québec sur environ 175 acres. Louis-Michel ajoute que sa ferme, toujours au-dessus de la moyenne de production, est extrêmement rentable. Elle produit 20 000 livres par acre, ce qui représente 3,5 millions de livres de canneberge par an alors que la moyenne aux États-Unis est de 15 000 livres de fruits par acre.

En 1985, l'entreprise de la famille Larocque était la seule à produire de la canneberge au Québec. La province totalise aujourd'hui 24 producteurs de canneberge. Sur ce nombre, la coopérative Ocean Spray compte sept fermes actionnaires qui



(Photo Marcel Aubry) La production de canneberge est une longue histoire de famille chez les Larocque, membres de la coopérative Ocean Spray. Cidessus, Louis-Michel, 35 ans, et son père, Charles, 73 ans, perpétuent la tradition en poursuivant le travail au sein de l'entreprise familiale fondée par M. Edgar Larocque en 1939.

sont des «producteurs-proprétaires». C'est une de plus qu'en 1996.

Ces producteurs-proprétaires sont regroupés dans la région du Centre-du-Québec et ont pour noms: Les atocas du Québec, Les canneberges des Bois-Francis, Les atocas Notre-Dame, Les atocas des Bois-Francis, La canneberge des Cyprès, La ferme des quatre épinettes et La ferme Réal Bédard. Ces fermes se retrouvent dans les municipalités de Lemieux, Sainte-Marie-de-Blandford, Saint-Sylvere, Notre-Dame-de-Lourdes et Saint-Louis-de-Blandford.

M. Charles Larocque est là pour témoigner du véritable essor que la culture de la canneberge a connu depuis dix ans. Selon lui, la demande est si forte que malgré la production de masse, l'offre n'est pas encore à la hauteur de la demande. Il affirme que c'est grâce aux efforts de mise en marché de Ocean Spray que la demande a grimpé si haut. Son fils, Louis-Michel, ajoute cependant que si la culture continue à prendre de l'expansion à ce rythme, l'offre va finir par dépasser la demande. En attendant, le prix de la canneberge est au plus fort.

On mentionne que le marché américain a atteint son apogée au niveau de cette culture. Le Québec est en train de devenir «le» territoire de la canneberge où tout se développe

à une vitesse faramineuse. La superficie de la culture de la canneberge a augmenté de 10% en Amérique du Nord. Au Québec, 1500 acres devaient être exploités en 1998 et plus de 2000 acres d'ici l'an 2000, croit Louis-Michel Larocque.

De plus, les producteurs américains trouvent les lois canadiennes plus souples et deviennent des investisseurs potentiels à cause de la loi des terres humides.

Enfin, signalons que les revues et sondages médicaux ont également contribué à faire croître la consommation de jus de canneberge, connus aujourd'hui, dit-on, pour être bénéfiques aux personnes souffrant de rétention d'eau et d'infections urinaires. On ajoute qu'il s'agit d'un produit «santé» et que la population fait de plus en plus attention à son alimentation.

La consommation de cocktails de jus de canneberge connaît une croissance annuelle de 18% au Québec. Les statistiques montrent que les Québécois boivent plus de quatre millions de litres de jus de canneberge par an. Enfin, signalons qu'environ 80% de la production de canneberge est transformée en jus. Une part de 10% est écoulée sur le marché sous forme de fruits frais tandis qu'un autre 10% est congelé à des fins d'exportation dans une dizaine de pays à travers le monde. ●

## la bonne affaire Le Nouvelliste félicite Monsieur Réal Provencher



C'est plutôt 2 bonnes affaires qu'a réalisées monsieur Réal Provencher de Saint-Jean-Baptiste-de-Nicolet. Il a gagné la 3e mini-chaîne Sony à être attribuée durant ce concours et a, de plus, réalisé des économies en s'abonnant au Nouvelliste à l'avance, pour une période d'un an. Madame Provencher a eu le plaisir de recevoir le prix au nom de son mari. On la retrouve en compagnie de monsieur André Garceau du Nouvelliste.

Le prochain tirage aura lieu le  
**15 OCTOBRE 1997**  
parmi tous les coupons reçus jusqu'au  
**11 OCTOBRE 1997,**  
à minuit.



### Mariette aime partir à l'aventure. Et elle le peut! Car elle a su bâtir sur du solide...

...pas étonnant donc, de voir que les Obligations d'épargne du Canada se retrouvent sur son parcours financier. Les taux de l'émission de cette année vont augmenter au cours des sept prochaines années. Les taux minimum garantis illustrés ici ne baisseront jamais. Au contraire, ils seront haussés si les conditions du marché le justifient. Les Obligations d'épargne du Canada sont encaissables en tout temps et elles sont, comme toujours, entièrement garanties par le gouvernement du Canada. Le taux de rendement annuel minimum des obligations à intérêt composé, si vous les conservez pendant sept ans, sera de 5,14%. Les OEC représentent donc pour Mariette son meilleur placement... garanti. Vous pouvez les acheter sans aucuns frais auprès de votre institution financière ou de votre courtier; ou encore, au moyen de retenues sur votre salaire. Elles sont même admissibles au REER.



#### L'OPTION FERR-OEC

L'option FERR-OEC vous permet pour la première fois cette année de transférer, sans aucuns frais, vos Obligations d'épargne du Canada dans un FERR.

Grâce aux Obligations d'épargne du Canada, Mariette peut partir à l'aventure en toute sécurité, car elle bâtit sur du solide. **Des questions ? Composez le 1 800 575-5151 ou visitez notre site Web au [www.cis-pec.gc.ca](http://www.cis-pec.gc.ca)**

## Shawinigan maintient sa cote A+

Shawinigan (MJM)

■ En raison de son bon potentiel de développement, de l'importance et de la diversification de sa base industrielle ainsi que de sa bonne gestion des finances, la ville de Shawinigan voit sa cote de crédit maintenue à A+.

Parmi les principaux investissements prévus à Shawinigan, on a pris en considération les 615 millions \$ qu'Hydro-Québec planifie d'injecter pour la rénovation de deux centrales électriques, entre autres projets.

Les investissements annoncés par la Belgo, les travaux d'étangs d'épuration et le projet domiciliaire Val-Moulin s'avèrent également très positifs pour la ville.

Les retombées économiques de la Cité de l'Énergie et la construction de L'Hôtel des Gouverneurs et d'un centre de congrès ont aussi joué en la faveur de Shawinigan dans le maintien de sa cote.

Les attraits touristiques qui se multiplient dans la région contribuent à l'essor de Shawinigan, et des événements comme la Classique de canots ainsi que des projets tels la réalisation d'un Centre national du tourisme sont de bon augure pour l'économie de Shawinigan.

Bien que le taux d'imposition de Shawinigan soit plus élevé que la moyenne des municipalités québécoises évaluées par le Canadian Board Rating Service, on souligne le fait que plusieurs ententes intermunicipales permettent la mise en commun de certains services.

Parmi ceux-ci, on compte la vente d'eau potable, les services d'égout, la cour municipale, les services d'incendies, la gestion de service d'urgence 911 et la nouvelle police régionale inaugurée en juin 1997.

Les autres municipalités s'étant mérité la même cote sont Côte-St-Luc, Laval, Montréal et Ville St-Laurant. ●

Obligations d'épargne du Canada  
Bâties sur du solide.

Canada

Garanties, flexibles, encaissables.

En vente jusqu'au 1<sup>er</sup> novembre.

# Uniforêt plus vendable que Tripap

■ S'il avait eu à choisir lui-même le nom, il aurait probablement préféré celui de Phénix. Le célèbre oiseau de la mythologie égyptienne traduisait parfaitement bien selon lui ce processus de renaissance qui allait être vécu par sa vieille usine désaffectée.

Mais le nom de Phénix était plutôt répandu et il était même porté par une ville américaine. Alors, le comité socio-économique, réuni par ses soins pour trouver un nom, parmi toutes les suggestions qui lui étaient soumises, suite à un concours populaire, jeta plutôt son dévolu sur celui de Tripap.

Jean Martin, premier vice-président du Fonds de solidarité, mais surtout ex-travailleur de l'usine PFCP de Trois-Rivières, se laissa vite séduire par la belle sonorité de cette désignation, constituée d'une contraction de Trifluvien et de papier.

On connaît tous un peu la petite histoire de la relance de l'ancienne usine PFCP. À quelques jours de la publication de résultats financiers annuels désastreux, les dirigeants du groupe PFCP annoncèrent la fermeture définitive de l'usine de Trois-Rivières. C'était le 9 janvier 1992.

Cette fermeture et l'inscription de sa radiation aux livres de PFCP camouflaient un peu des pertes colossales de plus de 500 millions \$ pour l'année 1991. En fermant l'usine de Trois-Rivières, on envoyait aux actionnaires un message donnant à entendre qu'on s'était attaqué avec vigueur aux sources du mal.

C'était plausible. Les huit machines de l'usine étaient vieilles. Elles dataient de 1920 et de 1924.

En réalité, l'usine avait plutôt été victime d'un désinvestissement chronique et depuis quelques années, on lui retirait systématiquement ses activités encore rentables au

profit d'autres usines du groupe... plus à l'ouest. Malgré tout, il restait encore trois machines qui roulaient de façon rentable. Cela, il y avait des gens qui le savaient.

En apprenant la nouvelle, Lambert Bédard, un ancien directeur général de l'usine, décrocha le téléphone pour appeler son ami Jean Martin. «Ça n'a pas de bon sens. Qu'est-ce qu'on peut faire?», lui demanda-t-il. Jean Martin avait été un employé de l'usine pendant quinze ans, avant d'en devenir le représentant syndical. Il était devenu depuis vice-président, développement de l'actionariat et formation, du Fonds de solidarité FTQ. Il vient d'ailleurs de prendre encore du gallon avec sa nomination au poste de 1er vice-président, direction générale.

À ce moment-là, il n'y avait pas grand-chose à faire. Mais entre l'épisode mouvementé du projet de relance des frères Lemaire, de Cascades, et la vente de machines à un groupe industriel des Indes, qui amena les ex-employés à faire la garde devant l'usine pour empêcher son démantèlement, l'idée que le Fonds de solidarité puisse acheter l'usine s'était fortement imposée.

Le Fonds a acquis l'usine pour 1 \$. Mais il lui a fallu investir 26 millions \$ pour la remettre en marche. C'était le plus gros investissement jamais réalisé par le Fonds dans une même usine. Puis il a fallu la doter d'un traitement secondaire qui a coûté 13 millions \$.

Le problème demeurait cependant entier quant à sa pérennité. L'important, ce n'était pas de redémarrer l'usine, mais de lui procurer des garanties de survie.

Elles sont apparues en partie avec l'entrée majoritaire, au capital de Tripap, du groupe Uniforêt. Mais ce n'était pas suffisant pour vraiment concrétiser l'avenir de l'usine. C'est grandement fait depuis deux semaines.

En fait, une injection de 66,2 millions \$, dont 34,6 millions \$ investis dans de l'équipement, peut être considérée comme marginale dans une usine de papier où une machine coûte 400 millions \$ et une calandre, 300 millions \$.

Sauf que dans ce cas-ci, l'investissement visait à libérer Tripap de ses approvisionnements en bois rond. Quand PFCP a cédé son usine au Fonds, il ne restait plus grand-chose de ses CAAF. Tripap devait constamment courir son bois à gauche et à droite. Maintenant, c'est réglé. Tripap recevra de la pâte de l'usine de Port-Cartier, d'Uniforêt.

Cela lie son sort à celui de Port-Cartier, aux scieries du groupe qui approvisionnent Port-Cartier et aux activités forestières. Si un maillon flanche, c'est tout le monde qui faiblit. Tripap devient donc plus qu'un client. C'est une partie de la survie des autres maillons... et vice versa.

Uniforêt a donc intérêt à maintenir à Trois-Rivières une bonne usine.

En intégrant ses activités réparties dans trois grandes régions, en les rendant interdépendantes les unes des autres, Uniforêt s'octroie ainsi une forte carte politique. Si une activité est compromise, d'une façon ou d'une autre, c'est trois régions qui se mettent

à crier. Politiquement, c'est du poids.

Et il y a un autre aspect, dont personne ne va parler, mais qui existe. Tripap, comme usine, offrait peu d'attrait pour une grande papetière. Mais Uniforêt, dans sa forme actuelle, devient un groupe séduisant. Uniforêt n'est pas à vendre. Mais dans le secteur du papier, il ne faut jamais écarter cette éventualité. Tripap acquiert donc, par la bande, une meilleure perspective de survie.

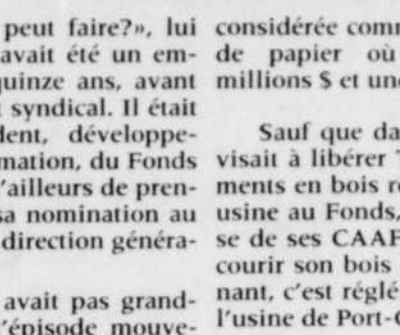
L'année de son redémarrage, Tripap n'a rien rapporté. En 1995, l'usine a dégagé des profits d'environ 10 millions \$. Mais en 1996, les pertes sont réapparues avec l'avènement d'un cycle baissant que personne n'avait prévu. En 1997, n'en parlons plus. Il ne restait plus que deux machines en marche. Mais en 1998...

Là, on est revenu à trois machines en marche: la 6, la 8 et la 1. On va repartir la 7 d'ici la fin de l'année et la 5 sera remise en état en 1998. La 5, c'est une bonne machine. C'est une des deux machines que les Indiens avaient achetées. Elle répondra à des besoins complémentaires. Mais on pourrait aussi lui confier une production à bonne valeur ajoutée.

Le Fonds de solidarité n'a plus de rapport avec Tripap. Mais il en a dans Uniforêt. En diverses catégories d'actions, le Fonds a 70 millions \$ dans Uniforêt, son plus gros investissement dans un groupe. En transportant son capital de Tripap dans Uniforêt, une bonne partie des actions deviennent plus liquides, car elles sont cotées en bourse.

Quant à Jean Martin, il n'est plus président du conseil d'administration de Tripap. Mais il en reste le président honoraire à vie. Ce n'est pas rien. ●

jean-martin  
beauvoisin



## Les secrets de la fiscalité

# L'importance d'un plan d'affaires

■ Les entreprises les plus prospères sont généralement celles qui savent planifier. L'élaboration d'un plan d'affaires devrait être une priorité pour tous les dirigeants et dirigeantes d'entreprises, quelles que soient la nature et la grosseur de cette entreprise, car il s'agit d'un outil essentiel pour en maximiser l'efficacité et la rentabilité.

### Outil de gestion

Le plan d'affaires est un outil de gestion très important pour votre entreprise, s'il est bien conçu ainsi que régulièrement revu et mis à jour.

C'est un guide, une carte routière, qui vous permettra de savoir où vous êtes rendus et où vous voulez aller.

De plus, cet outil vous permettra de communiquer efficacement vos objectifs à votre personnel qui, alors, comprendra mieux son rôle et ses responsabilités dans la réalisation de vos objectifs.

### Pourquoi planifier

La préparation d'un plan efficace peut être difficile et prendre beaucoup de temps, alors que vous êtes certainement déjà très occupé et impliqué dans votre entreprise, mais cette planification doit être une priorité car cet exercice exigeant vous permettra par la suite de mieux élaborer vos orientations, vos stratégies et vos processus de gestion; ce qui augmentera l'efficacité de votre équipe et assurera votre progression constante.

Son utilité principale sera de favoriser une meilleure compréhension de la mission, de la vision, des structures et des politiques de votre entreprise, ce qui permettra non seulement d'informer votre personnel mais aussi de les motiver pour atteindre les objectifs ainsi déterminés.

### Processus de planification

Il est important de bien comprendre que cette planification doit être compatible avec vos réalités quotidiennes. Ce processus de planification stratégique devra donc inclure les éléments suivants:

- Une description de votre organisation actuelle

- Organigramme
- Description des tâches
- Description de vos activités
- Une évaluation franche et sincère de vos forces et de vos faiblesses dans chacun des secteurs de vos activités ainsi que de votre entreprise en général.

- Vous devrez porter un jugement de valeur sur vos principaux points forts et points faibles de façon réaliste et objective, afin de prendre pleinement conscience de vos forces et d'en profiter au maximum et, par ailleurs, vous devrez aussi bien identifier vos faiblesses, car elles sont des menaces immédiates à la progression et à la rentabilité de votre organisation.

Une identification des solutions pour améliorer et rectifier vos points faibles

Une analyse des marchés dans lesquels vous évoluez en identifiant le plus clairement possible:

- Qui sont vos principaux concurrents?
- Quelles sont leurs principales forces et faiblesses?
- Quelles sont les principales tendances qui se dégagent et qui sont susceptibles de vous affecter positivement ou négativement au niveau de la concurrence?

Il est important, dans ce processus, d'associer le diagnostic de vos forces et faiblesses avec l'analyse du marché et de la concurrence.

Cet «autodiagnostic», pour usage interne seulement, est un outil de révision simple mais très efficace, qui vous permettra de mieux dégager une vue d'ensemble de l'état de santé de toute votre organisation.

### Ébauche du plan stratégique

Ces analyses et évaluations vous conduiront à l'étape la plus importante et la plus cruciale de votre réflexion, car au niveau de votre positionnement stratégique vous devrez faire des choix et prioriser des actions et des projets.

Après avoir priorisé ces actions et ces projets, vous devrez élaborer des stratégies qui programmeront les décisions à l'intérieur de vos plans d'actions.

Cette étape débouchera par la suite sur la

planification des orientations particulières de votre entreprise, là où vous tiendrez compte des tâches à accomplir et où vous préciserez les responsables de l'exécution de ces tâches de même que l'identification des ressources et des échéanciers à respecter.

Nous verrons ensemble dans de prochains

publications quelles sont les méthodes de planification qui vous permettront de réaliser vos objectifs. ●

(Notre collaborateur, André Young, F.C.A. est conseiller d'affaires chez Samson Bélair/Deloitte & Touche.)

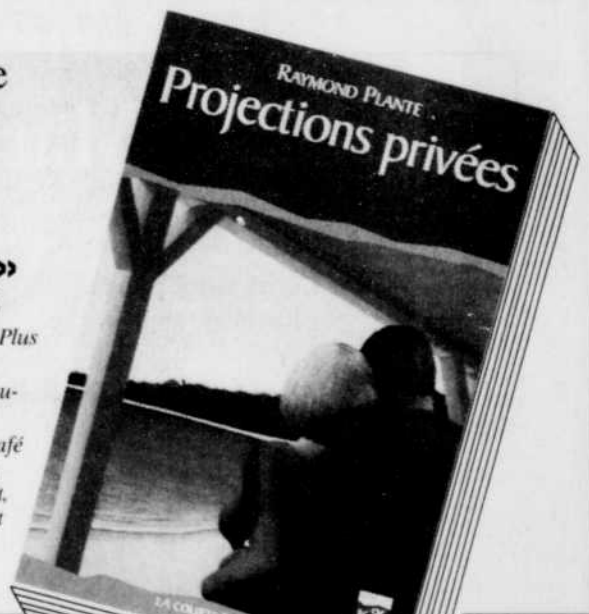
## CONCOURS

### LA COURTE ÉCHELLE et Le Nouvelliste

vous offrent la chance de participer au tirage de **30 EXEMPLAIRES** du roman pour adultes de **RAYMOND PLANTE**

« **Projections privées** » dans la collection Roman 16 / 96

Ce vendredi-là, Michel Laurier se réveilla en retard. Plus que d'habitude, il détesta la sonnerie de son réveil. Rien ne laissait présager une journée différente des autres. Pourtant, il se sentit moche, engourdi. Il déjeûna sans appétit, mit trop de sucre dans son café et lut distraitement le journal. Michel Laurier aurait voulu tout recommencer. Se réveiller un autre jour et, cette fois, partir du bon pied. Mais la journée ne s'est pas arrêtée. Au contraire, elle s'est précipitée. Ce jour-là, Michel Laurier devait perdre la femme qu'il aimait.



### Faire parvenir à : Le Nouvelliste

Concours **LA COURTE ÉCHELLE**

C.P. 515, Trois-Rivières, G9A 5H5

ou déposez le coupon dans les boîtes-concours, soit au Nouvelliste, 1920, rue Bellefeuille, Trois-Rivières, ou au CARREFOUR TROIS-RIVIÈRES-OUEST (près de la salle de quilles), ou aux GALERIES DU CAP (près de la Banque Royale).

Nom \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Ville \_\_\_\_\_

Code postal \_\_\_\_\_ Tél. : \_\_\_\_\_

Question d'habileté : 10 ÷ 2 × 1 + 5 - 3 = \_\_\_\_\_

### POUR PARTICIPER

• Remplissez le coupon de participation et faites-le parvenir à l'une des adresses indiquées.

• La valeur des prix offerts est de 448,50 \$.

• Le tirage aura lieu le 22 octobre 1997.

• Les noms des gagnants paraîtront dans l'édition du 24 octobre 1997.

• Le texte des règlements relatifs au concours est disponible au journal **Le Nouvelliste**.

**Redonnez vie**  
avec un vieux véhicule - auto, moto, camion, motoneige, ou même autobus - qui ne marche plus. Donnez-le à la Fondation canadienne du rein. Remorquage gratuit, reçu d'impôt. Vous permettrez ainsi à des gens de redémarrer dans la vie. Appelez sans frais au numéro **AUTO-REIN: (819) 374-5440**

LA FONDATION CANADIENNE DU REIN  
Les dons en argent sont aussi bienvenus.

**PRO-VEN INC.**  
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

**TRES URGENT :** Trois-Rivières-Ouest, bungalow impeccable, récemment rénové, très bien situé, terrain intime, sous-sol fini. Prix réduit : 74 900 \$.

**CAP :** faut vendre, beau cottage rénové, 57, Beauchemin, grand terrain. Faites une offre !

**CAP :** boutique 112 000 \$, vêtements pour dames, très peu pour bâtisse et fonds de commerce établi.

**TROIS-RIVIÈRES :** dépanneur avec fonds de commerce et bâtisse, très rentable, établi. 149 000 \$.

**BÉCANCOUR :** bâtisse avec un passé, actuellement convertie en bureau. Un bijou rentable. Idéal pour investisseur.

**MENUISERIE :** établie depuis 25 ans, bâtisse et fonds de commerce : 275 000 \$.

**COMPLEXE HÔTELIER** établi et reconnu provincielement. Offre : érablière, salle de réceptions, restaurant, bar, rolaïs motoneiges, «rink» à chevaux, motel, cabane à sucre et centre d'interprétation avec sentier. 980 000 \$.

**Invitation**  
Je vous invite à notre **PORTE OUVERTE**  
**DIMANCHE 19 OCTOBRE**  
de 10h à 17h

Venez découvrir dans une ambiance féérique de Noël, les nouveautés du Dept. 56 Dickens Village, des idées-cadeaux et décorations intérieures.

Jean Piquin Vallée

**fleur de soie**

669, rue Laviolette, Trois-Rivières 373-4900.

# Le président de Bre-X souhaite relancer l'entreprise

Calgary (PC)

Le président de la société minière Bre-X, réduite à néant à la suite de la mise au jour d'une gigantesque fraude concernant un faux gisement aurifère en Indonésie, caresse toujours l'espoir de relancer l'entreprise.

David Walsh a dit que sa nouvelle motivation était de permettre

aux investisseurs de récupérer éventuellement l'argent qu'ils ont perdu dans l'affaire Bre-X.

«Je pense que les chances sont très minces, mais j'aimerais que les actionnaires de Bre-X (il en reste 10 000) récupèrent une partie de leur investissement», a dit M. Walsh, ajoutant que c'est pour cette raison qu'il tente d'éviter la faillite.

«Si nous devons déclarer faillite,

le capital de l'entreprise ne servira qu'à payer les syndics.»

David Walsh veut utiliser à d'autres fins l'argent qui reste dans les coffres de Bre-X.

«J'aimerais restructurer Bre-X et Bresea pour les fusionner, ce qui nous laisserait avec une société sans dettes et des liquidités de 30 millions \$», a-t-il dit.

La nouvelle société ainsi créée

délaisserait le secteur minier pour concentrer ses activités dans l'immobilier commercial, beaucoup plus stable.

M. Walsh a indiqué qu'il continuerait d'avoir son bureau à Calgary, même s'il n'a pas l'intention de vendre sa résidence aux Bahamas. Il dit néanmoins ne pas avoir l'intention de se cacher.

«Je ne suis pas un lâcheur et je

n'ai rien à me reprocher», a-t-il déclaré, laissant entendre qu'il n'en est pas de même pour l'ancien vice-président de Bre-X, John Felderhof, qui s'est retiré sur les îles Caïmans, où il possède une riche demeure avec vue sur l'océan.

M. Walsh reconnaît qu'il ne lui sera pas facile de retrouver la crédibilité dont il jouissait à l'époque où les investisseurs s'arrachaient les actions de Bre-X, croyant que le gisement aurifère de Busang en Indonésie était l'un des plus riches de l'histoire.

«Ma crédibilité a été détruite, et ce n'est pas une sensation agréable, a-t-il dit. Mais la vie est faite de hauts et de bas.»

M. Walsh a indiqué qu'il allait éventuellement écrire un livre pour donner sa version de l'affaire Bre-X, et que la réalisation d'un film était même envisagée. «Je ferai don des profits à des oeuvres de charité», a-t-il ajouté. ●

## Walsh songe à tenter à son tour des poursuites

Calgary (PC)

Les nombreux recours collectifs intentés par des actionnaires contre la société minière Bre-X ne dérangent aucunement son président, David Walsh, qui affirme que de toute façon, les actifs de l'entreprise n'ont probablement plus aucune valeur.

Selon le quotidien Financial Post, qui a obtenu la transcription de l'interrogatoire auquel s'est soumis M. Walsh mercredi, à Calgary, le président de Bre-X songerait à tenter à son tour des poursuites contre son ancien vice-président, John Felderhof, ainsi que d'autres anciens employés qui auraient pu être mêlés à la gigantesque fraude concernant le gisement aurifère de Busang, en Indonésie.

M. Walsh a dû répondre pendant toute la journée de mercredi aux questions d'un avocat de Calgary, Douglas McGillivray, chargé d'éclaircir les circonstances de cette fraude dont ont été victimes de nombreux investisseurs boursiers. Une transcription de 142 pages de l'interrogatoire a été rendue disponible vendredi par la Cour du banc de la reine de l'Alberta.

Le document révèle également que Bre-X s'est vu intimer l'ordre de quitter l'Indonésie. L'article du Financial Post n'offre pas plus de détails quant à l'échéancier du retrait de Bre-X de ce pays.

En mars dernier, la révélation faite par une firme indépendante que le gisement aurifère de Busang - présenté par Bre-X comme le plus important au monde - ne contenait en fait que des quantités négligeables d'or a causé l'effondrement du titre de Bre-X sur les marchés boursiers.

Le rapport d'un enquêteur privé a pointé du doigt le géologue philippin Michael de Guzman comme étant le maître d'oeuvre de la fraude, qui consistait à saupoudrer de poussière d'or les échantillons transmis au laboratoire.

Bre-X fait depuis l'objet de nombreux recours collectifs intentés par des actionnaires, dont le dernier en date a été déposé vendredi par un groupe de 115 investisseurs albertains.

M. Walsh prétend pour sa part n'avoir été responsable que du financement chez Bre-X, laissant aux autres le soin des opérations sur le terrain. Dans la transcription de l'interrogatoire, M. Walsh dit qu'une poursuite contre M. Felderhof «est l'une des options envisagées».

«Les décisions d'affaires étaient prises uniquement par John Felderhof pour tout ce qui concernait l'Indonésie, a-t-il dit. Il faisait rapport avec des documents géologiques qui avaient été autorisés par lui, par de Guzman ou par d'autres géologues.»

Michael de Guzman a perdu la vie après être tombé d'un hélicoptère en marche, peu de temps avant que le scandale n'éclate au grand jour, mais M. Walsh songerait à tenter des poursuites contre quatre autres géologues philippins - Cesar et Manny Puspos, Jerry Alo et Roberto Ramirez - qui étaient de proches collègues et confidentes de M. de Guzman.

«Cela figure sur notre liste des choses à faire à court terme, a dit M. Walsh. Il faut voir comment nous pouvons recouvrer l'argent qu'ils ont placé dans leurs comptes bancaires, et j'espère pouvoir obtenir leur extradition au Canada afin qu'ils puissent subir un procès.»

«La priorité est accordée à l'argent, a-t-il ajouté. Ce serait bien de pouvoir tenter des poursuites contre eux. Je pense que les actionnaires en retireraient de la satisfaction.» ●

## LES OTQ À TAUX PROGRESSIF

# La liberté de choisir. Année après année.

Vous cherchez un produit financier qui garantit d'excellents rendements à long terme tout en vous permettant de profiter de hausses éventuelles de taux d'intérêt? N'attendez plus: achetez des Obligations à terme du Québec (OTQ) à taux progressif dès aujourd'hui.

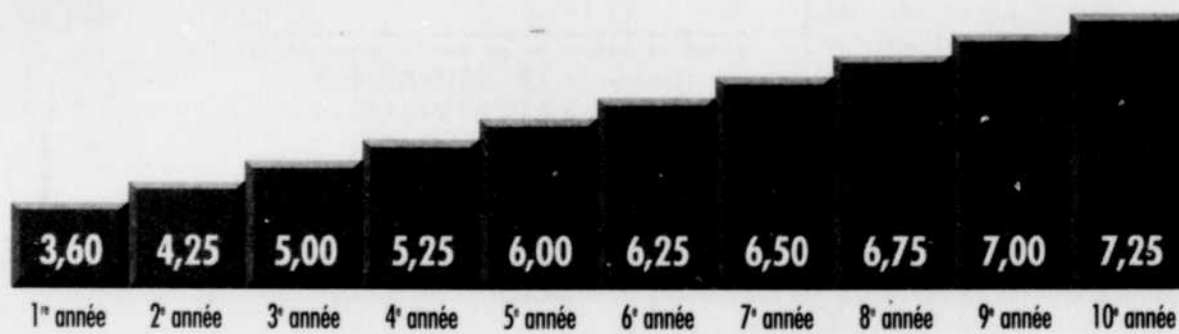
**Remboursables sans pénalité**, à leur date anniversaire, elles vous donnent le choix, année après année. C'est ça, la liberté!

### POURQUOI DES OTQ À TAUX PROGRESSIF?

Tout simplement parce qu'il est difficile de trouver mieux. **Comparez, vous verrez!**

- **Garanties** par le gouvernement du Québec, **sans limite de capital**, elles sont absolument sans risques.
- Leurs taux progressifs **garantis pour chacune des dix prochaines années** sont des plus concurrentiels.
- Elles sont **admissibles** au **REER** et au **FERR**.

Et mieux encore, vous avez tout intérêt à garder vos OTQ à taux progressif le plus longtemps possible puisque leur rendement croît avec les années. Consultez le tableau pour en suivre la progression.



**Taux moyen sur dix ans: 5,78%\***

### C'EST TOUJOURS LE TEMPS DE BIEN FAIRE.

Pour vous procurer des OTQ à taux progressif dès aujourd'hui, c'est tout simple: appelez un agent d'investissement de Placements Québec au 1 800 463-5229 ou au (418) 521-5229, **du lundi au vendredi, de 8 h à 20 h et les samedis de 9 h à 17 h jusqu'au 1<sup>er</sup> novembre**. Elles sont également offertes chez les courtiers en valeurs mobilières, les intermédiaires en assurance et dans les institutions financières. Les formulaires et dépliants sont disponibles dans les bureaux de **Communication-Québec** et dans plus de **1 000 bureaux de poste corporatifs**.

\*Taux offerts sur la base de versements annuels d'intérêts.  
IMPORTANT: le ministre des Finances peut modifier les taux qui seront offerts en tout temps.

**PLACEMENTS QUÉBEC**

Notre intérêt à tous  
<http://www.placementsqc.gouv.qc.ca>

**1 800 463-5229**

**LES OBLIGATIONS À TERME DU QUÉBEC**

Québec

# Le géant du jean est beauceron

## Le Groupe RGR contrôle de 45 à 50 pour cent du marché national

Allan Swift  
Saint-Georges (PC)

■ Lorsqu'ils enfilent leurs jeans portant la griffe Tommy Hilfiger, les jeunes soucieux d'être dans le coup ignorent sans doute que ces pantalons proviennent d'une petite ville de Beauce éloignée des grands centres de la mode, Saint-Georges.

En fait, les produits de plusieurs grandes marques - Levi Strauss, Guess, Hollywood et Buffalo - proviennent de 15 usines appartenant au Groupe R.G.R. dont 13 sont situées en Beauce, au sud de Québec. Les autres sont installées à Montréal et à Edmundston, dans le nord-ouest du Nouveau-Brunswick.

Fondé en 1974 par son propriétaire et président, Rolland Veilleux, 56 ans, ex-ouvrier spécialisé dans les machines à coudre, RGR produit quelque six millions de paires de jeans par année, générant des revenus annuels de 75 millions \$.

Les affaires vont à un tel train que la compagnie vient d'entreprendre l'agrandissement de l'une de ses usines, à Saint-Honoré, tout près de Saint-Georges.

La production y passera de 16 000 à 25 000 paires de jeans par semaine, tandis que de 30 à 40 nouveaux travailleurs s'ajouteront aux 1400 déjà à l'emploi de RGR.

En fait, RGR fait quelque peu figure d'anomalie.

On s'attendait à ce que l'entente de libre-échange et l'ouverture des frontières en découlant affectent les industries canadiennes du textile et du vêtement. Les perspectives n'étaient pas particulièrement reluisantes pour la Beauce, relativement éloignée des grands centres urbains.

Contre toute attente, RGR s'est imposé comme le plus important producteur de jeans au pays, contrôlant de 45 à 50 pour cent du marché national, selon Manon Veilleux, adjointe au directeur général et fille de M. Veilleux.

De plus, près de la moitié de la production de la compagnie est exportée aux États-Unis.

Les camions de RGR se rendent livrer leur marchandise jusqu'à Boston, à 480 kilomètres de Saint-Georges, et même à New York, distante de 720 km. Bien sûr, ils vont aussi à Montréal, 320 km à l'ouest, afin de prendre livraison de précieux stocks de denim.

Mme Veilleux affirme que la réussite de l'entreprise familiale repose partiellement sur la relation établie entre celle-ci et les grossistes. «Le secret consiste à donner au client exactement ce qu'il veut, et à temps», a-t-elle déclaré lors d'une entrevue accordée au siège social de RGR, dans l'une de ses usines.

Selon elle, la compagnie profite aussi de la qualité du travail de ses employés. «Les Beaucerons tirent une fierté de leur travail, de leur région, que l'on ne retrouve pas ail-



(Photo - PC)  
Le propriétaire et président de l'entreprise, M. Rolland Veilleux, examine le travail d'une de ses nombreuses couturières.

leurs, du moins pas que je sache.»

La valeur du dollar canadien face à la devise américaine ne nuit également pas aux opérations de RGR, reconnaît Mme Veilleux.

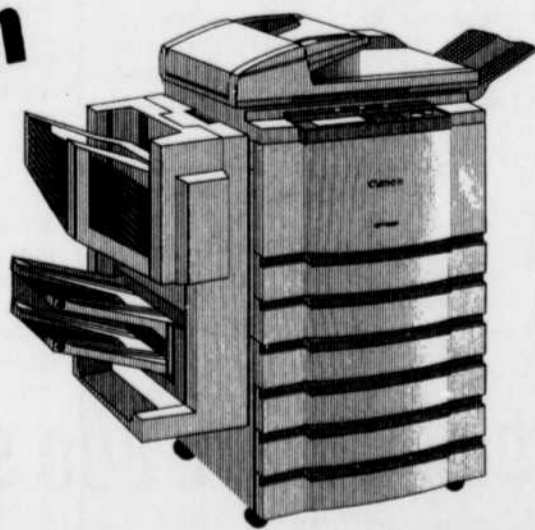
Par ailleurs, la dirigeante affirme ne pas se soucier de la concurrence.

«Compétiteur n'est pas un terme que nous utilisons, dit-elle. Je ne connais pas mon compétiteur, et je ne souhaite pas le connaître parce que je suis trop occupée à donner satisfaction à mon client. C'est suffisamment de travail comme ça.»

## ALZHEIMER

Société Alzheimer de la Mauricie  
Maison Carpe Diem  
1765, boul. Saint-Louis  
Trois-Rivières (Qc)  
G8Z 2N7  
Tél.: (819) 376-7063

Canon



Imprimez, télécopiez, balayez, copiez et économisez.

La connectivité Canon vous propose toutes les fonctions de traitement de documents réseau à l'aide des systèmes numériques d'imagerie abordables GP200 et GP200F.

Grâce à une sortie à haute définition de 600 x 1200 points/po et au duplexage standard, le GP200 et le GP200F offrent des fonctions généralement

proposées par des systèmes plus coûteux. Foncés sur des normes industrielles ouvertes, ces deux systèmes sont compatibles avec votre réseau actuel\*.

De plus, grâce à leur conception modulaire, le GP200 et le GP200F sont des systèmes extensibles de gestion totale des documents qui évoluent au rythme de votre croissance.

Venez voir les GP200 et GP200F de Canon et découvrez comment Canon met l'impression, la télécopie, le balayage et la reproduction réseau à votre portée.

\*Équipement en option requis.

Canon



2120, NOTRE-DAME,  
TROIS-RIVIÈRES  
379-7211

461037

Ça se passe chez nous!



### Souper-mode de la boutique Scrupule

La soirée souper-mode de la boutique Scrupule, le 1er octobre, fut un succès. L'élégance des vêtements présentés rivalisait avec les délices de la table. On y notait la participation du Studio Mimi et de Gérald Lavergne Mode. L'artiste invité, Jean-Philippe, et l'animatrice Josée Bourassa ont aussi été fortement appréciés.

Sur la photo, on aperçoit Mme Doris Perreault, de la clinique Doris Perreault, Mme Danielle Marneau, de la boutique Scrupule, M. Claude Gauthier, de Buffet Claude, Mme Louise Cloutier, de Uniformes LC et Mme Lynda Marchand, de la boutique Dan-Mark.



### Auger Automobiles innove encore

Le concessionnaire Pontiac-Buick Auger Automobiles de Nicolet a récemment procédé au dévoilement des modèles 1998 de cette gamme de véhicules. Plusieurs centaines de clients et amis ont participé à cette journée particulière. Sur la photo, de gauche à droite, nous reconnaissons MM Réjean Goudreault, conseiller publicitaire du Nouvelliste, Gabriel Auger et Willie Paquette, conseillers, Jean-Claude Auger, président, Réjean Auger, directeur des ventes et Jean-Marie Landry, conseiller.



### Luisa Vidal, deux ans d'excellence

Dans le domaine du prêt-à-porter pour dames, il est une signature qui symbolise l'excellence, celle de Luisa Vidal. Cette boutique spécialisée, située au 1430 de la 3e Rue à Trois-Rivières, vous propose, pour célébrer son deuxième anniversaire, une toute nouvelle collection automne-hiver emballante. Sur la photographie, on reconnaît M. Jean Pelland, conseiller publicitaire du Nouvelliste, en compagnie de Mmes Luisa Vidal, propriétaire, Denise Papin et Madeleine Mailhot, conseillères en mode.



### Auvent Marcouiller se démarque

Andy et Jacques Marcouiller, propriétaires de Auvent Marcouiller, au 1050 de la 1re Avenue à Grand-Mère, comptent de nombreuses années d'expérience dans la fabrication et la réparation d'auvents et de toiles de toutes sortes. Que ce soit pour des toiles d'entrées, de bateaux et pontons, d'auvents rétractables ou de camping, la qualité et le service sont de mise. On peut vraiment faire confiance à ces professionnels chevronnés qui offrent une estimation gratuite pour un travail sur mesures et sans bavure, résidentiel ou commercial.



### Burotec U.S.L. inc. a déjà 17 ans

Burotec U.S.L. inc. célèbre cette année son dix-septième anniversaire. Le leader du domaine de la bureautique, vous offre ce qui se fait de mieux avec les photocopieurs et télécopieurs de marque Toshiba. On retrouve l'excellence du service de Burotec U.S.L. inc. dans trois succursales : à Cap-de-la-Madeleine, Drummondville et La Tuque. Sur la photo, nous reconnaissons M. Mario Boutin, directeur des ventes chez Burotec U.S.L. inc. et Mme Henriette Milette, conseillère publicitaire au quotidien Le Nouvelliste.

(publicité)

461030

# Plus connues et mieux reconnues

## Les agricultrices prennent de plus en plus leur place dans la société

Marcel Aubry  
Saint-Léonard-d'Aston

■ Grâce en outre à la Fédération et aux syndicats régionaux, les agricultrices du Québec sont aujourd'hui plus connues qu'elles ne l'étaient dans le passé et aussi mieux reconnues dans la société.

C'est ce que soutient la présidente de la Fédération des agricultrices du Québec, Mme Diane Montour, une agricultrice qui est copropriétaire, avec son conjoint, de la ferme Gagnon, située sur le boulevard Jean-XXIII à Trois-Rivières-Ouest.

Malgré ce constat, il n'en demeure pas moins, selon Mme Montour, que le nombre de postes décisionnels occupés par les agricultrices pourrait augmenter encore. «Depuis 10 ans que la Fédération et les syndicats régionaux d'agricultrices existent, on a fait un grand bout de chemin, il y a eu beaucoup d'acquis et on voit de plus en plus d'agricultrices mais il nous en reste encore à faire», constate-t-elle.

La valorisation de la profession est un dossier prioritaire pour la Fédération des agricultrices. Sa présidente se propose de continuer à travailler de façon très intense sur ce point au cours de la prochaine année. C'est aussi cet objectif qui a déterminé le thème de la prochaine assemblée générale annuelle de la Fédération qui se tiendra à Québec les 24 et 25 octobre.



(Photo Marcel Aubry)  
**Mme Diane Montour, présidente de la Fédération des agricultrices du Québec, sur la ferme Gagnon dont elle est copropriétaire avec son conjoint à Trois-Rivières-Ouest.**

Mme Montour souhaite faire en sorte que soit augmenté le nombre d'agricultrices dans les instances décisionnelles tant au niveau de l'entreprise que des instances, que ce soit de l'UPA ou encore des divers groupes ou organisations agricoles ou para-agricoles.

«Je pense, dit-elle, qu'il est important qu'on puisse être présentes à ces diverses instances.»

Élevée sur une ferme laitière à Yamachiche, Mme Montour est aujourd'hui associée étroitement à la

gestion de la ferme Gagnon, une entreprise familiale fondée par le père de son conjoint. Il s'agit d'une ferme spécialisée dans la production de petits fruits, notamment les fraises et les framboises, mais aussi de petits légumes et du maïs sucré, tous vendus en kiosque. L'entreprise où se pratique l'autocueillette fait aussi de la transformation depuis quelques années et offre donc au comptoir divers produits tels que des confitures, des tartes et des muffins.

Mme Montour est devenue membre du Syndicat des agricultrices de la Mauricie durant l'année 1991-1992. Après trois années passées à la présidence de ce syndicat, elle a assumé durant un an la vice-présidence de la Fédération des agricultrices du Québec et en est devenue officiellement la présidente, pour un mandat d'une durée de deux ans, en octobre 1996. Elle avait auparavant assumé l'intérim durant quelques semaines.

Lors de son assemblée générale annuelle, l'an dernier, la Fédération des agricultrices du Québec avait mis en priorité cinq grands dossiers. Outre la valorisation de la profession, il y avait la relève agricole féminine, la consommation et l'achat chez nous, la prévention et la formation professionnelle. Le plan d'action a été axé en fonction de ces cinq grands thèmes.

La valorisation de la profession, selon Mme Montour, reste le thème sur lequel les membres travaillent avec le plus d'assiduité. La soirée d'hommage aux agricultrices et la nomination de l'agricultrice de l'année au Québec lors de la soirée Saturne, le 25 octobre, s'inscrivent précisément dans la poursuite de cet objectif.

La prévention est aussi un dossier de l'Union des producteurs agricoles (UPA) mais la particularité développée par la Fédération des agricultrices situe davantage l'action au niveau des individus et plus particulièrement des enfants. L'approche privilégiée y est aussi plus hu-

maine que mécanique.

En 1994, la Fédération des agricultrices s'est remise en question après avoir connu une situation financière difficile due, entre autres, au financement régressif de l'UPA et à une diminution de subvention en provenance du ministère de l'Agriculture. Les problèmes de financement ont fait déborder le questionnement des membres au niveau du fonctionnement de l'organisme, de son membership, de sa structure et de sa mission. Le cheminement a duré deux ans au terme desquels la Fédération a décidé de réaffirmer sa mission et de la réactualiser.

Mme Montour se dit convaincue que la Fédération mène une oeuvre utile

et nécessaire, non seulement pour ses 1300 membres ou même pour les 10 400 agricultrices qui détiennent une carte de producteur, mais aussi pour l'ensemble des 21 000 femmes qui exercent la profession d'agricultrice au Québec et qui se reconnaissent comme telles.

«Ce sont toutes les femmes agricultrices qui bénéficient de notre action», affirme la présidente et mère de jeunes enfants qui se dit très fière mais aussi très honorée de travailler pour les agricultrices du Québec et de les représenter.

«Lorsque tu es supportée et appuyée et que tu sens que tes agricultrices ont confiance en toi, ça t'aide à faire le boulot. Je me sens très motivée», de conclure Mme Montour. ●

### QUE PEUT TRAITER L'ACUPUNCTURE POUR VOUS:

<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sifflement d'oreille</li> <li>• Allergies</li> <li>• Sinusite</li> <li>• Nerf sciatique</li> <li>• Hémorroides</li> <li>• Douleurs lombaires, cervicales</li> <li>• Tabagisme</li> <li>• Perte de poids</li> <li>• Problèmes de peau, acné, psoriasis, eczéma</li> <li>• Circulation sanguine</li> <li>• Cellulite</li> <li>• Pierre aux reins</li> <li>• Impuissance</li> <li>• Frigidité</li> <li>• Maladies d'enfants (traitement sans aiguille)</li> <li>• Dismémoire</li> <li>• Kyste</li> <li>• Brûlure</li> <li>• Tendinite</li> <li>• Pierre au foie</li> <li>• Nausée</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Douleurs générales</li> <li>• Épilepsie</li> <li>• Talon de Lenoir</li> <li>• Diverticulite</li> <li>• Arthrite</li> <li>• Arthrose</li> <li>• Otite</li> <li>• Rhumatisme</li> <li>• Problèmes de peau, acné, psoriasis, eczéma</li> <li>• Zone</li> <li>• Mal de cœur</li> <li>• Prostate</li> <li>• Incontinence</li> <li>• Fatigue générale</li> <li>• Asthme</li> <li>• Mal de tête (menstruations douloureuses)</li> <li>• Rythme cardiaque</li> <li>• Migraine</li> <li>• Haute et basse pression</li> <li>• Vertige</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Adhérences pathologiques</li> <li>• Paralysie faciale</li> <li>• Développement des seins</li> <li>• Céphalée de Horton</li> <li>• Constipation</li> <li>• Diarrhée</li> <li>• Mononucléose</li> <li>• Dépression</li> <li>• Nervosité</li> <li>• Anxiété</li> <li>• Stress</li> <li>• Anxiété</li> <li>• Burn out</li> <li>• Hypoglycémie</li> <li>• Gangrène</li> <li>• Alcoolisme</li> <li>• Insomnie</li> <li>• Ulcères</li> <li>• Études</li> <li>• Spasmes</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Varices</li> <li>• Syndrome de Menière</li> <li>• Cure de rajeunissement</li> <li>• Maladie des yeux</li> </ul>
--	---	---	--

CLINIQUE D'ACUPUNCTURE CHINOISE JEAN DANG  
JEAN DANG QUOC DUNG D.A.C. 1066 rue Champflour TOUS LES JOURS  
B.A. B.Sc. B.Phil. Ph.D. D.A.C. TROIS RIVIÈRES 379-1525  
MEMBRE DE L'ORDRE DES ACUPUNCTEURS DU QUÉBEC



(Photo Alain Bédard)  
De gauche à droite, MM. Gérard Bourgoin, président de la Fédération des entreprises et entrepreneurs de France, Marc Poussière, imprimeur, Jean-Paul Kerdiles, producteur de viande, Philippe Delorme, producteur cinématographique, Pascal Ferré, broker en alimentation et Daniel Loiseau, fabricant de produits cuisinés.

Musique Daniel Côté Présente

Gibson Days '97

**250 000\$**  
de guitares Gibson en inventaire.

Une chance unique de voir une sélection étonnante de guitares légendaires Gibson en plus d'instruments des marques: Epiphone, Dobro et Tobias.

Jusqu'au 18 octobre

Démonstration le jeudi 16 octobre  
par **John McGale**  
(à partir de 17 h)

**MUSIQUE DANIEL CÔTÉ**  
1645 Royale, Trois-Rivières  
Tél.: 691-0071

## Échanges France-Québec jusqu'à Saint-Alexis-des-Monts

Brigitte Trahan  
Saint-Alexis-des-Monts

■ La Pourvoirie du lac Blanc, à Saint-Alexis-des-Monts, accueillait en fin de semaine, une cinquantaine de membres de la Fédération des entreprises et entrepreneurs de France. Ces derniers étaient de passage dans la région pour une journée de congé clôturant un séjour d'un peu plus d'une semaine à Montréal et à Québec où ils sont venus conclure des ententes d'affaires avec des entrepreneurs québécois.

Le voyage du groupe était planifié depuis longtemps et n'a aucun rapport avec la récente visite du premier ministre Lucien Bouchard en France, assure le président de l'organisme, M. Gérard Bourgoin, président de la société pétrolière Pebercon.

La FEEF regroupe 200 chefs de PME qui ont la particularité d'être

propriétaires de leur capital. L'organisme existe depuis deux ans et s'emploie à effectuer des voyages dans les pays émergents afin de créer des liens économiques en vue d'investissements, d'exportation ou d'importation.

C'était leur premier voyage au pays. Ils furent accueillis par la Chambre de commerce du Canada et le ministère de l'Industrie et du Commerce du Québec. Leurs contacts ont été facilités par l'entremise de la délégation du Québec à Paris, explique Mme Geneviève Rhomer, secrétaire générale de la FEEF.

S'ils se sont retrouvés à Saint-Alexis-des-Monts pour un bref séjour, c'est tout simplement parce que le président de la FEEF, qui a déjà investi au Québec, connaît très bien M. Gaston Pellerin, le propriétaire de la Pourvoirie du lac Blanc. De là, il n'y avait qu'un pas pour convaincre ce dernier de faire visiter le Qué-

bec aux investisseurs français de son groupe.

M. Philippe Delorme, propriétaire d'une société de production cinématographique, reviendra dans 10 jours pour conclure une entente de coproduction et, peut-être de vente de documentaires au Québec.

M. Marc Poussière, imprimeur et propriétaire d'AMP Groupe, souhaite venir acheter quelques entreprises québécoises dans le secteur du multimédia puis exporter aux États-Unis à partir du Québec. «C'est beaucoup plus facile d'établir des contacts d'affaires au Québec pour nous à cause de la langue tout principalement», fait-il valoir.

Le groupe a regagné la France hier après-midi et plusieurs reviendront sous peu pour terminer les pourparlers et conclure des ententes. On ne peut encore chiffrer les retombées de cette brève visite, mais Mme Rhomer l'évalue à quelques millions de dollars canadiens. ●

## Une aide de 102 800 \$ à Célibec

Trois-Rivières-Ouest (JMB)

■ Le ministre d'État des Ressources naturelles et ministre responsable du Développement des régions, M. Guy Chevrette, a annoncé l'octroi d'une aide financière pouvant atteindre 102 800 \$ à la Coop de production de systèmes électronique et informatiques du Québec, plus connue sous le nom de Célibec.

Cette entreprise spécialisée en informatique est située dans le parc industriel de Trois-Rivières-Ouest.

Cette aide est accordée dans le cadre du Programme de maîtrise technologique pour l'industrie des produits forestiers et les entreprises connexes. Le programme a été instauré à l'automne 1995 par le ministre des Ressources naturelles.

L'aide gouvernementale devrait permettre à Célibec de développer une technique d'analyse d'images qui mesure certaines caractéristiques du papier comme la qualité de formation de la feuille, les saletés, les trous d'épingles, les marques de surface, etc.

Le coût total de ce projet de recherche atteindra 672 000 \$.

L'aspect le plus innovateur du projet de Célibec demeure la possibilité d'effectuer plu-

sieurs vérifications différentes et d'obtenir tous les résultats correspondants avec un seul et même appareil.

La mise au point d'un tel analyseur d'images devrait amener, chez Célibec, la création d'une vingtaine d'emplois dans les fonctions de recherche, programmation, ainsi que vente et marketing. De plus, il consolidera l'emploi des quelque vingt-cinq personnes qui y travaillent présentement.

Le ministre Chevrette s'est particulièrement réjoui de ce que ce projet permettra de mettre sur le marché national et international un nouveau produit québécois de haute technologie.

Le Programme de maîtrise technologique pour l'industrie des produits forestiers et les entreprises connexes permet de soutenir financièrement les entreprises de produits forestiers et celles qui leur fournissent des biens et services, dans leurs efforts de conception, de recherche-développement et de mise au point de nouveaux produits de haute technicité et de procédés de fabrication novateurs.

Depuis sa création, une trentaine de projets ont été acceptés pour des subventions totalisant 5,6 millions \$. ●

Jean-Claude Sicard  
Président de la zone  
Maskinongé.  
Campagne  
de financement 1997

**JÉ DONNE,  
JE CHANGE**

**Centraide**  
Mauricie

880, Place Doland, Trois-Rivières, G8Z 4H2  
Téléphone: 374-6207, Télécopieur: 374-6857

«Donner à Centraide Mauricie, ça veut dire donner à tout un réseau de services offerts aux plus démunis de notre région. Faites comme moi, participez au changement dans notre communauté. Donnez à Centraide Mauricie».

# La libération de Papon soulève l'indignation

## Début du procès devant la cour d'assises de la Gironde

Nicolas Marmié  
Bordeaux (AP)

■ Après un week-end gastronomique et familial dans le Médoc, Maurice Papon a comparu libre lundi devant la cour d'assises de la Gironde où les avocats de la partie civile ont largement exprimé leur «colère et leur indignation» après la décision de remise en liberté de l'accusé.

Le parquet général de Bordeaux a annoncé lundi matin son intention de former un pourvoi contre cette mise en liberté mais l'issue de cette procédure est plus qu'incertaine et semble avant tout symbolique pour tenter de calmer l'émotion de l'opinion publique.

Tandis que Maurice Papon faisait son entrée dans le box qu'il occupe désormais sans policier, plusieurs dizaines de personnes manifestaient devant les marches du palais à l'appel de l'association des Fils et filles des déportés juifs de France avec comme mot d'ordre: «Papon libéré, mémoire bafouée».

Premier à prendre la parole au nom des 26 parties civiles qu'il représente, Me Gérard Boulanger a estimé que l'émotion soulevée par la mise en liberté de l'accusé «prouvait que le traumatisme de Vichy n'était pas guéri». «Les parties civiles ont l'impression d'avoir subi une nouvelle humiliation» a déclaré l'avocat en relevant que pour Maurice Papon, «tous les égards ont été requis et obtenus».

L'avocat a par ailleurs comparé «à une provocation «le week-end passé par l'accusé dans un luxueux relais du Médoc à 30 kilomètres de tout établissement hospitalier». «Le Margaux est peut-être bon pour les coronaires mais il ne fallait pas en faire un étalage indécent.»

«Les parties civiles ont l'impression que ce procès a commencé par une manifestation d'indifférence, de désinvolture», a enchaîné Me Michel Zaoui, avocat de quatre associations de victimes avant de souligner «l'émotion et l'incompréhension».

des parties civiles à ce procès dont, pendant 16 ans, «notre pays, nos juges et nos hommes politiques ne voulaient pas.»

«Cette mise en liberté est une nouvelle blessure», a renchéri Me Alain Levy, pour la Fédération nationale des déportés. Evoquant le «risque mortel» mis en avant par Me Jean-Marc Varaut, avocat de Maurice Papon, pour obtenir la liberté de l'accusé, Me Levy s'est indigné: «Tout le monde sait aujourd'hui que Jean-Marc Varaut nous a joué une immense comédie. Libre, Maurice Papon retrouve subitement la santé. C'est à croire que les médecins ont fait de fausses attestations.»

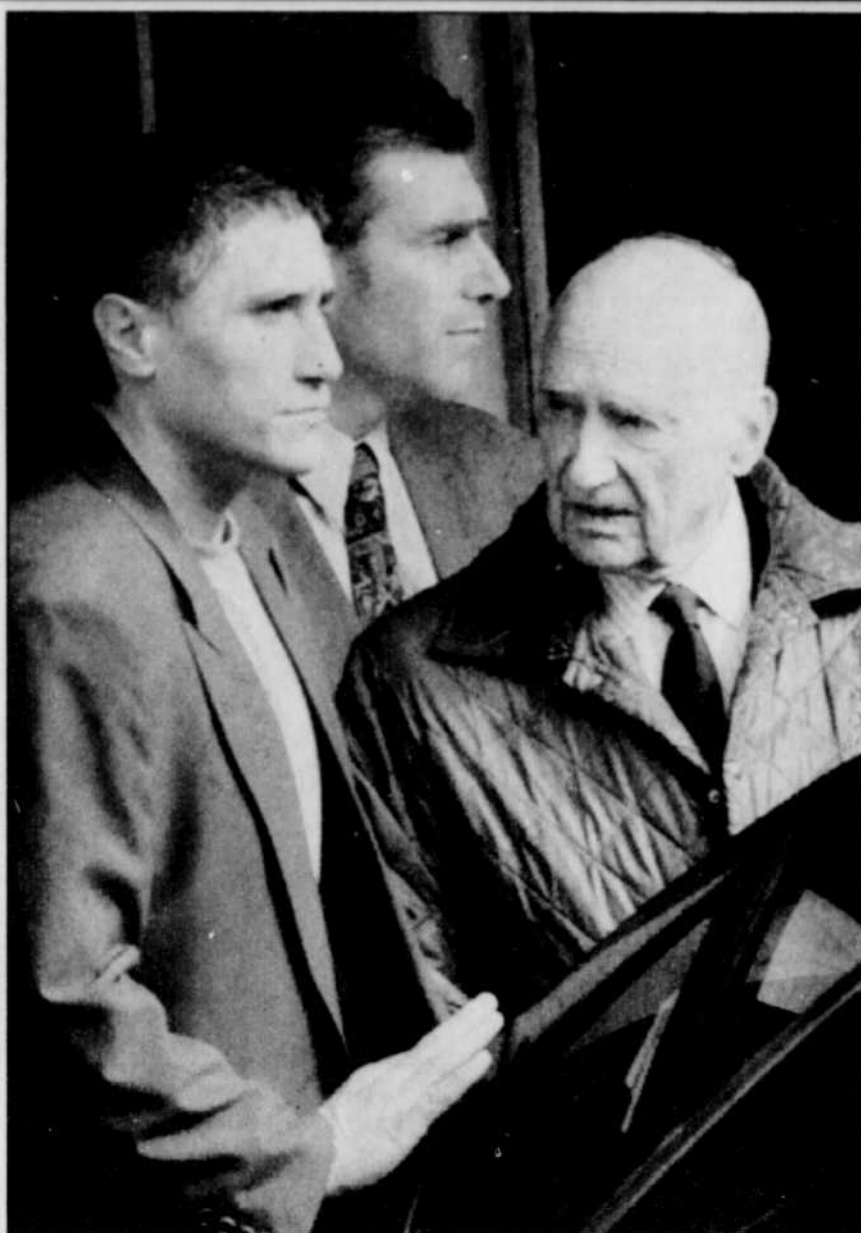
Véritable électron libre de la partie civile, Me Arno Klarsfeld avait annoncé vendredi devant les caméras qu'il se retirait du procès pour dénoncer «l'insulte» que constituait, selon lui, la remise en liberté de l'accusé. Lundi, prenant prétexte du pourvoi formé par le parquet général, l'avocat de l'association des Fils et filles des déportés juifs de France a regagné les bancs de la partie civile ce qui lui a valu cette remarque acerbe du président Jean-Louis Castagnède: «Je n'ai pas donné acte à votre désistement laissant à votre sortie les seules conséquences mé-

diatiques car seules les conséquence procédurales m'intéressent.»

Plus modéré que son jeune confrère, Me Alain Jakubowicz, pour l'Union des communautés juives de France, a assuré: «Le procès doit se poursuivre, la communauté juive ne le désertera pas.»

Enfin, Me Varaut a répondu à ce tir groupé des parties civiles en se plaçant, à son tour, sur le registre de l'indignation: «En 40 ans de barreau, je n'ai jamais menti à une juridiction. Ce sont les experts médicaux qui ont évoqué un risque mortel, ce n'est pas moi. C'est vrai, la liberté est la meilleure des thérapies et Maurice Papon va mieux.» Sur le choix du relais de Margaux, Me Varaut a résumé: «Vendredi, pendant deux heures nous avons téléphoné, aucun hôtelier de Bordeaux n'a accepté de le recevoir.»

Désormais logé dans un hôtel de Pessac tout proche de l'hôpital de cardiologie de Haut Lévêque, Maurice Papon a quitté le prétoire à 18h00. L'audience reprendra mardi à 13h00 avec la fin de la lecture de l'acte d'accusation et le début du curriculum vitae d'un homme de 87 ans qui, au quatrième jour, de son procès n'a pas jugé utile de compléter les arguments de son avocat. ●



(Photo - AP) Après un week-end dans le Médoc, Maurice Papon affronte, libre, l'indignation des parties civiles.

## Onze morts au commissariat

Assiout, Égypte (AP)

■ Des hommes armés, soupçonnés d'être des militants islamistes, ont attaqué deux commissariats de police à Mellaoui et Abou Qurqas dans le sud de l'Égypte. Onze personnes, dix policiers et un civil ont été abattus, a annoncé lundi la police.

Selon des responsables de la police, qui s'exprimaient sous le couvert de l'anonymat, trois policiers ont été tués à Mellaoui. Une heure plus tard, une seconde attaque à Abou Qurqas, situé à 35km de Mellaoui, s'est soldée par la mort de huit personnes. Les hommes armés ont pris la fuite.

La région est le théâtre d'affrontements réguliers entre les forces de police et les militants islamistes qui veulent renverser le régime du président Hosni Moubarak pour instaurer une république islamique. ●

### CENTRE DE RÉCUPÉRATION TOURNICOTON

L'ARMÉE DU SALUT  
recueille des vêtements usagés



Vous pouvez déposer vos vieux vêtements aux points suivants :

#### TROIS-RIVIÈRES

CANADIAN TIRE TROIS-RIVIÈRES  
3795, boul. des Forges

#### LA FABRIQUE

Coin Saint-Roch/Sainte-Marie

#### DÉPANNÉUR C.L.B.

4650, boul. des Forges

#### DÉPANNÉUR DU BOISÉ SERGAZ

7055, boul. des Forges

#### CAP-DE-LA-MADELEINE

#### CANADIAN TIRE

6, rue Fusey

#### MARCHÉ MÉTRO (des Plateaux)

697, rue Thibaud

#### TROIS-RIVIÈRES-OUEST

#### MARCHÉ MÉTRO (Jean-XXIII)

3005, Côte Rosemont

Une collaboration  
**Le Nouvelliste**

Les caractéristiques impressionnantes de la toute nouvelle Accord vont bien au-delà des sièges inspirés des fauteuils d'avion et du



choix de moteurs VTEC

qu'elle vous propose. Pour bien voir tout ce qu'elle offre avec une belle générosité, vous devez monter dans son habitacle (nous osons presque dire son cockpit). L'espace y est si vaste qu'on

peut y entrer,



s'y prélasser et

en sortir sans

jamais se sentir à l'étroit. Sa banquette arrière à dossiers jumelés

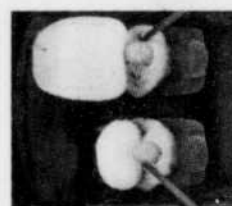
rabattables et son coffre caverneux permettent à tout ce que vous

voudrez bien y charger de trouver place. Et afin de vous garder

au frais, voici une climatisation sans CFC avec filtre à air

micrométrique qui, à l'aide de glaces vertes thermoabsorbantes,

contribue à protéger l'intérieur et tous les occupants de la chaleur et des rayons ultraviolets. Pour assurer votre tranquillité d'esprit,



elle intègre une protection accrue contre

les impacts latéraux, deux coussins

gonflables à l'avant et des dispositifs de

sécurité supplémentaires tel un système antivol immobilisateur.

Mais, vous l'avez déjà compris, il n'y a qu'un seul moyen de savoir

ce qui vous attend à l'intérieur de la toute

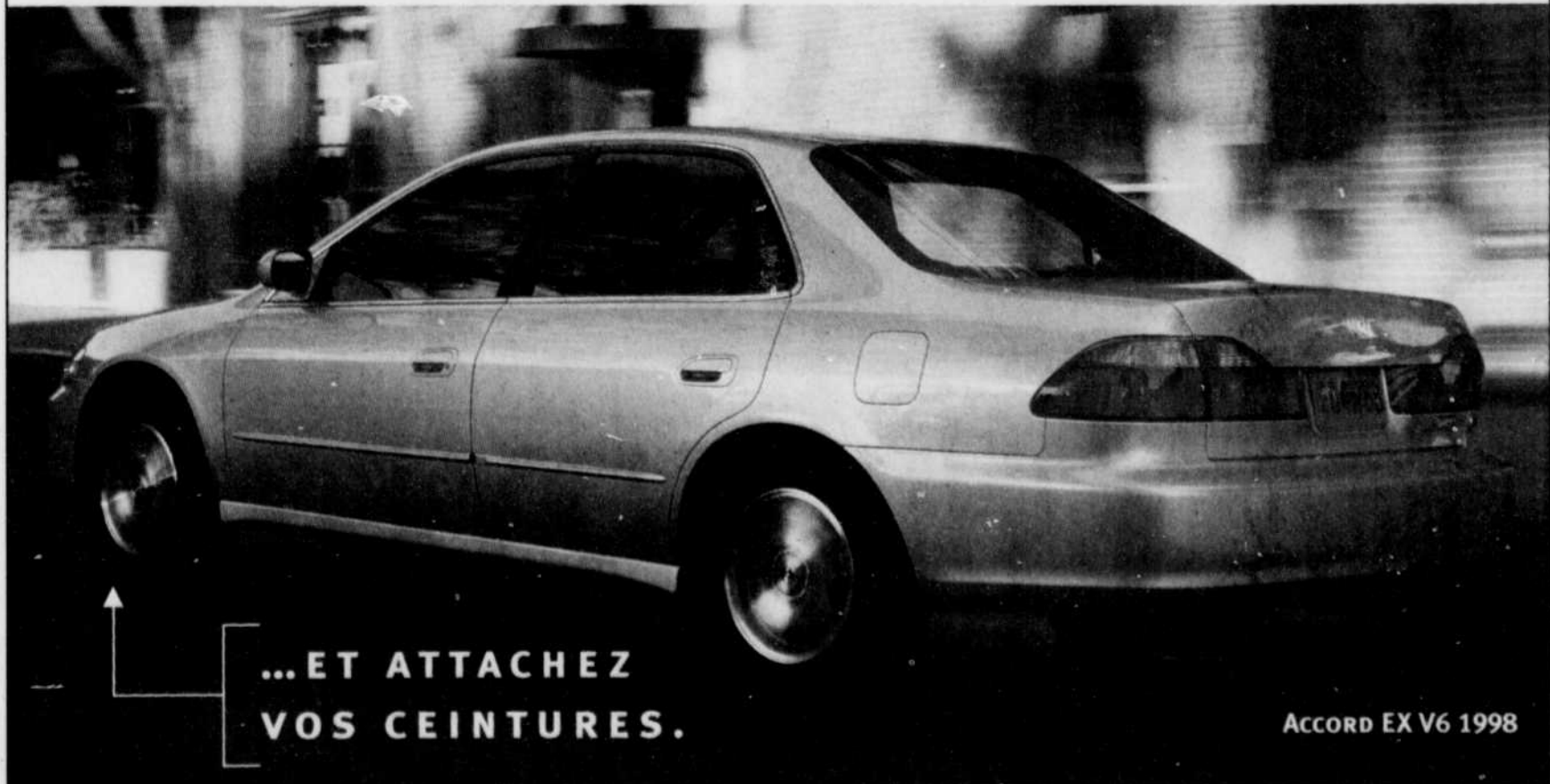
nouvelle Accord : mettre le moteur en

marche et vous apprêter à décoller.



**LA TOUTE NOUVELLE ACCORD.  
LA NOUVELLE PUISSANCE HONDA.  
À PARTIR DE 22 000 \$\***

\*PDSF de la berline Accord DX (modèle CF854W) à boîte manuelle. Transport et préparation, taxes, immatriculation et assurance en sus. Informez-vous chez le concessionnaire.



... ET ATTACHEZ  
VOS CEINTURES.

ACCORD EX V6 1998



COMPOSEZ LE 1 888 9-HONDA-9

CONÇUE ET CONSTRUITE  
SANS CONCESSION



# Début du procès de Clinton

Paula Jones l'accuse de harcèlement sexuel

Sandra Sobieraj  
Washington (AP)

■ Alors que Bill Clinton est en voyage en Amérique du Sud, les auditions de témoins dans le cadre de son procès pour harcèlement sexuel ont commencé lundi à Little Rock (Arkansas). La procédure pourrait bien donner lieu à un grand déballage de révélations sulfureuses.

Ancienne employée de l'État de l'Arkansas, Paula Jones, 31 ans, accuse Bill Clinton de lui avoir fait des avances dans une chambre d'hôtel de Little Rock en 1991. Pour étayer ses affirmations, elle affirme que les organes génitaux du président, au moment des faits gouverneur de l'Arkansas, présentent des signes distinctifs caractéristiques.

Danny Ferguson, un policier de l'État, est également poursuivi pour diffamation dans le cadre de l'affaire. Mme Jones l'accuse d'être à l'origine d'un faux témoignage, qui la présentait comme désireuse de devenir la maîtresse de M. Clinton.

Le procès de MM. Clinton et Ferguson s'ouvrira en mai prochain. L'accusation réclame 700 000 dollars de dommages-intérêts.

Lundi à Little Rock, la mère de Paula Jones et sa soeur devaient témoigner en faveur de la plaignante, ouvrant ainsi la phase des auditions, qui s'achèvera le 30 janvier 1998. La semaine prochaine, deux proches de



Le procès de Bill Clinton accusé de harcèlement sexuel pourrait donner lieu à un grand déballage de révélations embarrassantes. Son entourage aurait préféré que l'affaire se règle à l'amiable.

Mme Jones, son ancienne collègue de travail Pamela Blackard et une amie, Debra Ballentine, seront entendues à leur tour.

La liste des témoins cités à comparaître souligne les stratégies adop-

tées par les deux camps. L'accusation devrait tenter de présenter Bill Clinton comme un mari volage.

Pour appuyer son argumentaire, elle aurait demandé au juge chargé de l'affaire, Susan Wright Weber,

que le président soit contraint à communiquer la liste de «toutes les femmes qu'il aurait embrassé en dehors du mariage».

De quoi embarrasser la Maison Blanche, alors que la question des

organes génitaux de Bill Clinton s'étale dans les médias. Dimanche, Robert Bennett, un avocat du président, a réaffirmé sur la chaîne de télévision CBS que lesdits organes ne présentaient pas les signes caractéristiques évoqués par Mme Jones. «Le président est un homme normal», a-t-il souligné, un rapport d'urologue à l'appui.

La défense devrait profiter de la phase des auditions pour contre-attaquer sur deux fronts. Tout d'abord, les avocats de Danny Ferguson devraient se pencher sur la vie intime passée de Paula Jones. Une demi-douzaine de témoins, notamment des anciens compagnons et un ex-employeur de Mme Jones seront ainsi appelés à témoigner sur les moeurs de la jeune femme à partir du 17 octobre.

De son côté, les défenseurs de Bill Clinton s'intéressent aux fonds recueillis par Mme Jones pour payer ses frais juridiques. Ils soupçonnent en effet des ennemis politiques du président de financer le procès de la plaignante. «Nous pensons que (Mme Jones) est contrôlée par des gens d'extrême-droite qui détestent Clinton», a expliqué M. Bennett.

Selon des sources proches de la Maison Blanche, la Première Dame Hillary Clinton croit en l'innocence de son mari, mais souhaiterait un règlement à l'amiable afin d'éviter un procès aussi retentissant qu'embarrassant. ●

# Limite de 2 par client

## Camry CE 98

# 297\$

par mois/  
location 48 mois\*

### Transport et préparation inclus

- Transmission automatique
- Climatiseur
- Régulateur de vitesse
- Direction et freins assistés
- Glaces, verrous de portières et rétroviseurs assistés
- Dispositif d'oubli de clef
- Et bien plus...

Financement à l'achat

# 4,8%

jusqu'à 60 mois



COMPTANT\*\* MENSUALITÉS

0\$	332\$
1500\$	297\$
2500\$	273\$

Programmes de location et de financement au détail de Toyota Canada Inc. sur approbation de crédit par Toyota Credit Canada Inc. Immatriculation, assurance et taxes en sus. \*Offre valable pour les modèles Camry BG22KP-CA 1998 neufs, loués et livrés avant le 30 novembre 1997. Premier versement de 337,93\$, comptant de 1500\$ et dépôt de garantie de 350\$ exigibles au moment de la livraison. Basée sur un maximum de 96 000 km. Des frais de 10\$/km s'appliquent pour les kilomètres excédentaires. \*\*Taxes en sus. Ou échange équivalent. †Offre de financement à l'achat de 4,8% applicable sur tous les modèles Camry 1998. Photo aux fins d'illustration seulement. Tous les détails chez votre concessionnaire Toyota participant.

Votre concessionnaire

# TOYOTA

## T U M ' É P A T E R A S T O U J O U R S !

BOUCHERVILLE  
Toyota Dorval  
655-2350

CHATEAUGUAY  
Châteauguay Toyota  
692-1200

JOLIETTE  
Juliette Toyota  
759-3449

LAVAL  
Vincor Lexus Toyota  
668-2710

MONTRÉAL  
Chassis Toyota  
527-3411

MONTRÉAL  
Toyota Pie IX  
329-0909

ST-HYACINTHE  
Angers Toyota  
774-9191

STE-AGATHE  
Toyota A  
St-Agathe  
326-1044

SOREL  
Automobile  
Pierre Lefebvre  
742-4596

TROIS-RIVIÈRES  
Trois-Rivières Toyota  
374-5323

VALLEYFIELD  
G. Couillard  
Automobiles  
373-0850

VERDUN  
Woodward Toyota  
761-3444

TERREBONNE  
Automobiles  
L.G. Lévesque  
471-4117

THURSO  
Auger & Frères  
985-2218

SOLUTION  
TOYOTA

PEA  
PROTECTION  
EXTRA-ATTENTIVE

Arts et spectacles

# Sports

## L'appel de Villeneuve entendu le 21 octobre

Paris (AP)

Jacques Villeneuve saura la semaine prochaine s'il est encore dans la lutte pour l'obtention du championnat des pilotes de Formule Un. La Fédération internationale automobile (FIA) a effectivement annoncé, hier, qu'elle entendra l'appel de l'écurie Williams-Renault le 21 octobre.

La FIA a émis un communiqué faisant savoir que le tribunal d'appel analysera le cas Villeneuve à Paris.

Williams-Renault conteste la disqualification de pilote québécois du Grand Prix du Japon. Villeneuve a commis un impair, pour lequel il avait déjà été réprimandé cette saison, en ne respectant pas les drapeaux jaunes agités au cours d'une séance d'essais libres samedi matin. Quelques heures plus tard, il décrochait la position de tête à l'issue de la séance de qualification.

L'écurie a interjeté appel et Villeneuve a pu participer à la course.

Villeneuve détenait une avance

*Si on devait enlever les deux points que Villeneuve a ajoutés à sa fiche dimanche, Schumacher se retrouverait en tête par un point (78-77), avant le Grand Prix d'Europe.*

de neuf points aux dépens de l'Allemand Michael Schumacher au classement des pilotes avant le Grand Prix de dimanche, et il aurait pu remporter le titre grâce à une victoire. Mais Schumacher l'a emporté et Villeneuve a terminé cinquième, faisant fondre sa priorité à un seul point (79-78).

Si on devait enlever les deux points que Villeneuve a ajoutés à sa fiche dimanche, Schumacher se retrouverait en tête par un point (78-77), avant la dernière course de la saison, le Grand Prix d'Europe, qui sera présentée en Espagne, le 26

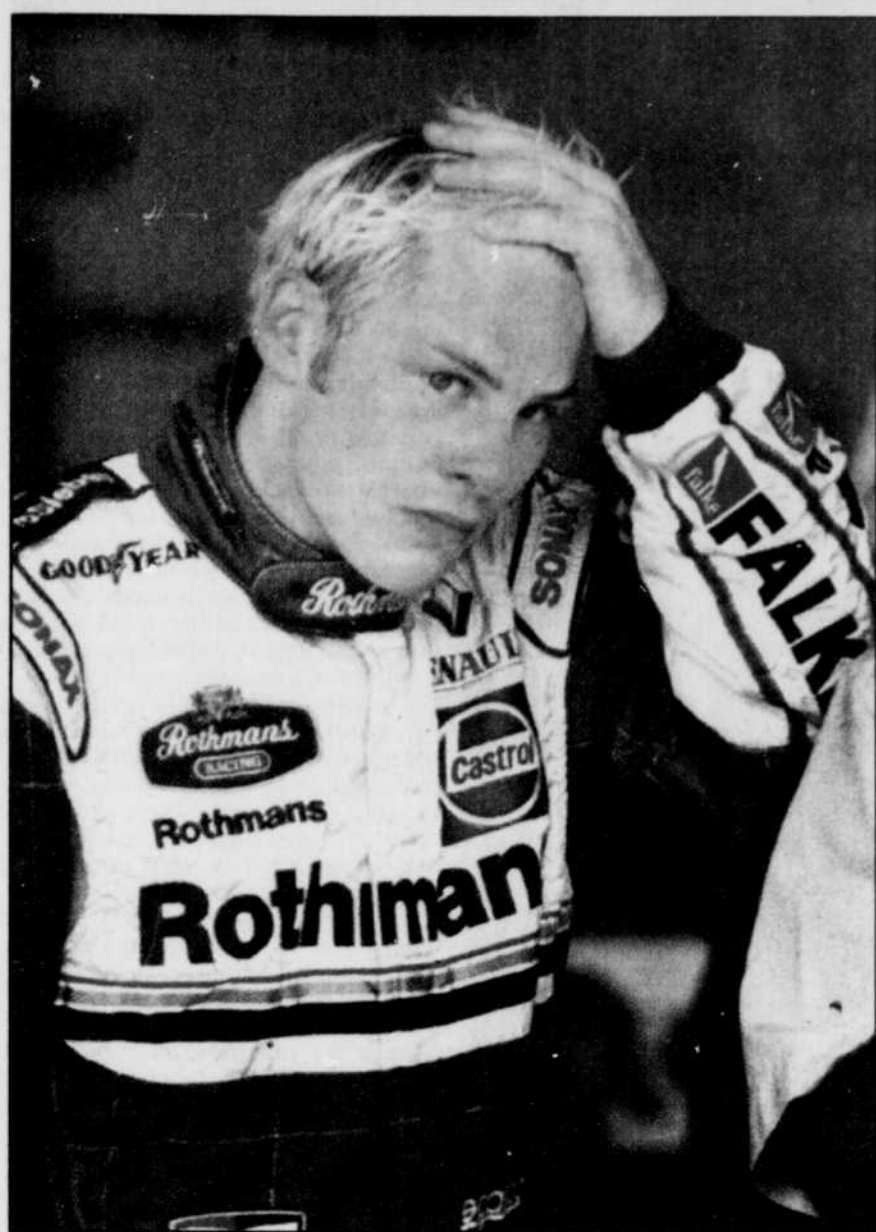
octobre.

Mais le championnat des pilotes pourrait prendre un tout autre tournant si on validait le résultat de Villeneuve pour le disqualifier du dernier Grand Prix (à Jerez). Dans un tel cas, Schumacher n'aurait besoin que de deux points (une cinquième place ou mieux) pour enlever les grands honneurs.

Si les deux hommes terminent la saison à égalité au pointage, Villeneuve sera sacré champion parce qu'il a gagné plus de courses que l'Allemand (7-5).

Villeneuve a déjà eu des démêlés avec la FIA cette saison. Quelques jours avant le Grand Prix de Montréal, il a dû se rendre à Paris pour expliquer les critiques qu'il avait formulées au sujet des changements dans la réglementation entrant en vigueur l'an prochain. On lui avait permis de disputer la course de Québec.

Et la FIA a déjà suspendu des pilotes. Schumacher et Nigel Mansell ont été contraints de rater des courses au cours des dernières années. ●



Jacques Villeneuve a raison d'être soucieux.

(Photo - PC)

## Le vent a tourné en faveur des Orioles

Eric Davis produit le point gagnant à l'aide d'un circuit

Cleveland (AP)

Le vent a eu raison d'un drapeau et les Orioles de Baltimore ont empêché les Indians de Cleveland d'en hisser un autre, hier. Scott Kamieniecki et Jimmy Key se sont unis pour blanchir les Indians pendant huit manches et Geronimo Berroa a contribué avec un simple de deux points dans une victoire de 4-2 des Orioles sur les Indians dans le cinquième match de la Série de championnat de la Ligue américaine.

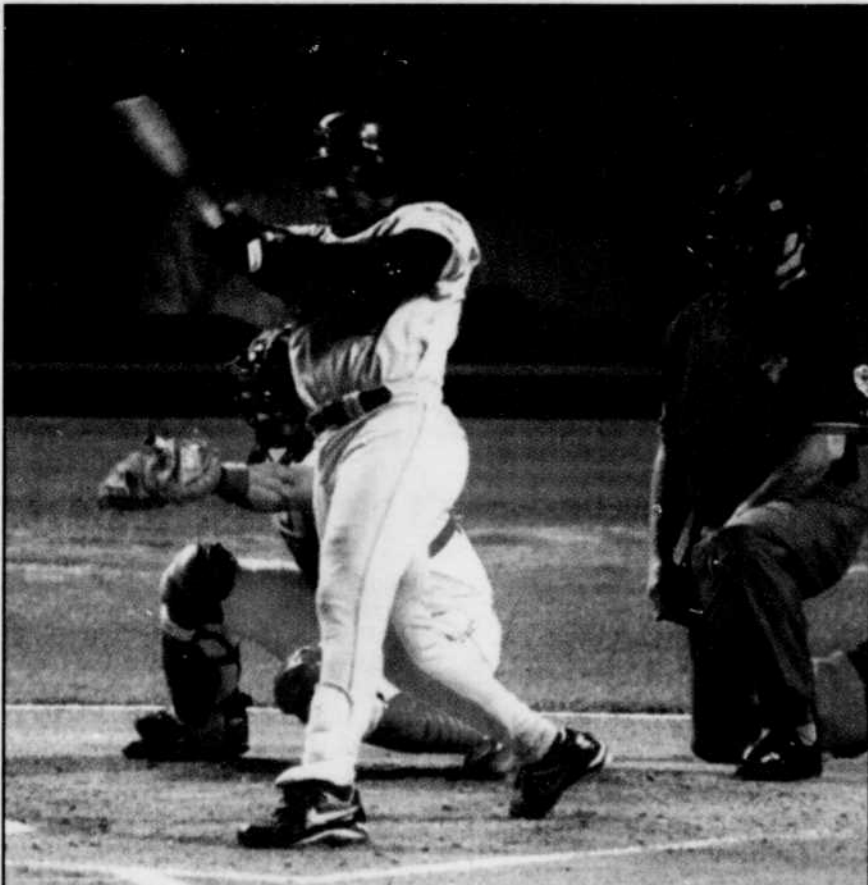
Baltimore a évité l'élimination, mais Cleveland mène toujours la série 3-2.

Eric Davis, qui combat un cancer du côlon, a également contribué à la victoire des Orioles en claquant un circuit en solo aux dépens de Paul Assenmacher en neuvième. Cal Ripken a produit l'autre point des vainqueurs à l'aide d'un simple.

Tirant de l'arrière 4-0 en fin de neuvième, les Indians ont bien tenté l'impossible, mais les doubles productifs de Matt Williams et Tony Fernandez aux dépens de Randy Myers n'ont pas suffi à combler l'écart.

Les 45 068 spectateurs venus encourager les Indians ont peut-être reçu un présage en début de rencontre quand un vent violent s'est levé autour du Jacobs Field faisant une première victime du drapeau américain flottant au champ droit.

La série se poursuivra demain au Camden Yards alors que Charles



Geronimo Berroa, des Orioles, a produit deux points sur un simple lors de la troisième manche aux dépens du lanceur Chad Ogea, des Indians, alors que la formation de Baltimore a remporté le cinquième match de la série.

Nagy, des Indians, sera opposé à Mike Mussina.

Berroa a produit les deux pre-

miers points des Orioles en troisième manche à l'aide d'un simple aux dépens de Chad Ogea.

Chris Hoiles et Brady Anderson

ont d'abord réussi des simples et, après un but sur balles à Roberto Alomar, Berroa a dirigé un coup en flèche dans la gauche pour pousser deux coureurs au marbre. Alomar a constitué le troisième retrait de la manche sur la séquence en se faisant prendre à contrepied au troisième coussin.

Ogea, qui a également perdu le premier match de la série, a permis six coups sûrs en huit manches.

Scott Kamieniecki, qui effectuait son premier départ depuis le 24 septembre, a été le lanceur gagnant. Il n'a alloué quatre coups sûrs et un but sur balles en cinq manches avant de quitter le monticule en raison de raideurs au coude droit. Il a enregistré quatre retraits au bâton.

Kamieniecki a effectué 82 lancers. Il a cédé sa place à Jimmy Key, qui en était à sa première présence de la saison en relève après avoir travaillé pendant quatre manches dans le deuxième match de la série.

Sa dernière présence en relève remontait au sixième match de la Série mondiale de 1992. Il avait été le lanceur gagnant des Blue Jays de Toronto lors du match décisif contre les Braves d'Atlanta. Hier, il n'a rien donné aux Indians en trois manches sauf un but sur balles.

Les Indians devront donc attendre au moins un an avant d'égaler l'exploit des Royals de Kansas City, en 1985, et des Red Sox de Boston, en 1986, les deux seules équipes de la Ligue américaine à avoir comblé un déficit de 1-3 pour remporter la série de championnat. ●

## Gélinas compte et se blesse

Vancouver (PC)

Kirk McLean a repoussé 33 lancers et il a enregistré son premier blanchissage de la saison, hier, quand les Canucks de Vancouver ont disposé des Oilers d'Edmonton par la marque de 3-0.

Martin Gélinas, Bret Hedican et Brian Noonan ont marqué pour Vancouver (2-2-1) qui mettait ainsi un terme à une séquence de trois matches sans victoire.

Le match a cependant été coûteux pour les Canucks qui ont peut-être perdu les services de Gélinas pour une période de deux à quatre semaines.

Gélinas, qui a dirigé l'offensive des Canucks de Vancouver en inscrivant 35 buts en 1996-97, a subi une entorse au genou gauche au cours de la première période après avoir inscrit le premier but du match en désavantage numérique.

Il a été blessé en essayant un coup de genou du défenseur Daniel McGillis, des Oilers, qui a mérité une pénalité de deux minutes sur le jeu. En cinq matches depuis le début de la saison, Gélinas a marqué deux buts et amassé une passe. ●

## Au tour de Brown, l'as des Marlins

Atlanta (AP)

Livan Hernandez ne sera pas au monticule, mais les Marlins de la Floride ont un autre atout dans leur jeu. Ils miseront sur leur as. Kevin Brown sera, en effet, le partant des Marlins contre les Braves d'Atlanta lors du sixième match de la Série de championnat de la Ligue nationale qui sera présenté ce soir au Turner Field.

Brown était incapable de lancer samedi et dimanche en raison d'une infection virale. Maintenant, à moins d'une rechute, il aura la chance de permettre aux Marlins de remporter la victoire qui les enverra à la Série mondiale.

«Ce n'est pas de moi mais de l'équipe dont il est question, a dit Brown. Le fait que j'aie une chance de gagner est lié aux circonstances.»

Même s'ils ne frappent pas et qu'ils ont été diminués par des blessures et la maladie, les Marlins ne sont qu'à une victoire de la Série mondiale. Ils ont remporté trois des cinq premiers matches. «Trois victoires, il n'en reste plus qu'une», a lancé Gary Sheffield.

«S'il y a un lanceur que vous voulez voir au monticule dans un match important, c'est bien Kevin Brown», a fait remarquer Jeff Conine.

Brown, l'auteur de 16 victoires en saison régulière, a battu les Braves et Greg Maddux lors du premier match de la série. Il sera maintenant opposé au gaucher Tom Glavine, qui n'a alloué que trois coups sûrs pour battre les Marlins lors du deuxième match.

Les Marlins espèrent que Brown offrira un rendement comparable à Hernandez, une recrue de 22 ans qui n'a donné que trois coups sûrs dimanche en établissant un record des séries de championnat de la Ligue nationale avec 15 retraits au bâton.

C'est un exploit qui faisait encore beaucoup parler hier dans le sud de la Floride. A Cuba, où Hernandez a grandi, sa mère a été mise au courant du déroulement du match grâce à des appels d'amis de Floride.

Un voisin lui a donné des informations en écoutant le match à la radio. Il criait par la fenêtre. «À Cuba,

a expliqué Hernandez, tout le monde suit les Marlins.»

Moyenne de ,177

Les Marlins dominent la série par trois victoires contre deux défaites même s'ils n'affichent qu'une moyenne de ,177. Jeff Conine, Moises Alou, Charles Johnson, Devon White et Edgar Renteria ne totalisent que neuf coups sûrs en 75 présences pour une moyenne de ,120.

Les Marlins ont été menottés par les lanceurs des Braves mais ils sont parvenus à réussir des coups sûrs au bon moment. Dimanche, Conine a produit le point qui donnait l'avance avec un simple à la septième pour mettre fin à une léthargie de 0 en 13.

«Il semble qu'à chaque match, c'est le tour d'un autre joueur, a dit Conine. On ne lâche pas et on finit par trouver le moyen de marquer des points.»

Les Marlins aiment bien leurs chances avec le retour de leurs joueurs malades. Alou est de retour après avoir manqué deux départs au champ extérieur en raison de dou-

leurs à un poignet et Bobby Bonilla est remis d'une grippe intestinale.

Les Marlins n'ignorent pas que l'an passé, les Braves tiraient de l'arrière dans la Série de championnat contre les Cards de St.Louis.

Après avoir subi trois défaites en quatre matches, ils ont dominé 32-1 au chapitre des points dans les trois derniers matches pour accéder à la Série mondiale.

C'est à Brown maintenant qu'imcombe la tâche d'empêcher les Braves d'effectuer un retour. «C'est notre as qui sera au monticule, a dit Johnson. Mais je ne pense pas que les Braves tremblent dans leurs souliers.»

Si les Braves l'emportent contre Brown, ils reprendront l'avantage dans la série alors que le vétéran John Smoltz lancera contre la recrue Tony Saunders lors du septième match qui sera également disputé à Atlanta.

«Nous n'avons qu'à remporter une seule autre victoire mais c'est une grosse victoire, a dit White. Ce sera tout un combat de chiens.» ●

## Perte de cheveux ?

Nous pouvons vous aider

- Traitement préventif de la perte de cheveux (Laser Thérapie)
- Micro greffes au laser
- Cheveux de remplacement
- Perruques pour chimiothérapie
- Produits exclusifs Normico

Norma Milot Consultante



normico 624, rue des Forges Trois-Rivières centre capillaire (819) 379-7531



# Pierre HOUDE

## À Jerez, tout sera permis!

(Collaboration spéciale)

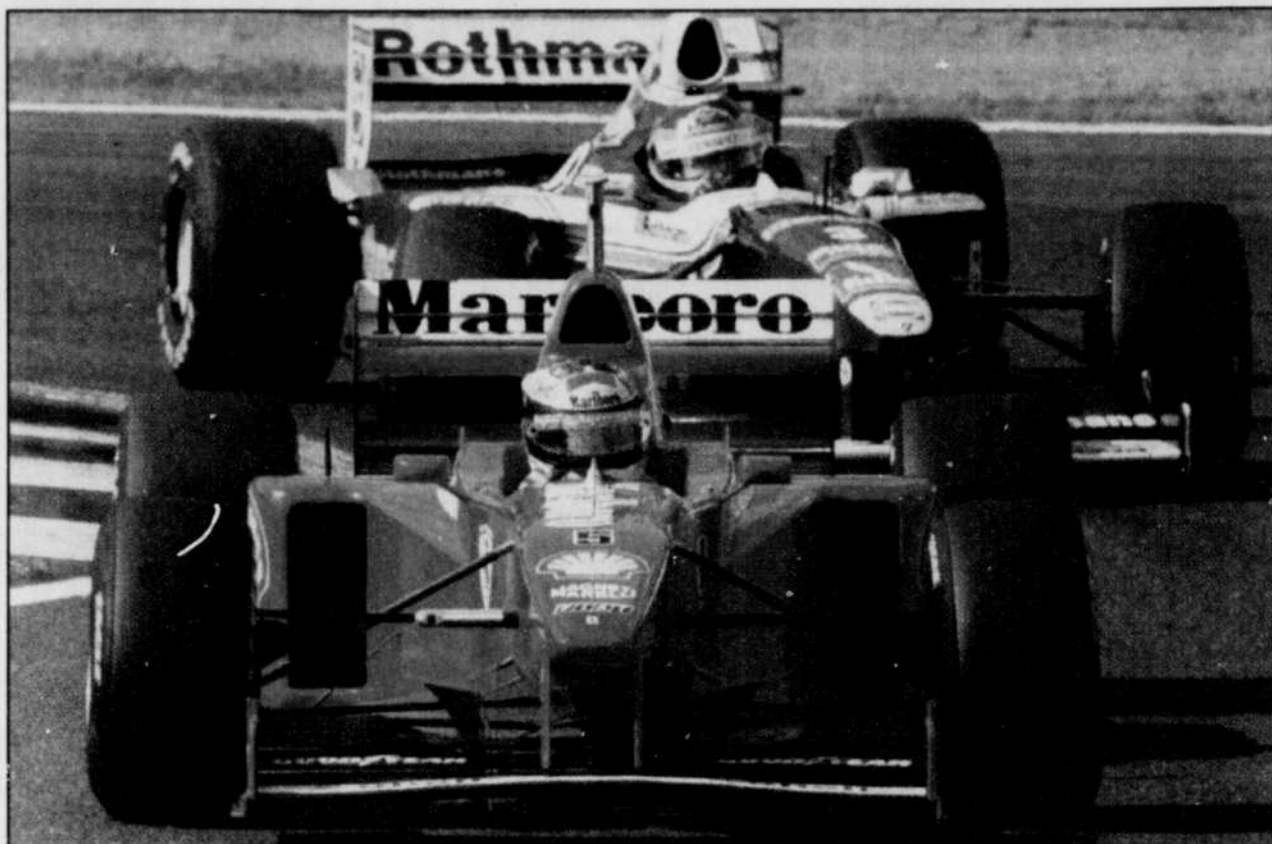
■ Il n'y a vraiment qu'une seule façon valable d'analyser l'impact de la disqualification (plus que probable) de Jacques Villeneuve au Grand Prix du Japon. Il suffit de répondre à la question: qu'arrive-t-il si les deux adversaires ne terminent pas la course, en Espagne? Lorsque le tribunal d'appel confirmera la décision des commissaires de l'épreuve de Suzuka, Michael Schumacher aura un point d'avance sur Villeneuve. Et c'est une différence énorme, en valeur absolue et sur le plan stratégique. Surtout qu'au Grand Prix d'Europe, encore plus qu'au Japon, tous les coups seront permis, pour tenter de décrocher la couronne.

### Marge de manoeuvre

En fait, ce que le pilote allemand a obtenu, avec sa victoire de dimanche, c'est une marge de manoeuvre beaucoup plus grande que celle de son adversaire. D'accord, les deux sont obligés de terminer devant l'autre pour espérer décrocher le titre (car une égalité aux points ne suffirait pas à Schumacher), mais on pourrait aussi ajouter que Villeneuve, lui, doit terminer la course coûte que coûte et marquer au moins un point, ce qui n'est pas le cas pour Schumacher.

Il suffirait d'un tout petit incident au départ, juste assez sérieux pour que Villeneuve perde quelques places, pour que tout soit joué. Il est donc pratiquement condamné à décrocher la position de tête lors des qualifications et à connaître un départ parfait. En bas de cela, le risque devient énorme. Autrement dit, comme il le reconnaissait lui-même après la course du Japon, il ne pourra compter que sur lui-même.

Il devra d'abord absolument éviter de se retrouver derrière l'une des deux Ferrari. On a vu, dimanche, à quel point Irvine est habile en matière d'obstruction systématique. Jacques ne peut tout simplement se permettre de retomber à nouveau dans cette trappe. Il devra



(Photo - AP)

Dans quel ordre termineront-ils au classement de la saison 1997? Schumacher devant — comme au Japon — ou Villeneuve? Il semble, toutefois, que tous les coups seront permis, d'autant que les coéquipiers des deux pilotes seront engagés dans cette course au championnat.

constamment revoir sa stratégie vis-à-vis des deux voitures rouges, pas seulement celle de l'un ou de l'autre.

### D'abord les qualifications!

Évidemment, la tâche de Villeneuve sera grandement facilitée si son coéquipier parvenait enfin à se placer en position pour l'aider. Et maintenant que le championnat des constructeurs est dans la poche, peut-être verrons-nous enfin une volonté de la part de l'équipe Williams de miser sur la collégialité, comme l'ont fait Irvine et Schumacher, à Suzuka.

Si c'est le cas, il ne faudra pas hésiter à attaquer l'adversaire mais il faudra surtout, si l'on se fie au dernier week-end, se défendre contre ces mêmes attaques. C'est en effet avec un sans-gêne à peine acceptable que la «Scuderia» a

relancé de plus belle la course au titre des pilotes. Il y a fort à parier que c'est avec la même attitude qu'elle abordera le GP décisif, dans moins de deux semaines.

Il faudra d'abord que Heinz-Harald Frentzen joue bien son rôle en qualifications. Il est prévisible, en effet, qu'Irvine cherchera à faire un bon temps dans la séance pour se concentrer, par la suite, à embêter Villeneuve lors de ses tours rapides. Frentzen devra avoir la même mission, envers Schumacher. Jerez est un circuit lent et sinueux; la position sur la grille de départ est donc capitale. Il est donc normal que les deux équipes préparent un plan précis afin d'obtenir le meilleur écart possible entre elles.

### En course

Lors du départ de la course,

«HHF» devra probablement se transformer en «joueur de ligne à l'attaque» (si sa position lui permet de le faire, évidemment). Il sera tentant, en effet, pour Irvine à chercher à «sortir» Villeneuve et régler de cette façon l'issue de la course au titre. Rappelons que si Jacques perd ses deux points du Japon et qu'il ne termine pas le GP d'Europe, c'en est fait du championnat, Schumacher l'emportera par un point.

C'est une perspective un peu cavalière, direz-vous, mais certainement pas farfelue dans l'optique du pilote numéro 2 chez Ferrari, surtout s'il se retrouve en position intéressante par rapport à Jacques, comme c'était le cas, dimanche. Quand bien même il serait réprimandé pour son geste, il ne s'en ferait quand même pas un très grand

cas de conscience. Frentzen devra protéger Villeneuve d'Eddie Irvine et non pas de Michael Schumacher.

En fait, c'est ce que Frentzen devrait faire tant et aussi longtemps que lui et Irvine seront en piste: se coller le plus possible au pilote irlandais pour l'empêcher de jouer un rôle quelconque. Car entre Villeneuve et Schumacher, la lutte risque de se faire beaucoup plus proprement. Le québécois ne voudra surtout pas risquer une sortie de piste ou un accident car il sait qu'il doit absolument rallier l'arrivée. Schumacher, lui, ne voudra certes pas passer à l'histoire comme un pilote qui a gagné un championnat par un comportement sportif douteux.

### Les équipes

Il y aura aussi un sérieux travail à faire de la part des deux équipes, au chapitre de la préparation, de la stratégie et de l'exécution. Les essais privés, au retour de Suzuka, seront déterminants, d'autant plus que Jerez n'était pas un circuit qui figurait au calendrier, lorsque celui-ci a été publié, avant le début de la saison.

Sur le plan stratégique, on a vu, au Japon, à quel point il y avait une différence énorme au niveau de l'approche privilégiée par une ou l'autre des écuries. Certaines favoriseraient trois arrêts, Jacques Villeneuve, lui, n'avait prévu en faire qu'un seul. Certains se sont arrêtés tôt, d'autres plus tard. Voilà un choix qui pourrait être lourd de conséquence, en Espagne.

Et puis il y a cette obligation pour tous les équipiers d'offrir une performance sans bavure. Encore dimanche dernier, on a perdu près de cinq secondes chez Williams, lorsque le boyau d'alimentation en essence a refusé de se brancher correctement sur la voiture de Villeneuve. Cette bétise a coûté deux places au québécois, peut-être trois.

Chose certaine, le GP d'Europe sera à la fois passionnant et différent des autres. Il nous fera passer par toute la gamme des émotions en bonne partie parce que tout sera à la limite. Surtout à la limite de l'esprit sportif! ●

## Richer sera absent près d'un mois

Coupé à un mollet, l'attaquant du Canadien a eu très peur

Guy Robillard  
Montréal (PC)

■ Stéphane Richer a eu mal et il a eu peur.

«Quand le médecin te dit qu'il faut que tu te dépêches pour aller à

l'hôpital, c'est qu'il se passe quelque chose», a déclaré le joueur du Canadien blessé, samedi, contre les Flyers de Philadelphie. «Ça a beau n'être qu'un mollet, ça fait réfléchir».

Richer a été coupé très profondément par le patin de Rod

Brind'Amour alors qu'il pourchassait John LeClair. L'attaquant des Flyers a voulu sauter par-dessus Richer, un accident vraiment inusité.

«Ç'a commencé à brûler sur le coup et j'ai tout de suite senti mon coeur battre plus fort. Vous auriez dû voir le sang couler dans le vestiaire. Il y en avait partout dans mon équipement.» Heureusement, le tendon n'a pas été touché et les médecins ont dit à Richer qu'il devrait être de retour au jeu dans environ quatre semaines. Pour le moment, sa jambe est immobilisée dans une orthèse.

### Bureau en uniforme

Sa place dans la formation sera prise par Marc Bureau et le Canadien devait rappeler un joueur de

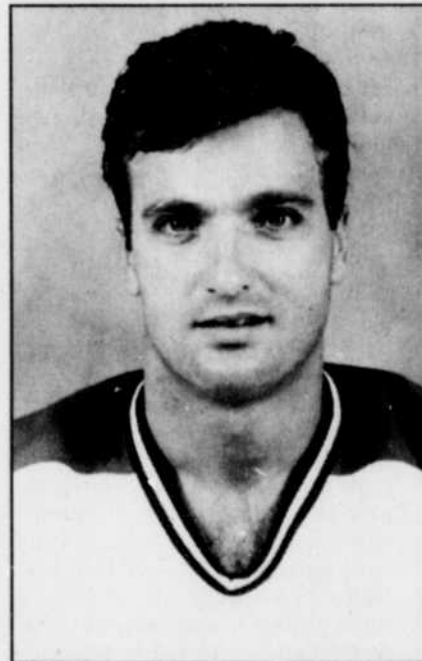
Fredericton pour camper le rôle de réserviste à l'attaque. «Ça sera une bonne opportunité pour Bureau, qui voulait jouer, a dit Alain Vigneault. Il va avoir l'occasion de montrer s'il peut nous aider sur les mises au jeu par exemple.»

Mais hier, Bureau s'est entraîné à l'aile droite en compagnie de Darcy Tucker et Scott Thornton. «Mais au moins, a-t-il dit, si on veut faire appel à mes services pour les mises au jeu, je vais être sur le banc.»

### Popovic s'est entraîné

Le Canadien avait un nouveau joueur à l'entraînement en la personne du défenseur Peter Popovic, enfin remis d'une curieuse infection à la cheville gauche.

Il pourrait être en mesure de disputer un premier match la semaine



Stéphane Richer

prochaine, tout comme l'attaquant Brian Savage, qui se remet d'une fracture à la main droite mais qui n'a pas recommencé à pratiquer avec ses coéquipiers. ●

## Un calendrier surchargé

Montréal (PC)

■ Le Canadien, qui n'a disputé que quatre parties en deux semaines, entreprend demain contre les Penguins de Pittsburgh une série de trois matchs en quatre soirs, une séquence qui se répétera 15 fois en cours de saison, incluant même une série exceptionnelle de quatre rencontres en cinq soirs, dont deux sur la route, juste avant Noël, les 19, 20, 22 et 23 décembre.

Ce drôle de calendrier est dû aux Jeux olympiques qui entraîneront une interruption des matchs de la LNH pendant deux semaines et demie en février. Le Canadien, par exemple, va devoir disputer 15 matchs en 29 jours en novembre, puis 12 en 23 avant le court congé de Noël.

Alain Vigneault est bien conscient que le petit nombre de matchs disputés en début de saison va devoir être compensé par un calendrier plus chargé, mais il a tout de même apprécié la chance donnée au nouveau personnel d'entraîneurs de pouvoir faire beaucoup d'ensei-

gnement, au sein d'une équipe qui en avait grandement besoin.

### Trop forts les Flyers?

Une chose qu'on veut nettement améliorer chez le Canadien, c'est le jeu à un-contre-un, mais on aura beau pratiquer autant qu'on voudra et démontrer plein de bonne volonté, le match contre les Flyers a rappelé une évidence: les attaquants du Canadien, et surtout ses meilleurs, sont trop petits.

«On est à peu près dans la moyenne des autres équipes, corrige Vigneault. Ce sont les Flyers qui sont vraiment gros et je suis convaincu qu'on n'est pas les seuls à avoir ce problème contre eux.»

«Ca fait longtemps que j'ai pas vu ça (une formation aussi géante)», a avoué Vigneault, qui n'en a certainement jamais vu en fait. Il n'a pas caché son admiration pour les Flyers dont les joueurs ne sont pas seulement gros mais rapides et habiles. «C'est la meilleure équipe que j'ai vue cette année, a-t-il dit. Et probablement la meilleure de l'Association Est.»

Vigneault et le Canadien ont eu congé dimanche et ce n'est qu'hier que l'entraîneur a été invité à s'expliquer sur sa drôle de décision d'avoir opposé les petits Saku Koivu et Mark Recchi au trio de John LeClair, Eric Lindros et Dainius Zubrus, le plus petit des trois mesurant six pieds trois pouces et pesant 215 livres.

La blessure de Stéphane Richer, qui jouait contre eux avec Shayne Corson et Benoît Brunet, a changé ses plans, bien sûr, mais il aurait pu, par exemple, le remplacer par Scott Thornton plutôt que de désigner un nouveau trio.

«Même s'il n'est pas grand, Saku démontre à l'entraînement qu'il est fort à un contre un, et à Pittsburgh, il avait pu tenir tête à (Ron) Francis et (Jaromir) Jagr», a rappelé Vigneault.

Cette fois les choses ont moins bien tourné pour Koivu et ses coéquipiers. «Mais, a répété Vigneault, il ne faut jamais être trop haut quand les choses vont bien ni trop bas quand elles vont mal.» ●

# VOYEZ LES RAFALES

AVEC LES EXPRESS

**25\$**

TAXES INCLUSES (valeur de 40\$)

**FORFAIT 1**

BILLET DE LOGES  
TRANSPORT PAR  
AUTOCAR DE LUXE

**20\$**

TAXES INCLUSES (valeur de 30\$)

**FORFAIT 2**

BILLET DE MEZZANINES  
TRANSPORT PAR  
AUTOCAR DE LUXE

**DATES**

**Samedi 18 octobre 19 h 30**

**Griffins de Grand Rapids**

**Samedi 25 octobre 19 h 30**

**Ice Dogs de Long Beach**

**★ DÉPARTS ★**

MATCHS JOUÉS LES VENDREDIS ET SAMEDIS  
17 h 15: Casse-croûte 55, Saint-Grégoire  
17 h 30: Louisiane, Carrefour Trois-Rivières-Ouest

MATCHS JOUÉS LES DIMANCHES  
11 h 15: Casse-Croûte 55, Saint-Grégoire  
11 h 30: Louisiane, Carrefour Trois-Rivières-Ouest

**RÉSERVATIONS**  
**ANEXSA (819) 379-9393**  
(VISA, MASTER CARD ACCEPTÉES)  
EN COLLABORATION AVEC:

**LE NOUVELLISTE**

## Hockey mineur

## Quel départ!

■ Si des gens se questionnent encore sur la nécessité d'organiser une ligue junior BB en Mauricie, ils ont obtenu une bonne partie de la réponse en fin de semaine. Même si nos représentants n'ont pas savouré la victoire dans les trois rencontres qui les impliquaient, de bonnes foules ont été enregistrées à La Tuque et Trois-Rivières-Ouest.



Guy Veillette

Le président de la Ligue de développement régionale, André Ricard, s'est rendu en Haute-Mauricie samedi soir pour l'ouverture officielle du circuit inter-régional. Pas moins de 450 spectateurs ont envahi l'arène de La Tuque.

Un excellent match de hockey, au cours duquel tous les buts ont été marqués en première période. Finalement, les Rockies de Cowansville ont gâché la fête en se sauvant avec une victoire de 2-1. Danick Lavoie avait ouvert le pointage pour les Loups, avant de voir les visiteurs marquer deux buts sans riposte.

Pas moins de 21 pénalités mineures ont été décernées par l'arbitre André Laroche au cours de cette rencontre.

Ricard admet qu'un tel engouement s'avère stimulant pour les responsables de la Mauricie et de l'Estric. À La Tuque seulement, 400 billets de saison ont déjà trouvé preneur!

Dans les deux autres matches à l'affiche, mentionnons la victoire de Sherbrooke par la marque de 5-3 sur Trois-Rivières-Ouest, alors que Bécancour s'est incliné 7-2 à Waterloo. De bonnes foules ont aussi été enregistrées lors de ces deux rencontres.

Les activités se poursuivent vendredi soir, avec des parties à Louiseville et Trois-Rivières.

0-0-0

L'ouverture officielle de la saison de hockey mineur de Trois-Rivières-Ouest, classe simple lettre, se déroulera le dimanche 19 octobre, à compter de 10 h. Des parties de catégorie novice, atome et pee-wee seront alors à l'affiche. Le match d'ouverture se déroulera à 14 h, dans la catégorie atome A, alors que les Sieurs de Trois-Rivières et les Cardinaux de Trois-Rivières-Ouest croiseront le fer.

0-0-0

Un match pour hommes a été disputé samedi dernier, à Saint-Marc-des-Carières, lorsque les Lions ont pris la mesure du Nicobec par la marque de 2-1. Les gardiens Éric Mongrain et Vincent Deschenaux ont volé la vedette au cours de cette rencontre de calibre midget CC. Les punitions ont coulé le Nicobec, qui a écopé de treize mineures lors de ce match. Le but gagnant, réussi par Rémy Marcotte en troisième période, a d'ailleurs été marqué en avantage numérique.

0-0-0

Dans la catégorie pee-wee BB, une performance époustouflante de Sébastien Hélie a permis aux Cataractes de Shawinigan de remporter une belle victoire de 4-3 devant L'Excel. Hélie a marqué les trois derniers buts de son équipe pour mener les Cataractes à la victoire.

0-0-0

Un autre qui connaît un début de saison pas trop piqué des vers, c'est l'attaquant Guillaume Asselin, des Loups de La Tuque, au bantam CC. Encore samedi, il a signé une performance de trois buts et une passe pour aider son équipe à vaincre facilement les Voyageurs par la marque de 6-1.

0-0-0

Samedi toujours, les deux buts réussis en troisième période par Yannick Charette ont permis à l'Excel de vaincre les Cataractes par la marque de 4-2, dans un match du calendrier atome BB. Dave Germain a également marqué un filet lors du dernier engagement pour les vainqueurs, qui ont surmonté un déficit de 2-0. L'autre but de l'Excel a été réussi par Frédéric Godcher. Guillaume-Olivier Trudel a marqué les deux buts pour les perdants.

0-0-0

Avec deux buts et une aide, Jean-François Trépanier a donné un bon coup de main aux Jets contre les Loups, lors d'une rencontre de calibre midget CC disputée à La Tuque samedi. Les visiteurs ont remporté le match 4-3, et le but vainqueur a été réussi par Dany Chabot, qui a également ajouté une aide à sa journée de travail. Belle performance de Pierre-Paul Quessy chez les perdants, qui a récolté trois points, dont un but. ●

# Laplante s'est calmé

Stéphan Frappier  
Shawinigan

■ N'eut été de son indisciplinisme (il a écopé de quatre mineures et d'une majeure), Eric Laplante, de Saint-Louis-de-France, aurait connu une sortie très respectable, samedi, à Shawinigan. Employé à toutes les sauces par l'entraîneur des Mooseheads, Danny Grant, Laplante a fini la rencontre avec un but et une passe. Vraiment, l'ex-Estacades avait du feu dans les yeux!

Par contre, le hockeyeur de 18 ans a peut-être intérêt à se donner corps et âme à son équipe s'il veut garder sa place au sein de celle-ci. Il y a environ deux semaines, l'entraîneur de Halifax a renvoyé chez lui son ailier gauche pour qu'il réfléchisse sur son avenir avec les Mooseheads.

«Ce sont un tas de petites choses qui ont mené à cela. Hors et sur glace», a expliqué Laplante, après le match contre les Cataractes.

«C'est mon attitude qui faisait défaut. Je suis revenu à Saint-Louis-de-France pour y penser. J'ai raté deux matchs. Pendant ce temps, j'ai détecté les choses que je devais changer. Et, depuis mon retour, ça va mieux. J'ai eu une bonne discussion avec le coach et on repart à neuf.»

Malgré toute cette bonne volonté, les Mooseheads traversent une période très difficile. Ils ont perdu leurs trois derniers affrontements (avant le match d'hier). Comment Laplante explique-t-il cette léthargie?

«C'est défensivement qu'il faut se raplomber», croit-il. «On est peut-être trop offensifs. Il faudra être plus d'aplomb à ce niveau.»

0-0-0

Les Cataractes disputeront leur prochain match, ce soir, face aux Olympiques à Hull.

La prochaine partie locale aura lieu vendredi le 17 octobre. Les Tigres de Victoriaville seront alors les visiteurs.

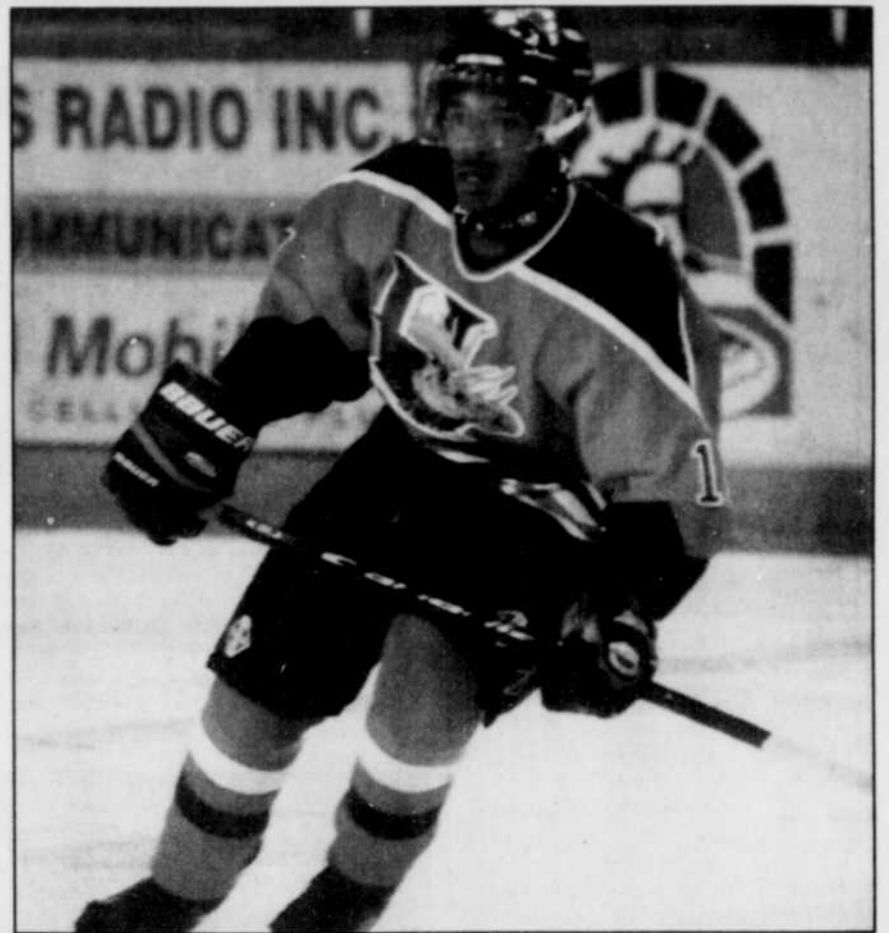
0-0-0

Le gardien Martin Bilodeau s'est dit attristé de voir Benoit Dusablon prendre le chemin de Val-d'Or.

«On formait un petit groupe d'ex-Estacades (avec Alex Tanguay, Éric Laplante et Steve Mongrain) et c'était plaisant. Ça m'a fait un pincement au cœur de le voir partir. Mais c'est ça le hockey. Il faudra que je m'habitue.»

0-0-0

Dominic Perna est finalement de retour avec le Titan du Collège français de Laval.



Eric Laplante est employé à toutes les sauces par son entraîneur Danny Grant, après avoir été contraint à une période de réflexion chez lui.

Après une courte période de réflexion (occasionnée par son temps de glace), le joueur d'origine italienne a décidé de réintégrer les rangs de la formation lavalloise.

0-0-0

Un souper du Fan club des Cataractes aura lieu le mercredi 15 octo-

bre, à 18h, au Saint-Hubert Barbecue.

Pour l'occasion, les joueurs François Méthot, Sylvain Castilloux, Philippe Deblois, Mathieu Biron, Michel Tremblay et l'entraîneur Denis Francoeur seront sur place.

Coût: 8\$. Information: Denise au 537-0871. ●



Luc Robitaille a réussi le but gagnant dans la première victoire des Kings cette saison.

## Luc Robitaille salue son retour à Los Angeles

Inglewood, Californie (AP)

■ Luc Robitaille, un joueur que les amateurs des Kings de Los Angeles croyaient parti pour de bon, a salué son retour en Californie de brillante façon dimanche. Le bon vieux «Luuuuuu» a réussi le but gagnant dans la première victoire des Kings cette saison, au compte de 7-4 face aux Sénateurs d'Ottawa.

Robitaille a déjoué le gardien Damian Rhodes à 12:53 du troisième vingt, avant que Jozef Stumpel, actuellement le meilleur pointeur de la ligue, ne double l'avance des Kings à 13:14.

Excellent marqueur au cours des huit saisons qu'il a passées à Los Angeles au début de sa carrière, Robitaille était un des joueurs les plus populaires de l'histoire des Kings quand il a été échangé aux Penguins de Pittsburgh il y a trois ans.

Les Rangers de New York l'ont retourné aux Kings l'été dernier pour faire l'acquisition de Kevin Stevens, à la grande satisfaction des amateurs de hockey de Los Angeles. «Mon épouse m'a dit: «tu es chanceux d'être de retour ici. Amuse-toi!», a raconté Robitaille. C'est ce que j'ai dit aux gars. Si nous avons du plaisir, nous serons calmes et nous effectuerons les jeux de base.»

Les Kings en étaient à leur premier match à domicile eux qui présentaient une fiche de 0-2-3 après avoir disputé quatre prolongations depuis le début de la saison.

«Nous n'avons été déclassés dans aucun match cette saison et si nous continuons de croire en nos aptitudes, nous connaissons du succès j'en suis sûr», a souligné le patineur âgé de 31 ans. «Le match de dimanche en a encore fait la preuve: même si nous accusions un retard, nous avons continué d'exercer de la pression.» ●

### ANAPHARM

Anapharm inc. est une entreprise de recherche pharmaceutique. Si vous avez besoin de médicaments, contactez-nous. Nous sommes prêts à vous aider à trouver le médicament qui vous convient. Contactez-nous dès maintenant.

**VOLONTAIRES DEMANDES!**  
DISPONIBLES EN TOUT TEMPS  
Pour des études dans les prochains mois.

**RECHERCHE:**  
Volontaires de sexe masculin, âgés entre 18 et 45 ans, en bonne santé, de poids normal, ne fumant pas, ne prenant pas de médicaments et ne souffrant pas de maladie.

**COMPENSATION:**  
Montant variable de 250 \$ à 480 \$  
Volontaires disponibles désirant participer, S.V.P. contactez:

Anapharm inc.  
Téléphone: (418) 527-3476 #1  
(Retour d'appel assuré si vous laissez un message complet dans la boîte vocale)

# SEARS

## Excellentes affaires!

49<sup>99</sup> Chacun
59<sup>99</sup> Chacun

TOUS LES 14 PO TOUS LES 15 PO

### Pneus 'Touring' RoadHandler<sup>MD</sup> toutes saisons garantis 95 000 km contre l'usure<sup>†</sup>

Pneus 'Touring' RoadHandler<sup>MD</sup> de qualité supérieure, faits pour Sears par Uniroyal-Goodrich, ont une sculpture conçue par ordinateur et classée 'boue et neige' pour une bonne traction.  
Série n° 69300  
Dans la limite des stocks disponibles

Service de changement de pneu sur place  
**24 HEURES SUR 24**  
 avec tout pneu RoadHandler<sup>MD</sup>  
 Détails en magasin

RoadHandler toutes saisons	
Dimensions	Chacun
P185 / 75R14	49,99
P195 / 75R14	54,99
P205 / 75R14	54,99
P215 / 75R15	64,99
P225 / 75R15	64,99
P235 / 75R15	64,99
P175 / 70R13	44,99
P185 / 70R14	54,99
P195 / 70R14	49,99
P205 / 70R14	54,99
P205 / 70R15	59,99
P215 / 65R15	64,99

Garantie contre les avaries routières gratuite!  
\*Détails chez Sears

### GUARDSMAN-PLUS

Non illustrés, garantis 80 000 km

Tous les 13 po à **39<sup>99</sup>**

Tous les 14 po à **49<sup>99</sup>**

Tous les 15 po à **59<sup>99</sup>**

Prix de réclame en vigueur jusqu'au dimanche 26 octobre, ou si Sears est fermé, jusqu'au samedi 25 octobre 1997, dans la limite des stocks disponibles  
10322 Copyright 1997, Sears Canada Inc.

## SEARS

# Centre de l'auto

## SEARS

À votre Centre de l'auto Sears de Trois-Rivières  
379-5452 entre 8h et 9h - 379-5444 après 9h

OUVERT LE DIMANCHE DE 12H À 17H

## En bref

### Baseball majeur Une seule équipe changerait de ligue

■ New York (AP) — Les propriétaires des équipes des ligues majeures, ayant abandonné pour le moment l'idée d'un réaménagement draconien des divisions, contemplant maintenant la possibilité qu'une seule équipe change de ligue la saison prochaine.

Il semble que les Royals de Kansas City pourraient passer à la Ligue nationale la saison prochaine, a révélé un propriétaire et un membre de la direction du baseball sous le couvert de l'anonymat. Cependant, il est aussi possible que ce soient les Brewers de Milwaukee ou les Twins du Minnesota.

Les propriétaires tiendront probablement une conférence téléphonique, demain. La date limite pour une décision a été fixée à demain. Ils pourraient voter sur un réaménagement n'impliquant qu'une équipe ou encore repousser la date limite à plus tard après la Série mondiale.

«Aucune décision n'a été prise sur un de ces deux fronts, a dit le commissaire par intérim Bud Selig. Plusieurs possibilités sont à l'étude.»

### Arthroscopie pour Cone

■ New York (AP) — David Cone, qui a raté son dernier départ des séries cette saison, subira une arthroscopie à l'épaule droite pour y prélever un fragment d'os.

Après avoir été blessé le 17 août au cours d'un match face aux Rangers du Texas, Cone a été tenu à l'écart du jeu pendant environ un mois avant de revenir effectuer deux départs en saison régulière et un autre en séries face aux Indiens de Cleveland.

Cone, qui avait été opéré pour un anévrisme à l'épaule en 1996, a bouclé la saison 1997 avec une fiche de 12-6 et une moyenne de points mérités de 2.82. Il a retiré 222 frappeurs sur des prises en 195 manches.

### Le ménage chez les Dolphins

■ Miami (AP) — Les Dolphins de Miami ont libéré Fred Barnett hier, une semaine après que le vétéran receveur de passes eut perdu son poste de partant. Les Dolphins ont également congédié le demi défensif Clayton Holmes, un ancien des Cowboys de Dallas qui a été aux prises avec des problèmes de drogue.

Barnett a commencé les cinq premiers matchs de la saison avant d'être confiné à un rôle de réserviste dans la victoire de 31-20 des Dolphins face aux Jets de New York. Les Dolphins avaient engagé Barnett, le troisième choix des Eagles de Philadelphie en 1990, il y a deux ans.

Barnett (166 verges de gains en 17 attrapés, en plus d'un touché, cette saison) a considérablement ralenti après avoir subi une opération à un genou avant la saison.

### Rusedski s'élimine

■ Ostrava, République Tchèque (AP) — Kenneth Carlsen du Danemark a remporté une bagarre de bris d'égalité contre Alex O'Brien, défaisant l'Américain 7-6 (10-8), 6-7 (6-8), 7-6 (11-9) au tournoi de tennis intérieur de la République Tchèque.

Le favori britannique Greg Rusedski a déclaré forfait en fin de semaine dernière, évoquant des raisons familiales.

La troisième tête de série Goran Ivanisevic de la Croatie, qui a vaincu Rusedski à Vienne dimanche, souhaite amasser suffisamment de points pour mériter un laissez-passer pour la finale de l'ATP à Hanover, en Allemagne, en novembre.

Dans d'autres matchs, les Slovaques Karol Kucera et Jan Krosnak l'ont emporté.

### Tirage au sort

■ Zurich (AP) — On a effectué à Zurich, hier, le tirage au sort pour les matchs de barrage qui détermineront les derniers pays qualifiés, dans le groupe Europe, pour la phase finale de la Coupe du Monde de football, l'an prochain en France.

Ainsi, la Croatie affrontera l'Ukraine; la Russie se mesurera à l'Italie; l'Irlande jouera contre la Belgique; et la Hongrie se frottera à la Yougoslavie.

Les matchs aller auront lieu le 29 octobre, les matchs retour les 15 et 16 novembre. ●

# Alfredsson de retour à Ottawa

## Le Suédois signe un lucratif contrat de quatre ans

Inglewood, Californie (PC)

■ Les Sénateurs d'Ottawa ont annoncé que l'ailier droit Daniel Alfredsson avait signé un contrat de plusieurs saisons avec l'équipe. Les termes de l'entente n'ont pas été dévoilés mais le directeur général des Sénateurs, Pierre Gauthier, a indiqué que les deux parties avaient mis de l'eau dans leur vin.

De son côté, Alfredsson a parlé d'un contrat de quatre ans d'une valeur de 10 millions \$ US. «Les deux parties ont fait des compromis, a confié Gauthier. Il y a six mois nous n'aurions pas été capables d'en venir

à une pareille entente.»

Quant à Alfredsson, qui a fait l'envolée Suède-Los Angeles mercredi dernier dans le but de rencontrer Gauthier, il s'est dit satisfait et souligné: «J'ai bien fait de me pointer ici et d'exiger une rencontre avec les Sénateurs. Vous ne pouvez pas voir mon sourire en ce moment, mais il est presque éclatant, a-t-il poursuivi. Je suis content que ce soit terminé. Je n'aurai plus à m'inquiéter de choses autres que de jouer au hockey pendant les quatre prochaines années. C'est vraiment soulageant.»

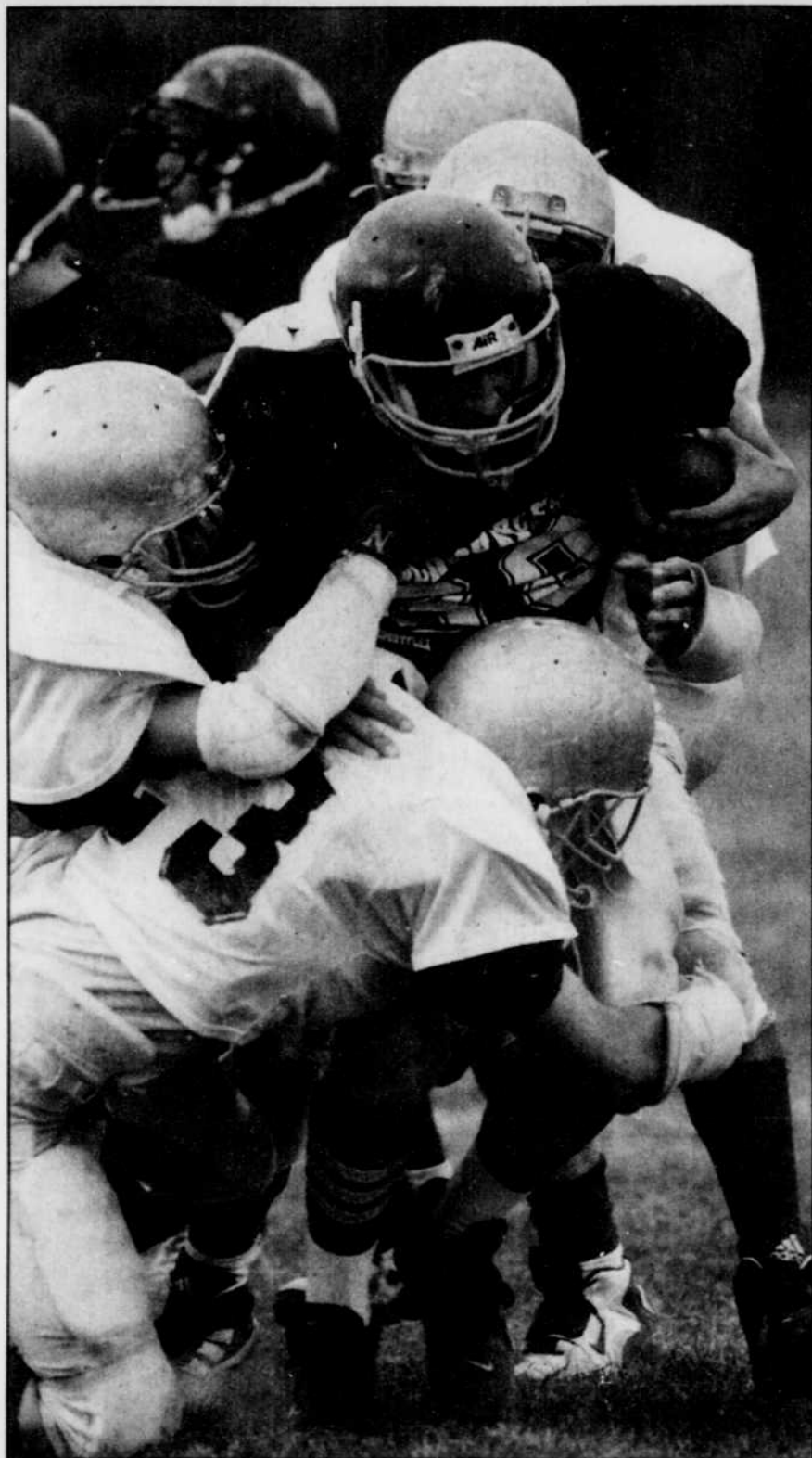
Alfredsson devient ainsi le deuxième plus haut salarié chez les

Sénateurs après Alexei Yashin qui touche 2.9 millions \$ cette année. En 1996-97, Alfredsson a touché 340 000 \$... en devises canadiennes.

Alfredsson reconnaît qu'il fera face à une pression proportionnelle à son chèque de paie, mais il dit ne pas s'inquiéter: «Je fais partie de cette ligue depuis deux ans et je cherche tout simplement à m'améliorer. Je dois simplement continuer à faire les mêmes choses qui m'ont apporté du succès par le passé. Mais ce n'est quand même pas parce que je viens de signer un gros contrat que je vais marquer deux buts par partie.»

Alfredsson, âgé de 24 ans et natif de Göteborg (Suède), avait été le cinquième choix des Sénateurs en 1994. À sa première saison, il avait inscrit 26 buts et amassé 35 passes pour mériter le titre de la recrue de l'année. La saison dernière, il a marqué 24 buts et récolté 47 passes.

Joueur autonome avec restrictions, Alfredsson exigeait un contrat de deux ans d'une valeur de 7,1 millions \$ au début des négociations; les Sénateurs étaient prêts à lui offrir 16,1 millions \$ pour cinq ans. Il devrait porter l'uniforme des Sénateurs demain, à Ottawa, contre les Rangers de New York. ●



## Les Lions gagnent sur un placement

### Le spectre de 1995 est venu hanter Chavigny

Serge Boudreau  
Trois-Rivières

■ En fin de rencontre hier, les vétérans des Lions de Chavigny et le personnel entraîneur ont retenu leur souffle. Comme en 1995, au Bol d'or, le match s'est joué sur un botté de placement. Cette fois, les protégés de Luc Thiffault ont gagné 35-32.

«Le match était égal à 32-32, nous étions à la ligne de 12. Ça m'a tout de suite rappelé le placement raté de la même distance au Bol d'Or en 1995. Cette fois, Manos Volikakis, un gaucher, était en excellente position et il a réussi», a confié l'entraîneur-chef sur le ton léger du gagnant.

À la mi-temps, les Lions avaient pris l'avance 24-16, mais le vent a tourné au retour sur le terrain de Chavigny. «Ils nous ont complètement dominé au sol. Granby a par la suite pris les devants 32-25 au dernier quart», a expliqué l'entraîneur-chef des Lions.

L'offensive des Lions est revenue dans le match avec un touché de Marc-Antoine Milot et un converti pour niveler la marque. «Ils ont récupéré le ballon, on les a stoppés et nous avons fait le placement», a re-

laté Thiffault.

Une fin de match qui a pris des allures des séries de fin de saison. «C'était un stress comparable aux séries. Un match très serré qu'il fallait gagner.» Les Lions devront faire rapidement leurs forces, puisque vendredi ils visitent Victoriaville, une équipe de la section A. «On doit absolument battre Le Boisé pour s'assurer le championnat de la Ligue des Cantons de l'Est», a indiqué le pilote des Lions. Granby et Chavigny se retrouvent à égalité avec des fiches identiques de quatre gains et un revers.

Le quart-arrière Félix Pinard a été nommé joueur du match. Il a complété 7 passes en 12 tentatives pour un total de 200 verges de gains. Marc Trépanier a marqué deux touchés sur des passes de Pinard. Dany Milot a également récolté un majeur sur une passe. Le porteur de ballon Marc-Antoine Milot y est allé d'un touché.

### Le Vert et Or gagne un gros match

L'équipe de calibre benjamin du Séminaire de Trois-Rivières a joué un gros match dimanche à Québec. Ils ont défait le Petit séminaire de Québec par la marque de 59-8. Les protégés d'Alex Poirier ont définitivement envie de participer aux séries de fin de saison dans la Ligue de Québec. Toutefois, ils devront aller vaincre St-Jean-Eudes samedi prochain. Ils auront besoin d'un écart de plus de huit points pour assurer leur place. Plus tôt cette saison, le STR avait perdu la confrontation avec St-Jean-Eudes 40-32, dans un match très serré à Trois-Rivières. ●

(Image-Média Mauricie: Marie Duhaime)

Les Lions de l'école secondaire Chavigny ont dû trimer dur jusqu'à la toute fin pour vaincre la formation de Granby, hier après-midi.

### Survol de la région

### Victoire des Patriotes

■ L'équipe masculine de soccer de l'UQTR a blanchi la formation de l'Université Bishop's par la marque de 4-0, hier, sur le terrain de la piste d'athlétisme. Les protégés de Pierre Clermont ont donc bien entrepris leur lutte pour une place dans les séries éliminatoires dans le circuit universitaire. Cette victoire situe l'UQTR à égalité avec l'UQAM au troisième rang.

Sébastien Poulin-Vallière a marqué en début de rencontre. Jocelyn Roy a réussi un doublé et Dave Cloutier a complété la marque. L'équipe de Bishop's s'était présentée avec seulement 11 joueurs. Ils ont également dû composer avec un joueur en moins, suite à une expulsion. Les Patriotes doivent gagner leur prochain match pour assurer leur participation aux séries. Toutefois, le défi sera important puisqu'ils affrontent Sherbrooke, les détenteurs du premier rang.

### Les filles l'emportent aussi

■ La formation féminine de soccer de l'UQTR n'a eu aucune difficulté à vaincre Bishop's hier après-midi au terrain de la piste d'athlétisme. Elles ont gagné le match 7-1. À la mi-temps, les protégées de Jean-François Caron menaient déjà 5-0. «Nadine Mantha a enfin marqué son premier filet de la saison», a lancé l'entraîneur Caron. Isabelle Boudreau a marqué deux fois, Marie-Eve Panneton, Josée Dubois, Pascale Chamberland ont fait bouger les cordages et Annick Coulombe a fait de même sur un «penalty».

Marie-Eve Latendresse a relevé



Baseball Mauricie a décerné ses mérites lors du gala annuel présenté samedi soir, à l'Auberge Grand-Mère. Pas moins de 450 personnes ont assisté à cet événement. À l'avant, on reconnaît Charles Fréchette (Louiseville, association de l'année); André Landry (président de Baseball Québec, section Mauricie); Jean-Yves Duchesne (bénévole de l'année); Joseph Marcotte (bâtisseur de l'année) et Denis Servais (président de Baseball Québec). À l'arrière: Pierre Bragagnolo (équipe mineure B par excellence, les Cascades de Shawinigan), Luc Blais (entraîneur par excellence au niveau majeur avec le Sélect) et André Robitaille (équipe mineure A par excellence, les Ambassadeurs de Cap-de-la-Madeleine).

avec brio Marie-Claude Gendron, blessée au dos. Les Patriotes sont au troisième rang, deux points derrière Laval et sont assurés d'une place en série de fin de saison.

### Canotage à Atlanta

■ Une délégation de 10 athlètes du Club de canotage du Cap a participé cette fin de semaine à une compétition invitation sur le site olympique de Lake Lanier à Atlanta.

La compétition regroupait des jeunes de 13 à 17 ans, pour la plupart en K-1.

Chez les juniors, Marie-Hélène Giasson s'est illustrée en rallant l'or sur les distances de 1000, 2000, 6000 mètres et 15 kilomètres. Du côté midget, Julie Lambert a pris le premier rang aux distances de 6000, 2000 mètres et 15 kilomètres.

Sa coéquipière Annick Lefebvre a pris le deuxième rang sur 1000 mètres, Cathy Lebreton a terminé deuxième au 6000 mètres, Marie-Thérèse Groarke, troisième au 15 kilomètres et Marie-Eve Lebreton a

pris le cinquième rang de cette même distance.

Emilie Labrie et Mélissa Boivin, dans la catégorie bantam, ont pris respectivement le deuxième et le troisième rang à l'épreuve de 1000 mètres.

La seule équipe inscrite en K-2 formée par François Alarie et Jamin Lambert, a terminé les courses de 1000, 2000, 5000 mètres et 15 kilomètres au troisième rang.

Fait à noter, les deux jeunes de 14 et 15 ans ont luté avec des athlètes âgés de 17 ans. ●



STATISTIQUES

LIGUE NATIONALE DE HOCKEY

Table with columns: Mj, G, P, N, Bp, Bc, Pts, G P N, G P N, Séq. Rows for Montreal, Pittsburgh, Buffalo, Boston, Carolina.

Table with columns: Mj, G, P, N, Bp, Bc, Pts, G P N, G P N, Séq. Rows for Washington, Philadelphia, New Jersey, NY Rangers, Tampa Bay, NY Islanders, Florida.

Table with columns: Mj, G, P, N, Bp, Bc, Pts, G P N, G P N, Séq. Rows for St. Louis, Detroit, Phoenix, Dallas, Toronto, Chicago.

Table with columns: Mj, G, P, N, Bp, Bc, Pts, G P N, G P N, Séq. Rows for Colorado, Edmonton, Vancouver, Los Angeles, San Jose, Anaheim, Calgary.

CLASSEMENT GÉNÉRAL

Table with columns: Conférence de l'Est, Conférence de l'Ouest. Rows for Washington, Philadelphia, NY Rangers, Montreal, Tampa Bay, Buffalo, Pittsburgh, Boston, NY Islanders, Florida, Carolina.

CALENDRIER

Table with columns: Date, Match, Score. Rows for Buffalo 1 Tampa Bay 1, Phoenix 2 Philadelphia 1, Los Angeles 2 NY Rangers 2, Colorado 3 Edmonton 0, etc.

Rendement du Canadien

Table with columns: B, P, Pts, Pén. Rows for Saku Koivu, Mark Recchi, Vladimir Malakhov, etc.



BASEBALL MAJEUR

Table with columns: Section Est, Section Centrale, Section Ouest. Rows for Atlanta, Florida, New York, Montreal, Houston, Pittsburgh, Cincinnati, St. Louis, Chicago, San Francisco, Los Angeles, Colorado, San Diego.

Table with columns: Section Est, Section Centrale, Section Ouest. Rows for Baltimore, New York, Detroit, Boston, Toronto, Cleveland, Chicago, Milwaukee, Minnesota, Kansas City, Seattle, Anaheim, Texas, Oakland.

LES SÉRIES ÉLIMINATOIRES DU BASEBALL MAJEUR

Table with columns: Série 3 de 5, Série 3 de 5. Rows for Atlanta vs Houston, San Francisco vs Floride.

Table with columns: Série 3 de 5, Série 3 de 5. Rows for Seattle vs Baltimore, Cleveland vs New York.

Table with columns: Série de Championnat (4 de 7), Série de Championnat (4 de 7). Rows for Florida 5 Atlanta 3, Florida 1 Atlanta 7, etc.

Table with columns: Série de Championnat (4 de 7), Série de Championnat (4 de 7). Rows for Cleveland 0 Baltimore 3, Cleveland 5 Baltimore 4, etc.

HOCKEY - LHJMQ

Table with columns: Mj, G, P, N, Bp, Bc, Pts. Rows for Shawinigan, Laval, Victoriaville, R-Noranda, Val-d'Or, Sherbrooke, Drummond, Hull.

MIDGET AAA

Table with columns: Mj, G, P, N, Bp, Bc, Pts. Rows for Amos, Lac St-Louis, Ch-LeMoine, Gatineau, Régents LLL, François, Jonquière, Magog, Ste-Foy, Estacades, Lévis, A-Girouard, NB, etc.

Ligue junior majeure du Québec

Table with columns: Mj, G, P, N, Bp, Bc, Pts. Rows for Shawinigan, Laval, Victoriaville, R-Noranda, Val-d'Or, Sherbrooke, Drummond, Hull, etc.

Ligue midget AAA

Table with columns: Mj, G, P, N, Bp, Bc, Pts. Rows for Amos 2 Charles-Lemoyne 8, Jonquière 4 Cap-de-la-Madeleine 3, etc.

FOOTBALL LNF

Table with columns: Ligue nationale de football, CONFÉRENCE AMÉRICAINNE. Rows for N-Angleterre, Miami, N.Y. Jets, Buffalo, Indianapolis, Jacksonville, Pittsburgh, Baltimore, Tennessee, Cincinnati, Denver, Kansas City, San Diego, Seattle, Oakland.

Joueurs par excellence

Table with columns: 1955-Johnny Podres, 1956-Don Larsen, 1957-Lew Burdette, 1958-Bob Turley, 1959-Larry Sherry, 1960-Bobby Richardson, 1961-Whitey Ford, 1962-Ralph Terry, 1963-Sandy Koufax, 1964-Bob Gibson, 1965-Sandy Koufax, 1966-Frank Robinson, 1967-Bob Gibson, 1968-Mickey Lolich, 1969-Don Clendenon, 1970-Brooks Robinson, 1971-Roberto Clemente, 1972-Gene Tenace, 1973-Reggie Jackson, 1974-Rick Dempsey, 1975-Pete Rose, 1976-Johnny Bench, 1977-Reggie Jackson, 1978-Bucky Dent, 1979-Willie Stargel, 1980-Mike Schmidt, 1981-Ron Cay, 1982-Darrell Porter, 1983-Rick Dempsey, 1984-Alan Trammell, 1985-Bret Saberhagen, 1986-Ray Knight, 1987-Frank Viola, 1988-Drei Hersher, 1989-Dave Stewart, 1990-Jose Rijo, 1991-Jack Morris, 1992-Pat Borders, 1993-Paul Molitor, 1994-Tom Glavine, 1995-Tom Waveltland, 1996-John Wetteland, 1997-John Wetteland.

GOLF

Table with columns: Boursiers de la PGA, POINTE VEDRA BEACH, Flo. (AP) - Les boursiers de la PGA au 13 octobre. Rows for Tiger Woods, Justin Leonard, Davis Love III, Scott Hoch, Greg Norman, Steve Elkington, Ernie Els, Jim Furyk, Phil Mickelson, Brad Faxon, Jesper Parnevik, Mark O'Meara, Nick Price, Loren Roberts, Vijay Singh, Stuart Appleby, David Duval, M Calcaevac, Steve Stricker, Paul Stankowski, Tom Lehman, Frank Nobilo, Scott McCarron, Stewart Cink, J.F. Maggert, Tommy Tolles, Lee Janzen, John Cook, Billy Andrade, Tim Herron, Andrew Magee, Tom Kite, Jeff Sluman, David Ogden, Phil Blackmar, M. Montgomerie, Fred Funk, Kirk Triplett, Craig Stadler, Tom Byrum, Payne Stewart, Bob Tway, Tom Watson, Steve Lowery, Michael Bradley, Russ Cochran, David Tom, Robert Damron, David Frost, Jay Haas, Nick Faldo, Chris Perry, Hal Sutton, Bill Glasson, Lee Rinker, Dudley Hart, Fred Couples, Kevin Sutherland, Craig Parry, Doug Martin, Duffy Waldorf, Mike Brisky.

LES MENEURS DE LA LNH

Table with columns: (Parties d'hier non comprises), B, P, Pts. Rows for Stumpel, LA, LeClair, Phi, Lindros, Phi, Duchesne, StL, Oates, Was, Shanahan, Det, Hull, StL, Modano, Dal, MacInnis, StL, Weight, Edm.

LES MENEURS

Table with columns: Mj, B, Ppts. Rows for Lecavalier, Vincent Rim, Richards, Brad Rim, Méthot, François Sha, Ribero, Mike Roy, Dagenais, Pierre Roy, Thibault, David Vic, Normandin, Eric Rim, Benoit, Mathieu Chi, Tangy, Alex Hal, Johnston, Marty Hul, Walsh, Ryan Cap, Waiser, Derrick Rim, Corso, Daniel Vic, Albi, Ramzi Chi, Gagné, Simon Qué.

LES MENEURS

Table with columns: Mj, B, Ppts. Rows for Lecavalier, Vincent Rim, Richards, Brad Rim, Méthot, François Sha, Ribero, Mike Roy, Dagenais, Pierre Roy, Thibault, David Vic, Normandin, Eric Rim, Benoit, Mathieu Chi, Tangy, Alex Hal, Johnston, Marty Hul, Walsh, Ryan Cap, Waiser, Derrick Rim, Corso, Daniel Vic, Albi, Ramzi Chi, Gagné, Simon Qué.

FOOTBALL LCF

Table with columns: Mj, V, D, N, Pp, Pcs Pts. Rows for xy-Toronto, x-Montréal, Winnipeg, Hamilton.

FOOTBALL LCF

Table with columns: Mj, V, D, N, Pp, Pcs Pts. Rows for xy-Toronto, x-Montréal, Winnipeg, Hamilton.

FOOTBALL LCF

Table with columns: Mj, V, D, N, Pp, Pcs Pts. Rows for xy-Toronto, x-Montréal, Winnipeg, Hamilton.

FOOTBALL LCF

Table with columns: Mj, V, D, N, Pp, Pcs Pts. Rows for xy-Toronto, x-Montréal, Winnipeg, Hamilton.

HOCKEY - LIH

Table with columns: Ligue internationale de hockey, Conférence de l'Est, Section Nord-Est, Section Centrale. Rows for Detroit, Québec, Grand Rapids, Orlando, Michigan, Cleveland, Fort Wayne, Indianapolis, Cincinnati.

HOCKEY - LAH

Table with columns: Ligue américaine, Conférence de l'Est, Section Atlantique, Section Nord-Est, Section Centrale. Rows for Saint-Jean, Portland, Fredericton, St. John's, Springfield, Providence, Worcester, New Haven, Hartford.

HOCKEY COLLEGIAT

Table with columns: Ligue de hockey collégiale majeure, Conférence de l'Est, Section Atlantique, Section Nord-Est, Section Centrale. Rows for St-Laurent, C. Francis, Lafleche, Lennoxville, Lévis-Lauzon, J-Abbot, Chicoutimi, Joliette, Jonquière.

FOOTBALL SCOLAIRE

Table with columns: Ligue scolaire juvénile des Cantons de l'Est, Section Est, Section Ouest. Rows for Chavigny, J.H. Leclerc, Estacades, Estacades 13, Estacades 13, Estacades 13.

FOOTBALL SCOLAIRE

Table with columns: Ligue scolaire juvénile des Cantons de l'Est, Section Est, Section Ouest. Rows for Chavigny, J.H. Leclerc, Estacades, Estacades 13, Estacades 13, Estacades 13.

FOOTBALL SCOLAIRE

Table with columns: Ligue scolaire juvénile des Cantons de l'Est, Section Est, Section Ouest. Rows for Chavigny, J.H. Leclerc, Estacades, Estacades 13, Estacades 13, Estacades 13.

FOOTBALL SCOLAIRE

Table with columns: Ligue scolaire juvénile des Cantons de l'Est, Section Est, Section Ouest. Rows for Chavigny, J.H. Leclerc, Estacades, Estacades 13, Estacades 13, Estacades 13.

Ligue internationale de hockey

Table with columns: Conférence de l'Est, Section Nord-Est, Section Centrale. Rows for Detroit, Québec, Grand Rapids, Orlando, Michigan, Cleveland, Fort Wayne, Indianapolis, Cincinnati.

Ligue américaine

Table with columns: Conférence de l'Est, Section Atlantique, Section Nord-Est, Section Centrale. Rows for Saint-Jean, Portland, Fredericton, St. John's, Springfield, Providence, Worcester, New Haven, Hartford.

Ligue de football collégiale AAA

Table with columns: Section Sud-Ouest, Section Nord-Ouest. Rows for V-Montréal, Vanier, A-Grasset, John-Abbot, Beauce-App., Ch-Lennoxville, Diablos T-R, Victoriaville.

Ligue de football collégiale AAA

Table with columns: Section Sud-Ouest, Section Nord-Ouest. Rows for V-Montréal, Vanier, A-Grasset, John-Abbot, Beauce-App., Ch-Lennoxville, Diablos T-R, Victoriaville.

BASEBALL

Table with columns: OROLES 4, INDIANS 2. Rows for ByAdn, AImRz, Berroa, Hennes, Baines, Edavis, RPero, CRipIn, Surhoff, Hoies, Boddick, Totaux.

BASEBALL

Table with columns: OROLES 4, INDIANS 2. Rows for ByAdn, AImRz, Berroa, Hennes, Baines, Edavis, RPero, CRipIn, Surhoff, Hoies, Boddick, Totaux.

BASEBALL

Table with columns: OROLES 4, INDIANS 2. Rows for ByAdn, AImRz, Berroa, Hennes, Baines, Edavis, RPero, CRipIn, Surhoff, Hoies, Boddick, Totaux.

## La CIJ entame l'examen du conflit

Attentat de Lockerbie

La Haye (AP)

■ Près de neuf ans après l'attentat contre un Boeing-747 de la Pan Am au-dessus de Lockerbie (Ecosse), qui a fait 270 morts le 21 décembre 1988, la Cour Internationale de Justice (CIJ) de La Haye a entamé lundi l'examen du conflit opposant dans cette affaire La Libye aux États-Unis et à la Grande-Bretagne.

En attendant un hypothétique jugement sur le fond, les audiences, jusqu'au 22 octobre, vont essentiellement porter sur des questions de procédure. La Cour de la Haye, plus haute instance judiciaire des Nations unies, juge les différends que peuvent lui soumettre les États, mais ne dispose pas en effet des moyens de faire appliquer ses arrêts.

Londres et Washington soupçonnent deux agents libyens d'avoir placé à bord du Boeing-747 un attaché-case contenant une radio piégée, et réclament leur extradition afin de les juger, en Ecosse.

La Libye refuse l'extradition de ses deux ressortissants, Abdel Basset Megrahi et Lamen Khalifa Fhimah, et a saisi en 1992 la Cour Internationale de Justice. Depuis, la Cour a été saisie d'une contre-requête des États-Unis et de la Grande-Bretagne. Ces deux pays considèrent que la CIJ n'est pas compétente en la matière et jugent irrecevable la demande libyenne d'examiner l'affaire en Libye, ou dans un pays neutre.

La CIJ devra donc se prononcer à l'issue des audiences sur sa propre compétence et la recevabilité de la requête libyenne. Les débats ont commencé lundi avec l'audition des représentants britanniques. Celle des représentants américains est prévue mardi. Les familles des victimes réclament également justice. Jim Swire, dont la fille Flora est morte dans l'attentat à la veille de son 24e anniversaire, pleure encore son enfant «assassiné» et ne pense qu'à obtenir justice. ●

## Retrouvailles pour les armées française et suisse

Annecy/Berne (AP)

■ Pour la première fois depuis la Révolution française, date de la dernière intervention des gardes suisses en faveur du roi de France, les armées française et helvétique effectuent depuis lundi, et pendant trois jours, des manoeuvres communes baptisées «Léman», à Seyssel (Haute-Savoie), près d'Annecy.

Le thème retenu est un scénario catastrophe: un séisme de grande ampleur -degré 8 ou 9 sur l'échelle de Richter- a frappé la région. Pour faire face au grand nombre de victimes et d'interventions à mener, il est fait appel aux armées des deux pays.

L'essentiel de l'exercice, mobilisant 300 hommes environ, des hélicoptères et des moyens du génie, va se dérouler sur le terrain d'une ancienne scierie désaffectée. Depuis lundi matin, des moyens logistiques sont acheminés sur place par les militaires français qui ont rejoint un groupe du 1er corps d'armée suisse. Ce dernier est arrivé à Seyssel le 1er octobre afin de préparer le terrain et des ruines comparables à celles que l'on pourrait trouver sur un champ d'intervention réelle.

Début août, le conseil fédéral avait approuvé l'arrangement entre la Suisse et la France prévoyant l'exercice commun d'aide en cas de catastrophe. Sur le terrain, côté suisse, les actions sont conduites par le divisionnaire André Liaudat, commandant de la 1ère division. ●

# Le procès des 23 dirigeants de Herri Batasuna est ouvert

Madrid (AP)

■ Le procès de 23 dirigeants du mouvement nationaliste basque Herri Batasuna (HB), la branche politique de l'ETA, s'est ouvert lundi sous haute surveillance devant la cour suprême de Madrid. Les avocats des accusés, qui mettent en cause l'impartialité du tribunal, pourraient à cette occasion multiplier les incidents de procédure.

La direction de Herri Batasuna («Peuple Uni» en basque) est accusée de «collaboration avec des bandes armées» pour avoir diffusé durant la campagne pour les élections générales de 1996 en Espagne, une cassette vidéo de l'ETA. Un chef d'accusation passible de huit à vingt-deux ans de réclusion.

La cassette montrait des militants cagoulés de l'organisation séparatiste basque proposer l'ouverture de négociations avec le pouvoir espagnol. Le gouvernement refuse de négocier avec l'ETA qui a revendiqué une série d'attentats et d'assassinats ayant fait 800 morts depuis 1968. Onze personnes ont été tuées depuis janvier 1997.

L'ouverture du procès, prévue lundi dernier, avait été reportée, après que les avocats de la défense eurent mis en cause l'impartialité de l'un des trois juges. La cour avait rejeté leur demande.

À l'ouverture de l'audience, l'un des avocats de Herri Batasuna a cette fois dénoncé les pressions subies selon lui par le tribunal. «Le gouvernement et la presse font pression sur la cour pour qu'elle condamne les



Le porte-parole du mouvement nationaliste basque Herri Batasuna, Floren Aoz, est escorté par un officier de police à sa sortie de la cour suprême de Madrid.

accusés à la prison», a-t-il déclaré.

Il a réclamé une suspension des débats ou leur poursuite au Pays Basque espagnol, où des milliers de sympathisants de Herri Batasuna ont protesté dimanche à Bilbao contre la tenue de ce procès entouré d'un important dispositif de sécurité.

La police a contrôlé tous les véhicules aux environs du tribunal et bouclé le quartier, dans le centre de Madrid, pour se prémunir contre un attentat de l'ETA ou d'actions de partisans de HB. La police fait état de mesures exceptionnelles, sans fournir de détails.

Certains des 23 accusés devront rentrer chaque soir par avion à Bilbao, aucun hôtel de Madrid n'étant disposé, selon eux, à les loger. Les dirigeants indépendantistes craignent par ailleurs de prendre leur repas hors du tribunal, en raison des risques d'agression à leur encontre.

Herri Batasuna représente 15% environ de l'électorat au Pays Basque espagnol, mais l'assassinat par l'ETA en juillet dernier d'un jeune conseiller municipal d'Ermua, Miguel Angel Blanco, a suscité l'indignation de la population. Trois millions de personnes ont manifesté contre l'ETA dans toute l'Espagne, y compris au Pays Basque où des permanences de HB ont été saccagées. Du jamais vu auparavant.

Le procès de la direction de HB est public, et l'organisation a accredité 28 observateurs pour y assister, dont le négociateur du Sinn Féin Alex Maskey et l'ex-évêque d'Evreux Jacques Gaillot. ●

Parbleu!  
Que nous vaut tant de nouveau?



DEUX GENTILSHOMMES ET UNE GENTILLE FILLE  
POUR METTRE DU PIQUANT DANS VOTRE QUOTIDIEN:

CHANTAL LAMARRE, GASTON LEPAGE ET LOUIS-GEORGES GIRARD.

LES 3 MOUSQUETAIRES  
Du lundi au vendredi 9h

Ici Radio-Canada

Télévision 13

www.radio-canada.com

LES CINEMAS BIERMANS INC. 539-6700  
PLACE BIERMANS, STEWINGAN

SEPT ANS AU TIBET (G)  
Horaire: 19h00 - 21h35

AU BORD DU DÉSASTRE (13+)  
Horaire: 19h00 - 21h25

LE PACIFICATEUR (13+ violence)  
Horaire: 19h00 - 21h25

JOUER AVEC LA MORT (G)  
Horaire: 19h00 - 21h30

INFO-FILMS - 24 HEURES PAR JOUR - 539-6700

# Arts et spectacles

## Télévision

### L'amour en guerre: la si petite part de l'homme

(collaboration spéciale)

■ «Aux États-Unis, la plupart des femmes qui élèvent seule leur enfant n'ont pas été abandonnées.»

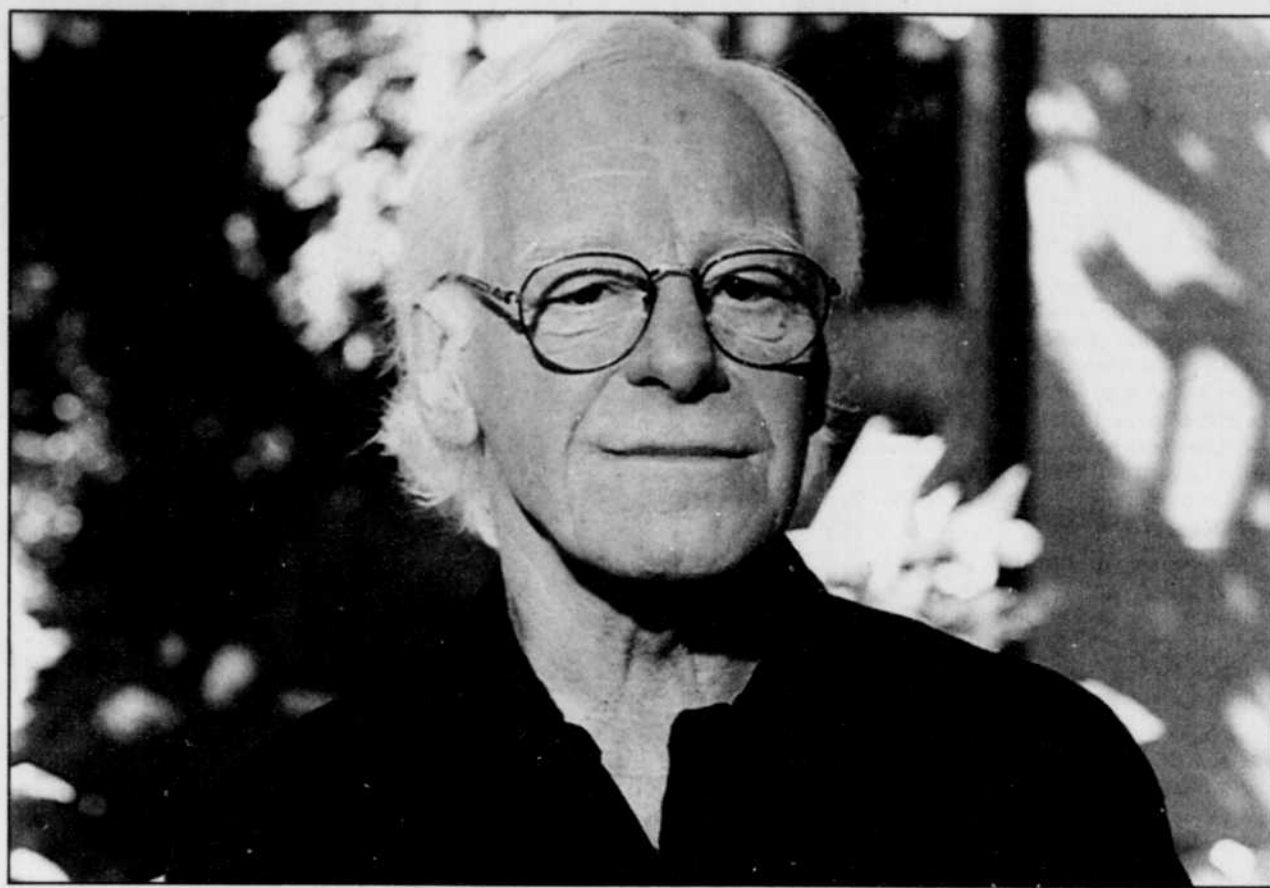
Cette constatation qui survient au milieu du reportage présenté jeudi de cette semaine à Point de vue avec Pierre Bourgault est surprenante. Surprenante parce qu'on entend d'habitude le discours contraire, celui de l'homme qui disparaît dans le décor. Ces femmes décident un jour qu'elles ne veulent plus du père. Elles le font peut-être par dépit, probablement parfois par déception.

Elles le font peut-être aussi par égoïsme, pour ne pas avoir à partager le seul pouvoir qu'elles ont et qu'elles ont toujours eu, le pouvoir sur les enfants. Quelles que soient les raisons, de plus en plus de femmes choisissent d'être monoparentales.

Intitulé États-Unis: les dissidentes, ce reportage que nous présente Bourgault est le troisième de quatre consacré à l'amour en guerre. Il y a deux semaines, on a vu ces jeunes femmes japonaises qui attaquent tout azimut: le jour, elles mènent une brillante carrière et la nuit, elles prennent le contrôle des plaisirs charnels.

Jeudi dernier - en reprise ce soir à 20 h -, on a eu droit au retour du puritanisme en Suède et à des hommes qui de plus en plus sont les victimes de la guerre des sexes et doivent tenter de défendre leurs droits. Ça ne s'arrange pas pour ces messieurs cette semaine.

On y apprend que la société américaine se divise lentement, mais sûrement: les femmes d'un côté, les hommes de l'autre. Entre les deux, une petite zone franche, où l'on se rencontre pour procréer. Et encore, avec les banques de sperme de plus en plus nombreuses, la rencontre n'est même plus nécessaire. Un catalogue suffit, avec portrait génétique du pourvoyeur et, en prime, une photo qui n'est même pas dédiée.



Pierre Bourgault présente «États-Unis: les dissidentes» à Point de vue cette semaine.

Coproduit par la maison française Cinétévé et par la maison québécoise Pixcom, le reportage nous emmène dans le sud des États-Unis, à Atlanta plus précisément, où vit une importante communauté de lesbiennes.

Elles s'y sont installées à la faveur d'une politique très ouverte, avant-gardiste même, des autorités municipales. Curieuse situation que celle-là: Atlanta est au coeur du Deep South américain, le pays des red necks. Mais n'oublions pas que c'est aussi d'Atlanta que Martin Luther King a lancé son mouvement de revendication des droits des Noirs.

Quoi qu'il en soit, dans la capitale de la Georgie, ces femmes ont leur quartier, leurs circuits, leurs réseaux et elles vivent de plus en plus dans un monde sans hommes.

Dans leurs commentaires, elles n'y vont pas avec le dos de la cuiller. Des hommes, elles disent: «Je n'ai aucune confiance en eux... Ils ne s'intéressent qu'à leur pénis...»

Ils sont menteurs...» Et en conclusion, le jugement définitif: «Les hommes sont nos ennemis». Autour de la table, approbation générale. Ce sera peut-être celle-là, la troisième guerre mondiale.

La cassette que j'ai visionnée ne contenait malheureusement pas les commentaires de Pierre Bourgault.

#### Un miroir sur la scène

Depuis que Télé-Québec a pris, pour vrai cette fois, le virage culturel, elle diffuse régulièrement des documents fort intéressants qui nous permettent de retracer le fil conducteur de ce que nous avons été et donc, de ce que nous sommes. Ça donne le plus souvent des émissions pas très olé! olé!, mais forts instructives et bien faites.

C'est le cas de cette série de deux émissions de 60 minutes intitulée Un miroir sur la scène dont on présente la première samedi prochain le 18 octobre à 19 h. Fort bien mené par le réalisateur Jean-Claude Coulbois, le documentaire

retrace le cheminement du théâtre québécois des trente dernières années.

En 1968, c'est Tremblay et Les belles soeurs évidemment, l'oeuvre qui, sur fond de querelle linguistique, a propulsé le théâtre québécois dans la modernité.

Le réalisateur Jean-Claude Coulbois, d'origine française, est arrivé au Québec en 1968, justement, et a assisté à quelques mois d'intervalle aux Belles soeurs, à L'Ossidshow et à T'es pas tannée, Jeanne d'Arc du Grand Cirque Ordinaire. Mais le réel intérêt de ce document, c'est surtout qu'il retrace le fil conducteur: le réalisme des premières pièces de Tremblay était nécessaire à l'expression plus éclatée du Grand Cirque ordinaire et des nombreuses troupes de théâtre de création collective, au théâtre revendicateur et féministe de Denise Boucher (Les fées ont soif) ou Pol Pelletier, la recherche sur le jeu d'acteur menée par Ronfard et Gravel, et même le théâtre plus formel de Robert Lepage.



James A. Michener

### Michener abandonne son traitement

Austin, Texas (AP)

■ L'écrivain James A. Michener, âgé de 90 ans, a décidé d'abandonner son traitement vital de dialyse aux reins.

Selon Linda Milanese, porte-parole du James A. Michener Art Museum, à Doylestown, en Pennsylvanie, le célèbre et prolifique auteur a pris cette décision la semaine dernière.

Son état de santé est resté stable depuis. «De façon générale, son état est stable et il se repose chez lui», a déclaré Mme Milanese, dimanche, alors qu'elle répondait à un ami et associé de longue date de M. Michener, John Kings.

«M. Michener est actuellement sous évaluation. Il se sent parfaitement bien», a déclaré M. Kings dans un bref communiqué.

L'oeuvre de M. Michener est composée de 40 ouvrages. Son dernier livre, «A Century of Sonnets», a été publié plus tôt cette année.

Parmi ses grands succès littéraires, on note «Tales of the South Pacific», gagnant du Prix Pulitzer en 1948, et qui a été à l'origine d'une comédie musicale à grand succès sur Broadway et au cinéma.

Il a élu domicile à Austin, au Texas, lorsqu'il a commencé à écrire son livre le plus long (1096 pages), «Texas», paru en 1985, qui s'est vendu à un million d'exemplaires.

Parmi les autres ouvrages de James A. Michener, notons «Sports in America» (1976), «Chesapeake» (1978), «Space» (1982), «Poland» (1983), «Alaska» (1987), «Journey» (1988), «Caribbean» (1989), «Mexico» (1992), «Literary Reflections» (1993), et «This Nobel Land: My Vision of America» (1996).

#### Suggestions

20 h — SRC  
Bouscotte: Boromé, qui est très agacé par les fréquentations de ses enfants, fait des reproches à Benjamin. Léonie Beauchemin aimerait bien que Charles use de son influence auprès de son père.

19 h 30 — TQS  
Sonia Benezra rencontre: L'animatrice reçoit en entrevue le chanteur Bruno Pelletier.

20 h — Canal D  
Filière D: «Les Bleus au coeur.» Documentaire canadien. Des femmes incarcérées à la maison Tanguay disent comment et pourquoi elles se sont retrouvées en prison.

20 h — TQC  
Point de vue avec Pierre Bourgault: «L'Amour en guerre: Suède.» Au pays du libéralisme social, le puritanisme refait surface. C'est parfois l'homme qui se retrouve en situation de défendre ses droits, face aux femmes et à un État tout-puissant qui ravive la guerre des sexes.

21 h — TVA  
Les Machos: Par amour pour Laurence, Antoine est toujours aussi déterminé à mettre son plan à exécution. Robert Marois a fait sa déclaration à l'inspecteur de police. La tension est insupportable pour les Bordeleau.

Roland Paillé

	CANAUX	17:00	17:30	18:00	18:30	19:00	19:30	20:00	20:30	21:00	21:30	22:00	22:30	23:00	CO	VD
R.-C.	2	Watatatow	La Tête de l'emploi	Ce soir		Virginie	La Factice / Charcuterie Aldo; fermiers - faucheuses	Bouscotte		Au nord du 60e		Le Téléjournal	Le Point (22-27)	Sport / Cinéma / CONFIDENCES SUR... (23-20)	19	21
	13														3	2
TVA	8	Les Mordus / Jacques Chevalier, Sylvain Cossette	Le TVA	Piment fort / Ghislain Taschereau, André Ducharme, Yves Pelletier	Ent' Cadieux			Le Match de la vie / A la recherche de la qualité; l'anti-politicien; l'autre route du royaume	Les Machos			Le TVA	Le Poing / J Yvon Deschamps, Louise Forestier, Robert Charlebois, Mouffe		7	4
	10														16	7
TQC	45	Passe-Partout	Allô prof	La Maison de Ouimzie	Québec plein écran	Christiane Charette en direct		Point de vue avec Pierre Bourgault		Cinéma / MÈRE INDIGNE (3) avec Crissy Rock, Vladimir Vega			Qc plein... / Lectures (22-51)	4	11	
TQS	16	Le Grand Journal	Presse-citron	Flash / Marc Favreau	La fin du monde est à 7 heures	Sonia Benezra / B. Pelletier		Salle d'urgence		Cinéma / ULTIME VENGEANCE (5) avec Steven Seagal, Kelly Le Brock			Le Grand Journal	5	5	
CBC	6	The Simpsons	Fresh Prince of Bel-Air	NewsWatch	Riverdale	Undercurrents	Market Place	Venture	the fifth estate	The National / CBC News			The National Update	6	6	
CTV	12	Mad About You	Seinfeld	Pulse	Entertainment Tonight	Just Shoot Me	Soul Man	NewsRadio	Home Improvement	Hiller and Diller	W-Five		CTV News	12	12	
ABC	22	M*A*S*H	The Simpsons	News	ABC News	Frasier	Grace Under Fire	Home Improvement	Soul Man		NYPD Blue		News / M*A*S*H (23-05)	22	22	
CBS	3	Mad About You	Seinfeld	News	CBS News	Entertainment Tonight	Jag		Michael Hayes	Dellaventura			News	10	3	
NBC	5	Oprah	News	NBC News	Jeopardy	Wheel of Fortune	Baseball / Marlins - Braves (s.r.)							9	23	
PBS	57	Carmen Sandiego	Bill Nye	ITN News	Nightly Business	Newshour	Masterpiece Theatre / The Mill on the Floss			Peak Practice			Black Adder	21	20	
CABLE	VIE	Grands Parcs canadiens	Combat des chefs	Croque la vie	Jeux de société	Cinéma / UN SECRET TROP LOURD (5) avec Lindsay Wagner, Peter Coyote	Table ronde	Santé et Société / Privés de dessert	Allô docteur	38	35					
	Canal D	L'Homme de fer	Animalier / Les Billabongs	Objectif Aventure / ...mer	Filière D / LES BLEUS AU COEUR (4) Documentaire	Alerte dans l'espace	Cinéma	31	31							
	MP	La Courbe	Les Bombes	Le Mix	J. Jackson	Musique vidéo	Perfecto	Musique vidéo / Se poursuit jusqu'à 1h00.	30	30						
	RDI	Aujourd'hui	Euronews	...Actions	Le Monde ce soir	Grands Reportages	Journal RDI	Maison neuve à l'écoute	Attant./Ont. ...québécoise	14	19					
	RDS	...de chasse	Champ. Volleyball de plage	Sports 30 Mag	Ouch!!!	Baseball / Marlins - Braves (s.r.)			Sports 30	33	33					
	TSN	WWF Raw (16:00)	Off... Record	Sportsdesk	Dave Hodge	TSN Baseball	Baseball / Marlins - Braves (s.r.)			35	28					
TV5	Jrni suisse	Pyramide	Paris...	C'est l'heure	Journal FR2	La Vie à l'endroit	Autant savoir	Jamais je ne t'oublierai	Journal belge	Entretiens	2	15				

BARI Ensemble table en pin et 4 chaises "RIVOLI". L. 51" P. 34" H. 30". 85.42\$ par mois\*



1025\$

**Publik**  
Le marché du meuble

Magasin GRANDE SURFACE

2231, boul. des Récollets, Trois-Rivières (819) 378-9311

Profitez-en maintenant et payez en 12 versements égaux. Pas d'intérêt pas de frais d'administration. \*Taxes non incluses. Voir détails en magasin.

ARCA Buffet en pin avec miroir. L. 58" P. 18.5" H. 56". 66.58\$ par mois\*

799\$



Echos-art

Lise Dion un soir de plus

■ Trois-Rivières (LC) - Une autre représentation du spectacle de l'humoriste Lise Dion s'ajoutera à la programmation de la salle J.-Antonio-Thompson, soit le mercredi 29 octobre.

Rappelons qu'en janvier dernier, elle avait conquis le public avec son «One woman show», si bien que les billets pour la supplémentaire, prévue le 30 octobre, se sont envolés rapidement. Ceux du 29 octobre sont en vente présentement.

Pour les Tibétains

■ New York (AP) - Les militants qui dénoncent l'oppression des Tibétains par le régime communiste chinois espèrent que le nouveau film avec Brad Pitt pourra sensibiliser le public.

L'autre jour ils ont distribué des feuillets, devant une salle montrant «Seven Years in Tibet». «Je suis fier que Hollywood dise la vérité», affirme John Ackerly, responsable d'International Campaign for Tibet.

Pitt incarne l'officier allemand Heinrich Harrer qui, après la guerre 1939-45, fut le professeur de gymnastique de l'actuel dalai-lama.

Dutoit et l'OSM avec EMI

■ Montréal (PC) - L'Orchestre symphonique de Montréal enregistrera des disques avec la compagnie EMI. La formation que dirige Charles Dutoit était associée depuis 17 ans à la seule Decca-London, filiale de Polygram.

M. Dutoit a toutefois indiqué que certains projets déjà en préparation avec Decca ne sont pas annulés mais simplement reportés.

Chez EMI, l'orchestre débute la semaine prochaine dans la vieille église de Saint-Eustache. L'OSM et la pianiste Martha Argerich y endisqueront alors des oeuvres de Bela Bartok, Franz Liszt et Sergei Prokofiev.

Poursuite intentée par Howard Stern

■ Los Angeles (AP) - Une maison de production est poursuivie pour 1,5 million \$ US par Howard Stern, qui lui reproche l'abandon d'un projet de film pour lequel elle l'a engagé de même que la comédienne Melanie Griffith.

Selon le provocateur radio-phonique, Ministry of Film l'a recruté pour tourner «Jane» avant d'avoir tout le financement requis.

Dans sa poursuite pour bris de contrat et fraude, Stern allègue que Ministry of Film a justement tenté de réunir son financement en prétendant que lui, Griffith et d'autres interprètes étaient déjà sous contrat.

Un film d'après Kinsella

■ Los Angeles (Reuter) - Le tandem de Barry Levinson et Mark Johnson, réalisateur et producteur de «Rain Man», «The Natural» et 10 autres films, ont acquis les droits d'un inédit du romancier W. P. Kinsella.

«Magic Time», une histoire de baseball, est le développement d'une nouvelle de Kinsella, «The Dixon Cornbelt League», indique le quotidien Variety.

Accident d'avion fatal

John Denver se tue à l'âge de 53 ans

David Kligman  
Pacific Grove, Californie (AP)

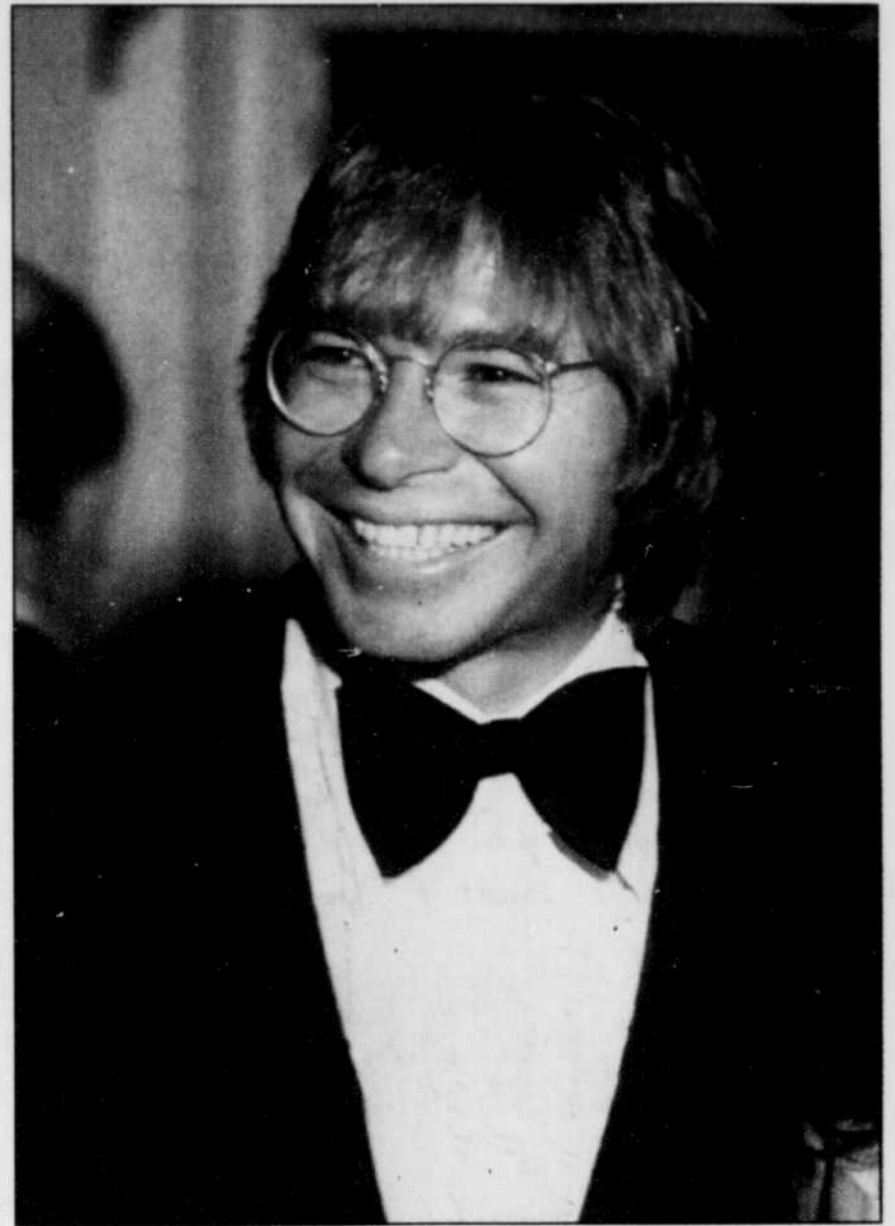
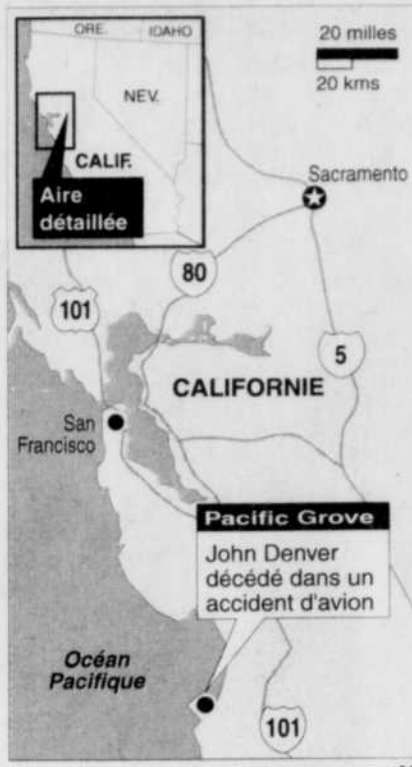
■ Le chanteur de folk et de country John Denver est mort dimanche dans l'accident du monomoteur qu'il pilotait en baie de Monterey (Californie). Il avait 53 ans.

Chantre des beautés de l'Amérique rurale, cet auteur-compositeur et guitariste américain a connu ses plus grands succès dans les années 70 avec son folk sentimental et écolo, parfois un peu mièvre.

Pilote amateur depuis des années, Denver a péri en mer aux commandes d'un petit avion «expérimental» en fibre de verre, selon la police qui ne connaît pas encore la cause du crash. En avril 1989, le musicien avait déjà échappé à un accident à bord du vieux biplan cinquantenaire qu'il pilotait sur la piste d'un aéroport de l'Arizona. Cinq ans plus tard, il avait percuté sans gravité un Cessna sur l'aéroport de Jackson Hole (Wyoming).

En 1975, John Denver avait été sacré artiste country de l'année. Parmi ses tubes les plus connus, on peut citer «Leaving On A Jet Plane» (dont Peter, Paul & Mary en ont fait un tube en 1969), mais aussi «Annie's Song», «Sunshine On My Shoulders», «Thank God I'm a Country Boy», «Take Me Home, Country Roads» et «Rocky Mountain High».

Né John Deutchendorf en 1943 dans le Nouveau-Mexique, ce fils d'un militaire de l'US Air Force n'a pu suivre les traces de son père pour cause de myopie. Faute de pouvoir faire la carrière dont il rêvait, il se lance dans la chanson en s'installant à Los Angeles en 1964.



Pacifiste convaincu, John Denver s'était même produit en URSS en 1985, avant de devenir le premier artiste occidental à faire une tournée en Chine en octobre 1992, ainsi qu'au Vietnam en mai 1994.

Après quelques années passées au sein du trio Chad Mitchell, il entame une carrière solo en 1969, en plein mouvement hippie où il incarne la face positive du mouvement contestataire, loin des chroniques sociales acides de Bob Dylan. Grâce au succès de «Leaving On A Jet Plane», il éponge ses dettes et ses premiers albums comme «Rhymes and Seasons» et «Take Me Tomorrow» sont de grands succès.

Les disques d'or s'enchaînent aux États-Unis pendant toutes les années 70 et le chanteur fait définitivement partie du show business en recevant la bénédiction de Frank Sinatra. Il apparaît dans des show télévisés, tout en enregistrant des

duos avec Placido Domingo, Emmylou Harris et Sylvie Vartan. Sa compilation «John Denver's Greatest Hits» est aujourd'hui l'une des meilleures ventes d'albums de sa maison de disques RCA, avec plus de 10 millions d'exemplaires vendus dans le monde.

Pacifiste convaincu, il s'était même produit en URSS en 1985, avant de devenir le premier artiste occidental à faire une tournée en Chine en octobre 1992, ainsi qu'au Vietnam en mai 1994. «La musique réunit les gens. Elle nous permet de partager les mêmes émotions», disait-il dans un récent entretien. «Partout, les gens sont, de cœur et d'esprit, les mêmes. Peu importe la langue, la couleur de la peau, nos régimes politiques ou la façon dont s'expriment notre amour et notre foi. La musique le prouve: nous sommes les mêmes.»

**Symposium Peinture & Sculpture**

**Initiative bien appréciée**

(Photo Marcel Aubry)

Un symposium de peinture et de sculpture a eu lieu durant l'été dans le petit parc situé à proximité de l'église à Notre-Dame-du-Bon-Conseil. Même si le symposium est terminé, certaines oeuvres demeurent sur place et continuent d'attirer l'attention des visiteurs qui ont bien apprécié cette initiative. Plusieurs souhaitent que l'expérience soit répétée l'an prochain.

**CINÉMA FLEUR DE LYS**  
CARREFOUR TROIS RIVIERES OUEST 375-3277  
9 salles son numérique écrans courbes  
+ SAMEDI, DIMANCHE APRÈS-MIDI + MARDI ET MERCREDI SOIR: 5,00\$

**SEPT ANS AU TIBET (G)**  
Mar. au jeu: 18h45 - 21h30

**L'HOMME FUSÉE (G)**  
Mar. au jeu: 19h10 - 21h35

**LE POT AUX ROSES (G)**  
Mar. et Mer: 19h10

**L.A. INTERDITE (16+ violence)**  
Mar. au jeu: 21h20

**LE MANDAT (13+ violence)**  
Mar. au jeu: 18h50 - 21h20

**DEMI-TOUR (16+ violence)**  
Mar. au jeu: 18h45

**ET TOMBENT LES FILLES (13+ VIOLENCE)**  
Mar. au jeu: 18h50 - 21h30

**LE PACIFICATEUR (13+ VIOLENCE)**  
Mar. au jeu: 18h50 - 21h30

**AU BORD DU DÉSASTRE (13+)**  
Mar. au jeu: 18h50 - 21h20

**JOUER AVEC LA MORT (G) (déconseillé aux jeunes enfants)**  
Mar. au jeu: 18h45 - 21h30

**LA CONCIERGE (13+)**  
Mar. et Mer: 21h35

**LES CINÉMAS CINÉ ENTREPRISE**

**CINÉMA DU CAP**  
300, rue BARKOFF, CAP-DE-LA-MADELINE  
SON DIGITAL ET ÉCRANS COURBÉS

**INFO-HORAIRE: 693-9899**  
VISITEZ NOTRE SITE INTERNET!  
accnet.net/cinema  
SEMAINE DU 13 AU 16 OCTOBRE 1997

**ET TOMBENT LES FILLES (13+) M. FREEMAN**  
LUN: 2:00 - 4:30 - 7:00 - 9:30  
MAR. AU JEU: 7:00 - 9:30

**LE PACIFICATEUR (13+) CLOONEY, KIDMAN**  
LUN: 2:00 - 4:30 - 7:00 - 9:30  
MAR. AU JEU: 7:00 - 9:30

**AU BORD DU DÉSASTRE (13+) BALDWIN, HOPKINS**  
LUN: 2:05 - 4:35 - 7:05 - 9:35  
MAR. AU JEU: 7:05 - 9:35

**JOUER AVEC LA MORT (G) DOUGLAS, PENN**  
LUN: 2:05 - 4:35 - 7:05 - 9:35  
MAR. AU JEU: 7:05 - 9:35

**SEPT ANS AU TIBET (G) BRAD PITT**  
LUN: 1:30 - 4:00 - 7:00 - 9:30  
MAR. AU JEU: 7:00 - 9:30

**L'HOMME FUSÉE (G) WALT DISNEY PICTURES**  
LUN: 1:30 - 3:30 - 5:30 - 7:30 - 9:30  
MAR. AU JEU: 7:30 - 9:30

**DEMI-TOUR (16+) SEAN PENN, NICK NOLTE**  
LUN: 4:30 - 9:30  
MAR. AU JEU: 9:30

**LE MANDAT (13+) DONALD SUTHERLAND**  
LUN: 2:00 - 7:00  
MAR. AU JEU: 7:00

**MATINÉES AVANT 18H SAM. ET DIM. 5,00 \$**

**CINÉMA IMPÉRIAL**  
4425 Boul. ROYAL, TROIS-RIVIERES

**INFO-HORAIRE: 373-1001**

**TOUS LES FILMS TOUS LES JOURS 2,50 \$**

**CONTACT V.F. (G) JODIE FOSTER**  
LUN: 1:00 - 3:45 - 7:00 - 9:45  
MAR. AU JEU: 7:00 - 9:45

**DOUBLE IDENTITÉ (13+) CAGE TRAVOLTA**  
LUN: 1:45 - 4:15 - 7:05 - 9:35  
MAR. AU JEU: 7:05 - 9:35

**LE MARIAGE DE MON MEILLEUR AMI (G) JULIA ROBERTS**  
LUN. AU JEU: 7:15 - 9:15

**HERCULE (G) WALT DISNEY PICTURES**  
LUN: 1:00 - 3:00 - 5:00

**ARCHAMBAULT**  
LA PLUS GRANDE MAISON DE MUSIQUE ET LIVRES AU QUÉBEC

**7 JOURS 7 SOIRS MÊME LE DIMANCHE**

**THE JASON BONHAM BAND**

**EN SPECTACLE AU MAQUISART LE 15 OCTOBRE**

**14<sup>99</sup>** DC SEULEMENT

PROMOTION EN VIGUEUR JUSQU'AU 19 OCTOBRE Sony Musique

3760, boul. des Forges

# Premier prix un réveil informé

Un abonnement  
au Nouvelliste,  
c'est d'abord  
des nouvelles fraîches.  
Chaque matin.  
Une information  
qui vous ressemble.  
Chez vous. À votre porte.

Mais pour un temps limité, les abonnés<sup>(1)</sup> peuvent en retirer  
un avantage supplémentaire... **participer au concours**

## « la bonne affaire »

Un abonnement au Nouvelliste  
peut vous permettre de remporter...

### 2 GRANDS PRIX

Date limite de participation : 6 décembre 1997 à minuit.



un ordinateur  
« STARGATE »  
d'une valeur de  
2395\$



une des 12  
mini-chaines  
audio SONY  
d'une valeur de  
999\$

chaque mois



un des 3  
téléviseurs  
couleur SAMSUNG  
27 pouces  
d'une valeur de  
699\$

Pour vous abonner, vous n'avez qu'à composer le (819) 376-2506  
ou, pour l'extérieur, au numéro sans frais 1 800 565-2506.

Le concours « la bonne affaire » débute le 15 septembre et se termine le 6 décembre 1997. Pour chacun des tirages, la date limite de participation est le samedi, à minuit. Chaines audio Sony : 20-27 septembre, 4-11-18-25 octobre, 1-8-15-22-29 novembre et 6 décembre. Téléviseurs Samsung : 11 octobre, 8 novembre et 6 décembre. L'ensemble d'ordinateur Stargate et le cinéma-maison Sony : 6 décembre. Les prix seront attribués par tirage au sort parmi tous les coupons reçus. Les gagnants seront avisés par téléphone. Les prix ne sont pas monnayables et devront être acceptés tel quel.

Les règlements de ce concours sont disponibles au journal Le Nouvelliste, 1920, rue Bellefeuille à Trois-Rivières.

### Concours « la bonne affaire »

Nom : \_\_\_\_\_

Adresse : \_\_\_\_\_

code postal \_\_\_\_\_

Téléphone : ( ) \_\_\_\_\_ bureau ( ) \_\_\_\_\_

Vous devez répondre à la question d'habileté suivante : (12 + 4) + (4 - 2) x 3 =

Faites parvenir ce coupon à : Le Nouvelliste « la bonne affaire » C.P. 50, Trois-Rivières (Québec) G9A 5E3



un ensemble  
complet de  
CINÉMA-MAISON  
SONY  
d'une valeur de  
7739\$

<sup>(1)</sup> Les fidèles comme les nouveaux.

**Le Nouvelliste**

Annonces classées  
Nécrologie

# L'actualité

## Poignée de main historique

Le premier ministre Tony Blair dit avoir «traité Gerry Adams et les membres du Sinn Fein comme tout autre être humain»

Belfast (AP)

Pour la première fois depuis 1921, un chef de gouvernement britannique et un chef du Sinn Fein se parlent. Le premier ministre Tony Blair a rencontré lundi à Belfast Gerry Adams, dirigeant de la branche politique de l'IRA, et les deux hommes se sont serré la main.

M. Blair n'a toutefois pas voulu donner trop de publicité à cette poignée de mains historique -qui a suscité sans surprise la fureur des partis unionistes protestants d'Ulster. Caméras et photographes n'avaient pas accès à la salle du château de Stormont où se déroulaient les entretiens entre le premier ministre britannique et la délégation du Sinn Fein.

À l'issue de cette entrevue d'un quart d'heure, M. Blair a déclaré avoir «traité Gerry Adams et les membres du Sinn Fein comme tout autre être humain. Ce qui est important concernant la situation ici en Irlande du Nord, c'est que nous nous comportons chacun comme des êtres humains».

Les collaborateurs du chef du gouvernement britannique ont confirmé que M. Blair a serré la main de Gerry Adams, et celle des autres membres de sa délégation. La dernière rencontre de ce type remonte à 1921, quand David Lloyd George



Le premier ministre britannique Tony Blair

(Photo - AP)

avait signé avec Michael Collins le traité accordant l'indépendance à la République d'Irlande, majoritairement catholique.

«Je lui ai déclaré que je souhaitais qu'il soit le dernier premier ministre britannique à exercer sa juridiction sur l'Irlande du Nord», a déclaré Gerry Adams après son entretien avec M. Blair.

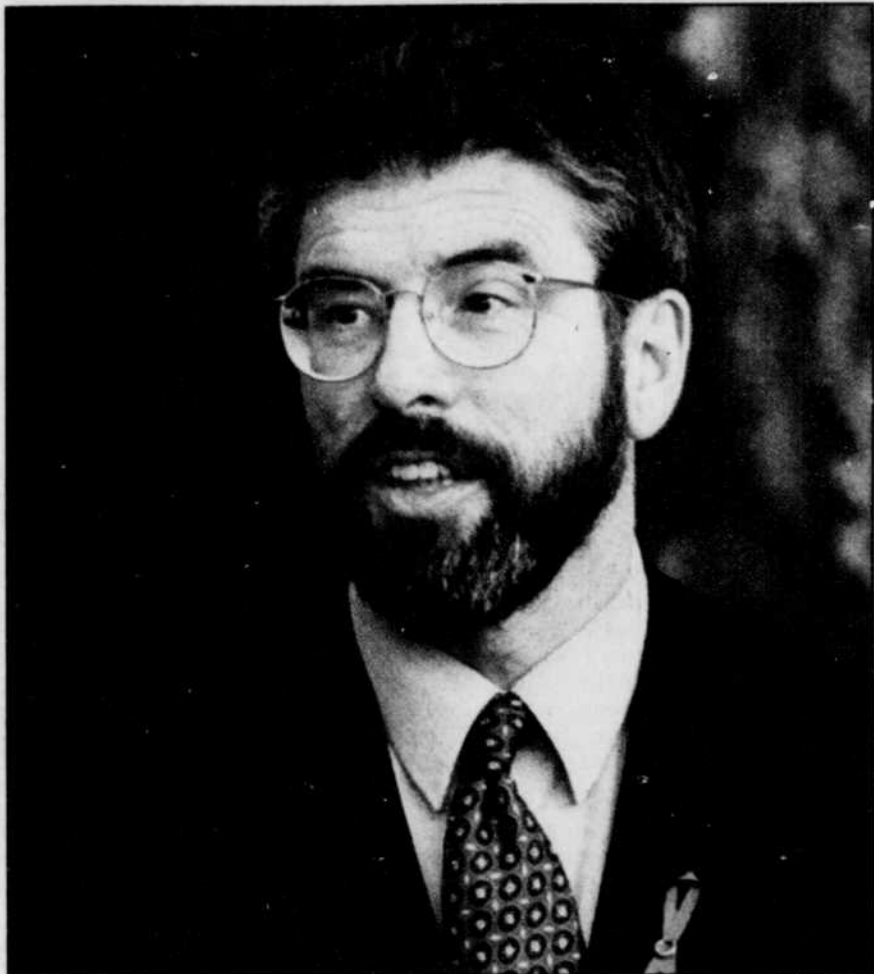
Le premier ministre avait auparavant rencontré les dirigeants des sept autres formations catholiques et protestantes participant aux négociations sur l'avenir de l'Ulster.

Le Parti unioniste d'Ulster, plus importante formation protestante pro-britannique, a estimé que Tony Blair s'est abaissé à rencontrer un «terroriste non repent». Le parti a toutefois précisé qu'il maintenait sa participation aux pourparlers.

Tony Blair, à son arrivée à Belfast en début d'après-midi, avait souligné qu'il n'y avait rien d'anormal à rencontrer Gerry Adams. L'IRA, a-t-il noté, a décrété la trêve en juillet dernier et le Sinn Fein a accepté d'adhérer au principe de non-violence.

M. Blair, qui a visité en fin d'après-midi un quartier à majorité protestante de Belfast, a été hué par une centaine de manifestants qui l'ont accueilli aux cris de «traître».

«Vous êtes contaminé, je ne vous serrerais pas la main», a crié une femme. «Vos mains sont couvertes de sang», ont lancé d'autres manifestants. ●



(Photo - AP)

Gerry Adams, dirigeant de la branche politique de l'IRA

Affaire des faux passeports

## Axworthy tourne la page

Ottawa (PC)

Le ministre des Affaires étrangères, Lloyd Axworthy, estime qu'il est temps de tourner la page dans l'affaire des faux passeports canadiens utilisés par des agents des services secrets israéliens.

Selon le ministre, il n'y a aucune raison de cultiver indéfiniment la colère envers Israël alors que l'État hébreu a promis d'enquêter dans toute cette affaire.

«Je veux composer à partir d'ici. Je ne crois pas qu'il s'agisse d'un irritant qui doit subsister indéfiniment», a indiqué M. Axworthy lors d'une rencontre du «Centre for the Study of the Presidency», à Ottawa.

«Je crois que nous avons obtenu ce que nous voulions. Maintenant, nous devons tenter de saisir l'occasion qui, paradoxalement, pourrait avoir fait beaucoup pour le processus de paix.»

Le Canada a protesté vigoureusement lorsqu'il a appris que des agents du Mossad avaient utilisé de faux passeports canadiens dans l'attentat raté contre un leader du mouvement palestinien Hamas, en Jordanie.

La semaine dernière, le ministre Axworthy a rappelé pour consultations l'ambassadeur canadien en Israël, David Berger, un geste considéré comme sérieux dans les cercles diplomatiques. ●

# VOYAGEZ DANS L'ESPACE POUR 24 MOIS



WINDSTAR  
GL 1998

AVANTAGES  
24  
mois  
LOCATION

LE PLAISIR DE CHANGER DE VÉHICULE AUX DEUX ANS  
OPTION D'ACHAT À VALEUR GARANTIE  
MINIMISEZ VOTRE OBLIGATION FINANCIÈRE

- 4 fauteuils Capitaine
- Climatiseur
- 7 passagers

GRUPE D'ÉQUIPEMENTS PRÉFÉRÉS 357B:

- Moteur V6 de 3,8 litres, 200 chevaux
- Volant réglable avec programmeur de vitesse
- Groupe d'équipements électriques
- Siège du conducteur basculant/couissant
- Glaces unidirectionnelles

- Jantes en aluminium de 15 pouces
- Freins ABS aux 4 roues

- Porte-bagages
- Radio AM/FM stéréo/cassettes
- Groupe éclairage
- Tapis avant/arrière

269\$  
par mois

TRANSPORT INCLUS.  
AUCUN DÉPÔT DE SÉCURITÉ REQUIS.  
Première mensualité exigée. Immatriculation, assurances et taxes en sus. Des frais de 0,08 \$ du kilomètre après 36 000 kilomètres et d'autres conditions s'appliquent.

CHOISISSEZ LE PAIEMENT QUI VOUS CONVIENT LE MIEUX

MISE DE FONDS ou échange équivalent	MENSUALITÉ location 24 mois
2 995\$	269\$
1 995\$	319\$

LOCATION SANS COMPTANT DISPONIBLE



VOS CONCESSIONNAIRES FORD ET VOS  
CONCESSIONNAIRES LINCOLN MERCURY

PROGRAMME POUR DIPLÔMÉS: Obtenez un rabais supplémentaire de 750 \$. Voyez votre concessionnaire pour les détails.



# Jeux et enjeux

## J'amoure

### Pour des amitiés futures

But du courrier: établir une communication par correspondance entre des personnes ayant les mêmes affinités, les mêmes désirs, les mêmes aspirations. «N'espère pas trouver toutes les qualités chez un même individu.» Confucius.

### Odette

Pour moi, être en confiance avec quelqu'un est primordial. La personne que je recherche, un homme d'environ 60-70 ans, devra être authentique, stable, sociable, avoir confiance en lui. Je suis une femme entièrement libre et autonome, douce, gentille, pleine d'attention et d'écoute aux autres. Le bonheur sera-t-il l'aboutissement de cette démarche?

### K de conscience

Je suis peut-être la femme de 70 ans que tu recherches. Bonne santé, bonne humeur, bonne apparence, bonne cuisinière, petite et mince, libre, autonome, sincère, et bien d'autres choses à découvrir. Si la vie à deux te manque aussi, fais-moi signe, on verra!

### Statuette

Je suis une femme dans la soixantaine, libre, autonome, franche et honnête. J'ai à offrir une oreille pour écouter, des lèvres pour sourire et converser, des yeux pour lire profondément, un grand cœur pour aimer et encore plus. Si tu crois que cette brève description t'est compatible, tu dois apprendre à mieux me connaître.

### Croyant et pratiquant

Étant un homme dans la quarantaine, célibataire, jouissant d'une très bonne situation, j'aimerais bâtir des liens d'amitié avec une femme (45-48 ans) célibataire aussi, ou veuve sans enfant, qui aime la musique classique, la nature, un peu le sport, la lecture. Se distraire à deux, s'enrichir mutuellement de nos goûts, de nos expériences et peut-être aller plus loin selon les circonstances, c'est mon ambition.

### Énigmatique

Je voudrais que dans la douceur d'une amitié, il y ait le partage des rires, des peines et des plaisirs, des expériences, des espoirs, des déceptions, des réussites, de la vie quoi! Je suis une grande jeune femme d'à peine quarante ans, professionnelle, très mince et élégante, douce et généreuse, j'adore le ski, le plein air, le naturel, les enfants.

### Oiseau rare?

Es-tu intéressée par un oiseau rare qui cherche une tourterelle (40-50 ans), sociable,

non fumeuse, enthousiaste, amateur de plein air? Je suis un homme libre, autonome, responsable, plein de qualités, de défauts, et de petits travers à découvrir. Donnons-nous du temps.

### Sans complexes

Jeune homme dynamique, élégant, sportif, mondain, divorcé mais non traumatisé, financièrement à l'aise, j'aimerais connaître une jeune femme, comme moi dans la trentaine, avec ou sans enfants, autonome, affectueuse, romantique, sociable, sportive, franche, communicative, à l'aise à l'extérieur, et bien au foyer. J'aime la vie, j'ai beaucoup à offrir, et mon cœur est libre.

### Chers lecteurs

J'Amour ne fait pas de miracles, mais réussit tout de même à faire des heureux. Le succès dépend en grande partie de chacun, de son implication à remplir le questionnaire, de ses demandes, de ce qu'il a à offrir, de sa souplesse, de sa bonne volonté, de son ouverture d'esprit, de sa sincérité, des perceptions sur lesquelles sont fondées ses espérances d'amitié ou d'amour. Soyez toujours persuadés de notre entière collaboration, de notre entier dévouement et de notre discrète attention.

### Fonctionnement du club

Devenir membre vous donne la possibilité d'échanger avec deux correspondants de choix, et pour un léger coût additionnel, vous pouvez en obtenir d'autres si tel est votre désir.

À la suite de l'inscription, un questionnaire est adressé pour que le membre se définisse et définisse la personne avec laquelle il désire correspondre.

D'après les réponses à ce questionnaire, nous choisissons les personnes qui se rapprochent le plus des critères demandés et nous mettons ces personnes en relation épistolaire. Le nom, l'adresse et le numéro de téléphone ne sont divulgués à son correspondant que si celui-ci le veut bien. Nous nous chargeons entre-temps de servir d'intermédiaire entre les correspondants.

Soyez assurés que J'Amour est toujours à l'écoute de vos besoins et de vos choix.

N.B.: Devenez membre en envoyant vos nom, adresse et chèque ou mandat-poste de 50 \$ à: J'Amour Enr., case postale 232, Champlain, GOX 1C0. Toute correspondance doit être accompagnée d'une enveloppe préadressée et affranchie.

Aucune réponse ne sera donnée par téléphone. ●

## L'histoire

### 14 octobre

1994 — Le prix Nobel de la Paix va conjointement à Yitzhak Rabin, Yasser Arafat et Shimon Pérès, artisans de l'accord israélo-palestinien de Washington.

1991 — La leader de l'opposition birmane Aung San Suu Kyi reçoit le prix Nobel de la Paix, après avoir gagné les élections de 1990. Le régime militaire a refusé de lui

remettre le pouvoir et la tient en résidence surveillée.

1986 — Le prix Nobel de la Paix est décerné à Elie Wiesel, écrivain juif américain d'expression française.

1984 — Les Tigers de Detroit battent les Padres de San Diego pour remporter la Série mondiale de baseball.

1981 — Le prix Nobel de la Paix est décerné au Haut-Commissariat des Nations unies pour les réfugiés.

1970 — Un typhon sur les

Philippines fait près de 800 morts.

1966 — Le métro de Montréal est ouvert au public voyageur.

1939 — Le cuirassé britannique Royal Oak est coulé à Scapa Flow, entraînant dans la mort 800 marins.

1912 — Faisant campagne pour un troisième mandat à la Maison-Blanche, le président Theodore Roosevelt est atteint d'un coup de feu à Milwaukee.

## Horoscope

### BÉLIER

(du 21 mars au 20 avril)  
Ne vous tracassez donc pas à cause d'amours défuntes ou d'un passé révolu. Il ne sert à rien de ressasser vos difficultés et de les ruminer. Regardez devant vous; il y a de nouvelles perspectives de bonheur et de réussite.

### TAUREAU

(du 21 avril au 20 mai)  
Vos décisions ou vos projets peuvent être battus en brèche par vos supérieurs. Ne vous obstinez pas, accomplissez ce que l'on vous demande et changez votre fusil d'épaule.

### GÉMEAUX

(du 21 mai au 21 juin)  
Ne faites pas grise mine à une relation de votre conjoint ou de votre associé. Une grande prudence doit présider à tous vos engagements. Vous travaillez de façon capricieuse et irrégulière et les résultats s'en ressentiront.

### CANCER

(du 22 juin au 22 juillet)  
Réagissez contre un certain pessimisme qui vous donne des idées bien noires! Changez ment brusquement dans vos projets. Méfiez-vous des refroidissements; vous n'êtes pas à l'abri d'un rhume qui peut se transformer en bronchite.

### LION

(du 23 juillet au 23 août)  
Troubles dans les fonctions digestives: estomac, foie. N'essayez pas de vouloir attirer à tout prix l'attention des autres. Cette attitude nuit à votre réputation et peut détourner de vous des personnes qui pourraient vous être utiles.

### VIERGE

(du 24 août au 22 sept.)  
Certains problèmes financiers prennent une tournure fort désagréable. On vous relance pour des factures ou des taxes restées en souffrance. Ce n'est pas gai de devoir s'en acquitter, mais vous êtes bien obligés de passer par là.

### BALANCE

(du 23 sept. au 23 oct.)  
Ne faites ni observations ni critiques qui pourraient être mal interprétées. Vous pouvez compter sur vos amis: ils vous stimuleront. Succès en société, mais ne faites pas de confidences ni de promesses.

### SCORPION

(du 24 oct. au 22 nov.)  
Refrénez une certaine tendance à ne voir que le beau côté des choses. Ce n'est pas le moment de rêver: vous manquez les occasions qui passent à portée de votre main. Protégez votre réputation et faites preuve de plus de souplesse dans vos contacts avec autrui.

### SAGITTAIRE

(du 23 nov. au 21 déc.)  
Vous tergiversez beaucoup trop! Par votre indécision, vous allez manquer un déplacement intéressant. La personne que vous aimez risque de se fatiguer à attendre une déclaration que vous remettez sans cesse. On attend votre décision.

### CAPRICORNE

(du 22 déc. au 21 janv.)  
Préoccupez-vous un peu plus de votre standing et de la bonne impression que vous devez produire sur vos supérieurs. Si vous voulez éviter des difficultés, renoncez à discuter les ordres qui vous sont données; exécutez-les au mieux.

### VERSEAU

(du 22 janv. au 19 fév.)  
Il se peut que vous éprouviez certains doutes au sujet de votre religion, et cela vous met dans un état d'esprit un peu pessimiste. Suivez vos propres idées à ce sujet, et ne vous laissez pas influencer par des propos tendancieux.

### POISSONS

(du 20 fév. au 20 mars)  
Si vous cherchez un emploi, vous aurez l'occasion de trouver celui-ci au cours de cette période. Une personne influente peut vous aider à réaliser un projet de voyage. Tenez-vous à l'écart des conflits entre collègues.

## Mot mystère

8 lettres - le mot clé: rendre l'âme

accablé	décédé	gémir	mourir	seul
bière	décès	goule	noir	stèle
	décide	isolé		stupa
cadavre	église		obit	tombe
caner	embaumé	larme	occire	trépas
canope	émoi	létal		
chagrin	enterrer	linceul	paix	vécu
choc		lourd	peine	vie
cimetière	féralies		poêle	vif
cippe	fin	malheur		voile
clamse	fleur	momie	rappel	
clos	fossoyer	moribond	regret	
crêpe	funèbre	mort	repos	

Solution du problème précédent: candidature

S	P	L	R	A	X	I	S	O	L	E	F	E	D	V
E	O	E	V	I	C	E	L	E	M	G	L	S	E	I
R	E	P	A	I	I	C	T	U	A	P	E	C	I	F
B	L	P	E	L	E	A	A	P	E	U	U	M	C	B
E	E	A	A	R	L	B	U	B	L	C	R	A	I	E
N	D	R	I	D	M	T	O	E	L	S	N	E	D	R
U	E	C	E	E	S	M	A	L	C	E	R	I	E	V
F	C	C	A	N	O	P	E	I	R	E	N	M	L	A
O	E	P	P	I	C	M	M	O	R	I	B	O	N	D
S	D	P	O	R	A	E	D	V	R	R	R	M	C	A
S	A	C	E	L	T	R	L	G	E	I	T	U	L	C
O	T	P	H	I	U	T	A	G	O	I	E	M	O	I
Y	E	E	E	O	N	H	R	N	B	U	N	I	S	M
E	U	R	L	R	C	E	M	O	E	G	L	I	S	E
R	E	R	R	E	T	N	E	B	M	O	T	E	F	R

## Mots croisés

No D-3386

### HORIZONTALEMENT

- Vacillera.
- Souffrira - Lentille.
- Arbre de Malaisie - Garnit un voilier - Pouffé.
- Port du Brésil - Vachement.
- Comm. de Belgique (prov. de Liège) - Qui a renoncé à l'état sacerdotal sans dispense canonique.
- Pron. pers. - Stérilisé.
- Colères - Divinités féminines.
- Aluminium - Condiment - Bourgeois.
- Deux - Éclos - Règles.
- Dont le haut du buste est nu - Paresseux.
- Supprime - Matériel de guerre.
- Saison - Syndrome caractérisé par des mouvements involontaires, lents et ondulatoires, surtout aux mains.

### VERTICALEMENT

- Raz de marée dans le Pacifique occidental - Pensée.
- Brilleraient dans un examen.
- Mouvements folâtres - Art. esp. - Solution.
- Gage - Baste - Héros du Déluge.
- Brome - Chef éthiopien - Forêt vierge équatoriale.
- Grouse - Net.
- Peintre canadien.
- Estourbit - Sainte - Retirée.
- Ranimaient le feu.
- Note - Qui n'est plus frais, en parlant du pain - Jeu d'origine chinoise.
- Stationnées - Poutre.
- Déesse égyptienne - Alcaloïde de la fève de Calabar.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

1														
2														
3														
4														
5														
6														
7														
8														
9														
10														
11														
12														

## HENRI



## BLONDINETTE



## GIGI



## MANDRAKE



## LE FANTÔME



## JULIE



annonces classées

de 8h30 à 17h du lundi au vendredi

Trois-Rivières 378-6116 Centre-Mauricie 537-1801 Département des comptes 376-2501

INDEX DES RUBRIQUES

IMMOBILIER
RÉSIDENTIEL
COMMERCIAL
INDUSTRIEL
Achat - vente - location

MARCHANDISES ET SERVICES OFFERTS
Accessoires électriques
Accessoires de ferme jardin

AVIS AUX ANNONCEURS
Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous aviser le plus tôt possible car notre responsabilité se limite à la période comprise entre la première parution et le premier jour ouvrable suivant cette parution.

700
Personnel de restauration
Personnel de métiers

SPORT - PLEIN AIR
VÉHICULES RÉCREATIFS
Articles de sport et camping

100 200
Achat - vente - location
Appartements à louer

300
SERVICES PERSONNELS
Aides domestiques
Aides familiales

400
OFFRES D'EMPLOIS
Aides domestiques
Aides familiales

500
PROPOSITIONS D'AFFAIRES
Agent demandé
Associés demandés

800
TRANSPORT
VÉHICULES AUTOMOBILES ET MACHINERIES LOURDES
Assurance auto

101 Maisons de campagne
A vendre à Sainte-Cécile, 8 pièces + entrépot et garage, 22 000\$. 263-0315

112 Entrepôts
CAP, rue Thibou, 27x39, grandes portes de 10 pi semaine ou mois. 371-8996, 372-2260

123 Logements à louer
CAP, 3%, 4%, rue Forget, 28 octobre au 28 avril. 376-6710

123 Logements à louer
CAP, 3%, 4%, rue Forget, 28 octobre au 28 avril. 376-6710

123 Logements à louer
CAP, 3%, 4%, rue Forget, 28 octobre au 28 avril. 376-6710

245 Informatique
IC INFO - 373-8113
Ordinateurs neufs et usagés, mémoire 8 meg, 37\$.

102 Condominiums
66 000\$, Jardin d'Éden, de luxe, immeuble, décoré, sans voisin arrière, 5 1/2 pièces, 2 chambres, foyer, Re/Max de Francheville, André Breton. 373-7140

122 A sous louer
4%, Corbin, Cap, 2e, frais peint, chauffé, près végétarien, 3875. 379-9399

123 Logements à louer
CAP, 3%, 4%, rue Forget, 28 octobre au 28 avril. 376-6710

123 Logements à louer
CAP, 3%, 4%, rue Forget, 28 octobre au 28 avril. 376-6710

123 Logements à louer
CAP, 3%, 4%, rue Forget, 28 octobre au 28 avril. 376-6710

246 Musique Instruments
PIANO Yamaha, noir poli, modèle LU-201-C, très pro, 3500\$. 819-523-8155

104 Propriétés à vendre
4 logements, revenus de 22 980\$, prix demandé: 140 000\$. parcelle Sainte Bernadette, Cap. 370-1640 ou 375-8412

116 Chalets et villégiature
CHALET à vendre, meuble, 4 saisons, vue panoramique, 4 1/2 pièces, remis, près de La Gabelle, tranquille, véranda, Mont-Carmel. 693-5243 après 18h

123 Logements à louer
CAP, 3%, 4%, rue Forget, 28 octobre au 28 avril. 376-6710

123 Logements à louer
CAP, 3%, 4%, rue Forget, 28 octobre au 28 avril. 376-6710

123 Logements à louer
CAP, 3%, 4%, rue Forget, 28 octobre au 28 avril. 376-6710

281 Paysagistes
375-4575
SERVICE D'ARBRES
Abattage, émondage, assurance, travail fait par le proprio. Beaulac et fils.

106 Propriétés à louer
4%, sur 2 étages, sous-sol fini, 5090, Lafflamme, 6255. 379-1530, 370-7814

117 Terrains à vendre
NOUVEAU DÉVELOPPEMENT
Saint-Louis-de-France, 6 terrains 62 X 115 avec services eau et égouts, rue Lefebvre. 370-1935 ou 373-4469 (René)

123 Logements à louer
CAP, 3%, 4%, rue Forget, 28 octobre au 28 avril. 376-6710

123 Logements à louer
CAP, 3%, 4%, rue Forget, 28 octobre au 28 avril. 376-6710

123 Logements à louer
CAP, 3%, 4%, rue Forget, 28 octobre au 28 avril. 376-6710

282 Matériaux de construction
PLANCHERS BOIS FRANC
Pré-venus ou naturel (ébène, frêne, merisier, érable), 100% canadiens, directement de la compagnie, Stéphane. 372-1919

107 Commerces à vendre
PÂTISSERIE TRAITEUR
avec équipement complet, bonne clientèle, gros détail. Demandez Jocelyne. 819-533-8524

121 A partager
MAISON pour personne non fumeuse, sociale, tranquille, chambre fait, maître, ménage fait, 200\$. 373-7110

123 Logements à louer
CAP, 3%, 4%, rue Forget, 28 octobre au 28 avril. 376-6710

LOGEMENTS A SAINTE-ANGÈLE-DE-LAVAL
3% - 295\$ 4% - 330\$
Conciergerie résident, transport en commun, possibilité de 2 stationnements, vue magnifique sur le fleuve, endroit paisible.

123 Logements à louer
CAP, 3%, 4%, rue Forget, 28 octobre au 28 avril. 376-6710

286 Toitures
TOITURE bardeaux d'aluminium, garantie à vie non décroissante, transférable pour 50 ans, produits d'acier, professionnels, directement de la compagnie, Stéphane. 372-1919

298 Divers

298 Divers

298 Divers

413 Emplois divers

413 Emplois divers

413 Emplois divers

415 Représentatifs

625 Autos à vendre

625 Autos à vendre

625 Autos à vendre

RESERVEZ IMMEDIATEMENT VENTE A COMPTER DE 329\$ SOYEZ PRÊT POUR L'HIVER LOCATION A COMPTER DE 199\$ POUR VOTRE AUTO EXIGEZ TEMPO MONTAGE ENTREPOSAGE DÉMONTAGE EN MONTE STATIONNEMENT PROVIGO GRAND-MÈRE

Prêt à travailler FAUT QUE ÇA BOUGE Tu veux savoir dans quoi, où et comment chercher un emploi? Pour les 18-30 ans 372-9211 SPRINT ta référence emploi

chronique emploi Le Nouvelliste POSTES DISPONIBLES OFFRES DU JOUR: Vous avez 40 ans et plus, êtes prestataires actifs de l'assurance emploi ou l'avez été au cours des 3 dernières années...

405 Personnel de métiers ESTHÉTICIENNE demandée, 539-8522 demandez Hélène. COIFFEUR(EUSE) et esthéticienne avec expérience, 819-376-6886.

ATTENTION! ATTENTION! Si vous désirez faire carrière dans le domaine de la représentation. Fournissons: clientèle établie, cours de formation payé par la compagnie...

500 PROPOSITIONS D'AFFAIRES 515 Prêts ARGENT à prêter en 1re et 2e hypothèque, balance de vente, 819-694-4245

600 TRANSPORT VÉHICULES AUTOMOBILES ET MACHINERIES LOURDES 623 Autos - Camions demandés

ACHÈTERAIS autos ou camions en bon état ou pour pièces. Bourassa Auto 94 379-5629. ACHÈTERAIS camion-dump, 10 roues, avec moteur diesel, si possible et camion utilisable pour livraison (pains ou autres) avec boîte fermée, en aluminium, 16 pi et plus, doit être en bon état.

1997 Cavalier, 4 portes, automatique, garantie, comme neuve. 370-6074. 2 Honda Prelude 84 et 86, une pour pièces, une pour route, 1100\$ les 2. Cavalier RS 86, 140 000 km, 2 propriétaires, 1100\$. 373-2315, 222-5704

371-1042 R.S. AUGER AUTOS 94 Cavalier, 39 000 km 93 Village, GS, air 93 Hyundai Elantra GLS 92 Nissan Maxima GXE 92 Eagle 2000 GTX, air 92 Hyundai Sonata LX 92 Sentra SE, air 92 Sundance, manuelle 91 Regal LTD, V-6 91 Acclaim, V-6 90 Swift, GLX, 4 portes 90 Optima, 70 000 km 90 Accord LX, manuelle 90 Accord EXR 90 Sunbird, 88 000 km 90 Corsica, V-6, air 89 Grand Caravan LE, V-6 89 Firefly, 4 portes 89 Sunbird, automatique 88 Prelude Si, mags 88 Celebrity, V-6, air 88 6000, automatique 87 Bonneville LE, V-6 86 Corvette, convertible CAMIONS

1993 Buick Century, 9595\$ 1993 Tercel, automatique 1992 Grand Prix, 8995\$ 1992 Mazda Precidia 1992 Shadow, convertible 1992 Mazda Protegé 1991 Civic, DX, manuelle 1991 Camaro, noire, 6995\$ 1995 Ranger, 35 000 km 1994 Astro, 54 800 km 1994 Caravan SE, équipée 1993 Grand Caravan SE 1991 Grand Caravan SE 1993 F-150, Club Cab, 4x4 1993 Dakota, Club Cab 1991 Cherokee Laredo, 1992 YJ 4x4, manuelle Financement et garantie

ACHÈTERAIS autos et camions en bon état ou pour pièces, accidentés ou non, 1975 à 1998. 378-4846. PIÈCES D'AUTOS TURCOTTE Achetons autos et camions, accidentés ou non, 1975 à 1998. 378-4846

CAVALIER 1994, 4 portes, automatique, 32 000km, démarreur à distance. Trois-Rivières Toyota: 374-5323. CHRYSLER LHS, 1996, tout équipé, 370-7555. FORD Taurus, familiale, 87, très très propre, mécanique A-1, 1500\$. 372-4967

GRAND PRIX SE, blanche, 88, V6, automatique, parfait état, 4900\$. 378-5733. HONDA Civic, LX, 1989, automatique, 4 portes, démarreur à distance, 190 000km, 4 pneus d'hiver, 3400\$. 819-370-6061. JAGUAR Sovereign, 1990, 71 000 km, grise, intérieur cuir et acajou, comme neuve, 15 200\$. 533-5028

JETTA 1989, rouge, turbo, diesel, 4 portes, faut vendre. 372-5267. MAZDA MX-3, GS, 1994, V6, manuelle, bien équipée, 69 000km. Trois-Rivières Toyota: 374-5323. MAZDA Protégé, SE, 1993, 4 portes, manuelle, 77 000km, toit ouvrant. Trois-Rivière Toyota: 374-5323

PIERRE CLOUTIER AUTOMOBILES INC 6825, BOUL. DES FORGES TROIS-RIVIÈRES - 693-3328 1996 Stratus, 46 000 km 1995 Z-22, manuelle 1995 Contour V6, 12 995\$ 1994 Geo, 5 portes 1994 Chevrolet Cavalier 1994 Intrepid, 11 995\$ 1994 Grand Am 43 000km 1993 Grand Am, 64 000km 1993 Volt ES, manuelle 1993 Buick Century, 9595\$ 1993 Tercel, automatique 1992 Grand Prix, 8995\$ 1992 Mazda Precidia 1992 Shadow, convertible 1991 Civic, DX, manuelle 1991 Camaro, noire, 6995\$ 1995 Ranger, 35 000 km 1994 Astro, 54 800 km 1994 Caravan SE, équipée 1993 Grand Caravan SE 1991 Grand Caravan SE 1993 F-150, Club Cab, 4x4 1993 Dakota, Club Cab 1991 Cherokee Laredo, 1992 YJ 4x4, manuelle Financement et garantie

VOLKSWAGEN Passat GL, 1991, 83 000 km, 4 portes, tout équipée, intérieur cuir. Trois-Rivières Toyota: 374-5323. VOLVO 760, turbo, 1990, 103 000 km, comme neuve, 9300\$. 373-9095. VOUS voulez vendre: auto motoneige etc? Nous pouvons vous aider. 373-9736

4X4 F-150, 1995, V8, automatique, air, 47 000 km, 14 900\$. 695-0954. CHEVROLET extra-cab, Cheyenne, 4x4, 1992, 305, automatique, 130 000km, 60/40, rouge, boîte courte, L'ami du camion. 536-8002. CHEVROLET extra-cab, Z-71, 4x4, 1996, 6.5 turbo diesel, automatique, tout équipé, 54 900km, boîte cotomatique, L'ami du camion. 819-536-8002

CHEVROLET Silverado, 4x4, cab ordinaire, 1993, 52 000km, automatique, tout équipé, rouge et gris, boîte fibre Lear. L'ami du camion. 819-536-8002. CHEVROLET Silverado, 4x4, cab ordinaire, 1992, 118 000km, automatique, bleu et gris, tout équipé, boîte de fibre. L'ami du camion. 819-536-8002

CHEVY-VAN 1978, propre, bonne mécanique, 305, 2 barils, intérieur fini carpeur, poêle, évier, armoires, 1250\$. 694-2375. DODGE Caravan, 1986, mécanique, L'ami du camion. 1750\$ négociable. 819-377-4673. DODGE Grand Caravan, 1994, SE, 83 000km, balance garantie. Après 17h: 819-536-6932. DODGE Ram, king cab, SLT Larami, 1996, 5.9 l, tres, cumming, diesel, automatique, tout équipé, vert et gris. L'ami du camion. 819-536-8002. DODGE Ram 250 cargo, 1988, mécanique A-1, 2295\$. 371-1130, 693-6980

292 Peinture SPÉCIAL d'automne. Peinture intérieure. Ouvrage propre. Homme d'expérience. R. Paillé: 374-9544

293 Lavage-entretien de maison NETTOYAGE de tapis, fauteuils, équipement supérieur, bon prix. 378-1958. NETTOYAGE fauteuil, tapis, travail garanti, au meilleur prix. 377-5000

294 Services divers 296-3171 ANTIRIOUILLE À compter de 40\$, taxes incluses. Sur rendez-vous. Entreprises Denis Gélines 377-5123 - (DÉNEIGEMENT) Trois-Rivières, Trois-Rivières-Ouest, Pointe-du-Lac. DÉNEIGEMENT commercial/industriel A.M. Pour soumission: 370-7421

DÉNEIGEMENT MINI EXCAVATION LIONEL GÉLINAS ENR. 819-372-7351 DÉNEIGEMENT ANDRÉ HEBERT INC. Secteur Shawinigan-Nord, Shawinigan-Sud, 819-539-1051

FISSURES infiltrations sur solage, imperméabilisation, pose de drains, plâtrage de solage, réparations toutes régions, 693-2599, 371-8007

PORTEAUX de cordes à linge, sentinelle. Vente/installation. 378-0801, 539-7930

REPARATION de mur de brique. Réparation de cheminées. Eddy Simoneau, 819-537-5414

298 Divers 0.50\$ disques 33 tours, 20\$ bureau, 49\$ sècheuse, 199\$ réfrigérateur, articles divers. 376-5264

ABRIS d'auto, neuves. Vente et location. 819-377-5507

BOIS séché au four dans le pin, 1 po. d'épaisseur, 1 1/2 po. 2 po., 3 po. 514-568-5530, soit 819-293-8275

BOULIQUE à bois et à fer, à vendre, remorque neuve. 328-3627

CHASSE ET PÊCHE JOURNALIÈRE Pourvoirie du Lac Blanc. Pigeon d'argile et roue du Roi. 819-265-4242

PONCEAUX neufs et usagés, livraison gratuite, 377-1226

POUR remisage d'hiver, garage privé, près UCTR, poste de police. 379-0525

ABRIS D'AUTO LAUNIER & FILS: VENTE SERVICE LOCATION "NOUVEAU" NOUVEAU NOUVELLE STRUCTURE OVALE 2 po 35% PLUS RÉSISTANTE QUE LA STRUCTURE RONDE 7995, Notre-Dame TROIS-RIVIÈRES-OUEST (voisin restaurant Zorba) Plus de 45 ans à votre service. 377-8807

299 Réparations diverses GYPSES joints, plafonds suspendus, divisions métalliques, finition sous-sol, boutiques. Denis: 819-364-5471

402 Personnel de restauration 402 Personnel de restauration

CUISINIER (2e) demandé Exigences: Formation en cuisine dans un établissement reconnu et un minimum de 3 ans d'expérience. Travail à temps plein, semaine et fin de semaine. Faire parvenir curriculum vitae à: Auberge Godfrey 17575, boul. Bécancour Saint-Grégoire (Québec) G0X 2T0 a/s Bernard Gill

300 SERVICES PERSONNELS 310 Astrologie Cartomancie 694-9531 Cartomancie, voyante, Francine. ASTROLOGUE. Lignes de mains, tarot, clairvoyante. J. Ferron, 378-8797

314 Médecines douces MASSAGE - DÉTENTE Tu es important(e), pense à toi... 377-0441 MASSAGE CALIFORNIEN P.N.L. Relation d'aide, des 8h. Monique: 373-6181

315 Massothérapie MASSAGE californien, suédois et réflexologie, cours de 15 heures débutant fin octobre, plan d'assurance accepté. M. Lévesque, naturopathe: 371-2500

320 Cours Enseignement ANGLAIS sur cassettes. Apprenez vous-même. Cours qui a fait ses preuves. Information: 691-1252

325 Salons de massage AGENCE Paradise. Détente assurée en toute intimité. 696-2488. SALON Milady professionnel, détente, relaxation. 233-3340, 10 h à 17 h

337 Villégiature CONDO Mont Sainte-Anne, bas des pentes, 4 chambres, tout équipé, pour saison décembre à avril. Jour: 819-658-7373, soir: 418-667-0177

350 Voyages 29-30 octobre: Auberge de la Roche Pleureuse à l'Île-aux-Coudres: 139\$. 6 novembre: André Rieu, violoniste de concert, au Colisée de Québec, section parterre. 79\$ avec autobus Hélie. 379-2252

ALTONA BINGO Samedi 18 octobre, ensemble double 35\$ canadien, gagnez U.S. Spécial gratuit. Trois-Rivières, 693-2186

VOYAGES F.BEDARD Floride, départ 10 novembre, 30 jours, départ 1er mars 1998, pour 21 jours, New York à Pâques; 45 jours, réservez-tôt. Trois-Rivières: 379-1000, Tour Sécur, permis du Québec

401 Curriculum vitae 371-5611 - L'EXPERTE EN CURRICULUM VITAE 9 années d'expérience

DÉPANNAGE-SECRETARIAT Curriculum vitae, travaux d'étudiants, etc. 379-5490

402 Personnel de restauration TÉLÉPHONISTE demandée, avec expérience. Se présenter: 491, 7e rue, Grand-Mère

413 Emplois divers COIFFEUR(EUSE) et esthéticienne avec expérience. 819-376-6886. COUPLE pour conciergerie, Cap, doit habiter sur place, 4% ou 5%. 375-5025

414 Musiciens CHERCHE chanteuse, bonne rémunération. Aussi, copie CD. 539-7763

Investir... où, quand, comment? Consultez le cahier Les Mardis de l'économie

??? APPELÉ-NOUS ??? Adresses valables de 1995 à 1997. Apprenez, consultez, profitez. CHAREST LAURION 371 3781 - 371 0256

Roman-Feuilleton LES BOUQUETS DE NOCES Denis Monette Les Éditions LOGIQUES - 92 -

Denis Monette Les Bouquets de Noces ROMAN Les Éditions LOGIQUES Tu as fait des excès, la bile ne passe plus, la vésicule sonne son alarme. Il va te falloir consulter un docteur dès notre arrivée.

Et Victoire le fit. Elle en consulta même trois. Le premier avait opté pour un malaise de l'estomac et le second, après une plus sérieuse enquête, lui avait dit: «Rien de grave, petite madame, vous allez être mère. Est-ce votre premier?» Victoire avait failli s'évanouir. Elle avait pensé à tout sauf à cela. Elle se demandait même quand la chose avait pu se produire. Elle faisait attention, suivait son calendrier, mais elle avait oublié qu'un certain soir, dans l'ivresse de la boisson et de la passion... Démentée, elle consulta un médecin d'un hôpital anglais pour que le tout soit plus discret. Ce dernier l'avait rappelée le lendemain pour lui dire: «A beautiful baby is making his way, Mrs. Desmeules.» Elle n'avait plus à en douter. Victoire était enceinte de Jean-Paul et la panique s'empara d'elle.

son. - Qu'as-tu donc ma chérie? Que t'est-il arrivé? Pas un virus, j'espère? - Non, une maladie qui va m'empêcher de boire et de fumer pendant neuf mois. Il la regardait, se grattait la tête, ne comprenait pas. - Je suis enceinte, Jean-Paul, enceinte de toi! Réveille, grand bêta! Un sourire à fendre le visage, les yeux sortis de leur orbite, il cria: - Quoi? Enceinte de moi? Je t'ai fait un enfant? Victoire, c'est merveilleux ce qui arrive. Je vais être père. J'en ai rêvé toute ma vie. Attends que Mado apprenne ça! Il la faisait tourbillonner dans ses bras, elle s'écria: - Arrête, tu m'étonnes. Et puis, pense au bébé, c'est encore fragile tu sais. Il faut faire attention dans les premiers temps. - Au point de ne pas faire l'amour ce soir, ma belle enfant? - Non, pas à ce point-là. Tu m'as manqué, Jean-Paul. J'ai pensé à toi chaque nuit et j'ai même regretté que tu ne sois pas là. - Tant pis, tu n'avais qu'à m'amener avec toi. Dis, quelqu'un d'autre est au courant pour... en lui pointant le ventre de son index. - Non, personne encore, pas même Gontran qui m'a vue malade à deux reprises. Mais là, parlons plus sérieusement. Qu'allons-nous faire, Jean-Paul? Je me sens démunie... - Démunie? Mais je t'épouse, voyons, et au plus sacrant! Tu ne vas quand même pas avoir un enfant sans le mari, non? Tu veux bien qu'on se marie? Tu m'aimes assez pour ça? - Oui je t'aime, Jean-Paul et j'accepte d'être ta femme. J'aimerais même que ça se fasse le plus tôt possible. De cette façon, je n'aurai pas à dire à tout le monde que je me suis mariée enceinte. - Alors, quand? Parle, dis-moi quand et où tu voudras. - En février si tu veux bien, tout près de la Saint-Valentin. - Occupe-toi de tout et je te suis, Victoire. Tu sais, moi, je ne me suis jamais marié. Toi, tu l'as déjà fait, alors je te laisse tout entre les mains. - Ce sera très intime, Jean-Paul. Monsieur Payot et sa femme, Gontran, ma mère, Suzelle et Gilles et ta sœur Mado. Que ces personnes-là.

130 VÉHICULES USAGÉS A LIQUIDER DE 500\$ A 35 000\$ CHRYSLER Plymouth Dodge Jeep Eagle COSSETTE SHAWINIGAN/GRAND-MÈRE 10303, boul. des Mètres, Shawinigan (819) 539-5457 Sans frais : 1 (800) 567-9334

# L'adhésion du Québec aux États-Unis avait été envisagée

## Des diplomates américains ont été approchés par le gouvernement Lévesque

**Robert Russo**  
Washington (PC)

Des émissaires du gouvernement de René Lévesque ont à plusieurs reprises tenté des approches auprès de diplomates américains à propos d'une possible adhésion du Québec aux États-Unis dans le cas où la séparation d'avec le reste du Canada tournerait mal.

C'est ce que révèlent les transcriptions d'entrevues menées auprès de diplomates américains en poste au Canada de 1930 à 1985. Ces ambassadeurs, consuls et conseillers ont répondu aux questions d'autres fonctionnaires des services étrangers américains, dans le cadre d'un projet de recherche et de formation mis sur pied par d'anciens responsables du département d'État.

La Presse Canadienne a obtenu l'accès aux transcriptions de ces entrevues, qui sont conservées à l'Université Georgetown. Les anciens diplomates s'y expriment souvent de façon directe et virulente.

On y apprend que L. Michael Rives, ancien consul général des États-Unis à Montréal, a laissé entendre à l'émissaire du Parti québécois (dont l'identité n'est pas révélée) que les États-Unis n'étaient pas intéressés à accueillir le Québec et que le PQ ferait mieux de renoncer à son projet d'indépendance.

M. Lévesque et un membre important du cabinet péquiste auraient également régulièrement informé un diplomate américain de premier rang des moindres détails de leur stratégie pour mener le Québec à l'indépendance.

Les transcriptions d'entrevues

rèvent plusieurs autres informations truculentes sur les relations entre le Québec et les États-Unis. Parmi celles-ci:

- un responsable du département d'État avait été chargé par des diplomates américains en poste au Canada de préparer une analyse stratégique sur les conséquences d'une éventuelle séparation du Québec;

- un autre ancien ambassadeur américain avait préparé les membres de son personnel à une attaque terroriste contre l'ambassade lors de la crise d'Octobre.

M. Rives, qui était consul à Montréal lors du référendum de 1980, a pour sa part déclaré à un émissaire du Parti québécois, dans une discussion informelle, que le projet d'indépendance du Québec était à son avis «complètement stupide».

M. Rives estimait que le niveau

d'instruction de la main-d'oeuvre québécoise ainsi que les ressources naturelles de la province lui permettraient vraisemblablement de survivre comme État indépendant, mais le Québec en sortirait tout de même affaibli, croyait-il.

«Mais comme je disais à cet homme (l'émissaire du PQ): 'Que va devenir le Québec, sinon un autre Sénégal. Vous ne serez qu'un petit pays sans importance. Tant que vous faites partie du Canada, vous êtes l'une des deux plus importantes provinces du Canada, qui est l'une des cinq plus grandes puissances économiques. Si vous brisez le Canada, le Canada ne sera plus rien et vous serez encore moins important que le Canada'».

Francis McNamara, consul général dans la ville de Québec de 1975 à 1979, révèle pour sa part qu'il était régulièrement informé de la straté-

gie du Parti québécois pour réaliser l'indépendance par M. Lévesque lui-même ainsi que par Claude Morin, alors ministre des Affaires intergouvernementales.

«Ils me faisaient part de leurs secrets, particulièrement Claude Morin (sic), qui agissait en quelque sorte comme ministre des Affaires étrangères (...) ainsi que René Lévesque lui-même. Ils me disaient ce qu'ils avaient en tête, ce qu'ils voulaient faire, comment ils allaient le faire, parfois dans les moindres détails. Ils allaient parfois plus loin que ce à quoi on pouvait s'attendre.»

Les transcriptions révèlent aussi qu'après l'échec de l'Accord du lac Meech, en 1990, les services de renseignements américains ont préparé au moins une analyse des conséquences d'une éventuelle séparation du Québec. ●

# Des idées séparatistes vaudraient la potence aux États-Unis

Washington (PC)

Les anciens diplomates américains interrogés dans le cadre d'un projet de recherche et de formation du département d'État se sont parfois exprimés dans un langage qui n'avait rien de... diplomatique à propos du projet souverainiste et du Parti québécois.

Paul Robinson, ambassadeur des

États-Unis au Canada de 1981 à 1985, a été particulièrement virulent dans ses commentaires.

«Évidemment, je déteste les séparatistes autant que les Canadiens peuvent les détester, du moins les bons Canadiens», a-t-il dit.

M. Robinson n'avait pas une haute opinion de l'ex-premier ministre René Lévesque, dont les idées séparatistes lui auraient valu la potence aux États-Unis, à son avis.

«Pour moi, c'est de la trahison, a dit M. Robinson. Si le gouverneur de l'Illinois tenait les mêmes propos que Lévesque, nous lui passerions la corde au cou. Et j'imagine que nous lui ferions ensuite un procès.»

M. Robinson méprisait René Lévesque parce que, disait-il, celui-ci

avait refusé de combattre lors de la Deuxième Guerre mondiale.

«Lévesque était, à mon avis, un homme méprisable. Il avait refusé de porter l'uniforme du roi pendant la guerre. Il a joint l'armée américaine en tant que cameraman. Dans son bureau, il n'y avait aucun drapeau de la feuille d'érable.»

Mais M. Robinson avait une connaissance plutôt limitée de la politique québécoise. Ainsi il a dit de l'ancien chef libéral Claude Ryan qu'il «était lui aussi un séparatiste, mais plus responsable, je pense, en autant que cela (un séparatiste responsable) soit possible. Je ne pense pas que ce soit possible.»

À propos des deux langues officielles du Canada, M. Robinson a dit: «Le bilinguisme est absurde du point de vue des États-Unis.» ●

# Diana n'aurait pu être sauvée

New York (Reuter)

Le premier médecin accouru aux côtés de la princesse Diana sur les lieux de l'accident qui lui a été fatal, le 31 août, affirme que ses blessures étaient si graves qu'elle n'aurait pu être sauvée même si la tragédie s'était produite devant un hôpital, selon le magazine Newsweek.

Le Dr Frédéric Mailliez explique que la princesse avait subi une pro-

fonde lacération à l'artère pulmonaire. «Elle n'avait aucune chance (de s'en tirer)», aurait déclaré le médecin, qui est arrivé sur les lieux de l'accident trois minutes après qu'il se soit produit, dans le tunnel de l'Alma, à Paris.

«Je lui tenais les mains et je lui parlais, j'ai pris son pouls, je lui ai appliqué un masque respiratoire sur le visage et je l'ai rassurée», a-t-il raconté. ●

# La banque de sang toujours dans le rouge

Toronto (PC)

Les hôpitaux du Québec et de l'Ontario ont évité le pire au cours du week-end de l'Action de grâce, leurs maigres réserves de sang ayant suffi à répondre aux cas les plus urgents.

Au Québec, un porte-parole de la Société canadienne de la Croix-Rouge, André Ménard, a déclaré que les appels d'urgence lancés à la population pour des dons de sang avaient porté fruit. Les réserves de sang, qui avaient atteint la semaine dernière le seuil critique de 35 pour cent de leur niveau souhaitable, étaient revenus hier à un niveau suffisant pour répondre à la demande des hôpitaux.

M. Ménard n'était pas en mesure, hier, d'établir en pourcentage le niveau des réserves de sang, mais il a dit croire qu'il se situait toujours en deçà de 60 pour cent. «Nous nous trouvons toujours dans une situation inconfortable, mais les personnes qui travaillent à l'urgence ont les quantités nécessaires», a dit M. Ménard. La situation s'est améliorée. ●

M. Ménard a demandé aux donateurs de continuer à offrir de leur sang cette semaine, afin que la situation ne redevienne pas critique.

À Toronto, le centre de distribution de produits sanguins, qui a la responsabilité d'approvisionner 61 hôpitaux du centre de l'Ontario, a lancé hier une collecte d'urgence.

La dernière pénurie pourrait être due en partie à l'incertitude qui prévaut au sein de la population quant au rôle de la Croix-Rouge dans la gestion du sang, en attendant qu'une nouvelle agence canadienne soit mise en place. Selon Michèle Leroux, directrice des services aux donateurs à la Croix-Rouge, certaines personnes croient à tort que celle-ci a déjà cessé ses activités de collecte du sang.

L'été est traditionnellement une période creuse pour les dons de sang, a précisé Mme Leroux, «mais la situation semble cette fois encore plus grave. Et la raison pourrait être que plusieurs personnes croient que nous avons cessé nos activités.» ●

### 626 Camions à vendre

GMC extra-cab 4x4, SLE, 1994, 6.5 litres, turbo diesel, automatique, tout équipé, 62 000 km, bleu et blanc, boîte courte. L'ami du camion. 819-536-8002

GMC extra-cab Z-71, 4x4, 1997, 350 Vortec, automatique, 32 000km, tout équipé, 3 portes, noir. L'ami du camion. 819-536-8002

GMC extra cab SLE, 4x4, 1994, 5.7 litres, automatique, tout équipé, boîte longue, 35 000km, noir. L'ami du camion. 819-536-8002

GMC Jimmy SLE, 4x4, 1991, 4.3 litres, automatique, tout équipé, seulement 45 000km, gris. L'ami du camion. 819-536-8002

GMC Jimmy SLE, 4x4, 1996, 4.3 litres, Vortec, automatique, tout équipé, intérieur cuir, 44 800km, garantie prolongée. L'ami du camion. 819-536-8002

GMC Sonoma, extra cab, SLE, 4x4, 1994, 4.3 litres Vortec, 87 000 km, automatique, tout équipé, mauve. L'ami du camion, Shawinigan-Sud. 536-8002

JEEP YJ Laredo, 1988, noir, "mags", 2 toits, 5500\$. 691-9981, 371-4542

JIMMY 4x4, 85, mécanique A-1, 148 000 km, carrosserie rouillée, 1800\$. 371-2548

PATHFINDER 4x4, 1987, 6 cylindres, 3L, 5500\$. Semaine après 19h: 691-0375

PICK-UP Chevrolet 1500, 1994, 4 X 4, équipement complet, sièges baquets, boîte de fibre, marchepied, démarreur. A voir! 370-7323

SUBURBAN 1993, SLE, 4x4, tout équipé, 82 000km, comme neuf, garantie, Vaugois et fils, auto usée, 374-3578

SUBURBAN 1997, 3 mois d'usage, 6000km, tout équipé, état neuf. Garage Charles Turcotte, voir Eugène Turcotte: 376-3763.

TOYOTA 1989, king cab, 88 000 km, V-6, automatique, mécanique A-1, boîte fibre, 7000\$. 819-538-6865

TOYOTA cab ordinaire, 4x4, 1986, 172 000 km, 4 cylindres, automatique, très propre. L'ami du camion. 536-8002

TRACKER SLE, 1990, convertible, très bon état, 5300\$. 691-0281, 377-1201

VAN Voyager SE 1988, 7 passagers, bas mileage, 819-538-0790

**VAUGOIS ET FILS**  
AUTOS LITEE - 374-3578  
95 Chevrolet C-1500, 2X4, Club Cab, V-8, équipé, 68 000km, garantie, 379-8876, 691-1656

**PIÈCES D'AUTOS TURCOTTE**  
378-4846

**PNEUS et roues usagés**, de toutes grandeurs, garantie. 373-4655

**630 Tracteurs**  
TRACTEUR International, 434, diesel avec pelle 1501, 4500 heures, bon état, 5500\$. 819-289-2306

**631 Remorques**  
PARTICULIER achèterais remorque pour motoneige et traîneau. 375-6220

### 700

**SPORT - PLEIN AIR**  
VEHICULES RECREATIFS

702 Articles de sport équipement et camping

ATTENTION chasseurs. Service d'armurerie complet. 377-4898

721 Véhicules tout terrain

ARCTIC CAT VTT LIQUIDATION 1997

Bearcat 4x4, 454 cc, pneus échange (moto, motoneige, VTT), financement disponible sur place. Moto Sport Blanchette inc, 1090 Lavendrye, Trois-Rivières. 374-8785

SPECIAL sur VTT Polaris neuf, 1997, N. Tessier inc, 418-339-2250

VENTE et location VTT, neufs et usagés, à compter de 24.95\$. Motospots 4 Saisons. 374-4444

722 Motoneiges

GRAND Touring 580, 1996, 7000 km, état neuf, selle double, poignées chauffantes avant et arrière, reculons, démarreur électrique, 5800\$. Paul: 379-3269

INVITATION SPECIALE  
Artic Cat 1998. Présentation des modèles chez Moto Sport Blanchette Inc. Financement sur place, faites vite, 1090 Lavendrye, Trois-Rivières, 374-8785

MOTONEIGE Polaris neuve, 1998, en inventaire. N. Tessier inc, 418-339-2250

POLARIS Indy sport, SKS, Touring, 1994, noir, 440, fan, pource et poignées chauffantes, 5000 milles, 3200\$ négociable, 418-328-4230

SPECIAL plusieurs modèles motoneiges, neuves et usagées. Motospots 4 Saisons, 374-4444

### 727 Motorisés

MOTORISÉS USAGÉS  
Classe A et C, 15 en inventaire. Financement sur place. P.J.R. Auto, Saint-Georges-de-Champlain. 819-533-5139

PACE ARROW 1997, 34 pi, 9000 km, tout équipé, comme neuf, échange accepté, 87 500\$. 536-9070, 538-4475

Il est prouvé que les résultats FONT LA POPULARITÉ de nos annonces classées

895 Avis - Soumissions Appels d'offres

895 Avis - Soumissions Appels d'offres

### APPELS D'OFFRES

Dossier 76158400  
Entretien ménage au 950, rue Tounsignant, Cap-de-la-Madeleine (Québec).

Clôture : 97-10-28 à 15 h à Trois-Rivières.

Dossier 76153802  
Installation de clôture à mailles de chaîne au 2775, des Récollets, Trois-Rivières (Québec).

Clôture : 97-10-27 à 15 h à Trois-Rivières.

Vente des documents : CIEC 1-800-482-2432 et SIOS 1-800-361-4637.

Les documents de soumission peuvent être consultés aux associations de la construction régionales (projets de construction) et à la Direction régionale Mauricie-Centre-du-Québec, 100, rue Lavolette, Trois-Rivières (Québec), (819) 371-6035.

L'ensemble des appels d'offres de la Société (services et construction) peuvent être consultés via les systèmes électroniques CIEC et SIOS

Société immobilière du Québec www.siq.gouv.qc.ca

### Affaires indiennes Indian and Northern Affairs Canada

### AVIS PUBLIC

### CONVOCATION DU CONSEIL DE BANDE DES ABÉNAKIS DE WOLINAK

Le conseil de la bande des Abénakis de Wolinak est, par les présentes, convoqué à une assemblée extraordinaire du conseil à être tenue sous la présidence du surintendant des Affaires indiennes et du Nord Canadien.

Ladite assemblée aura lieu le mercredi 15 octobre 1997, à 19 h précises, à l'endroit suivant:

**Salle communautaire des Abénakis de Wolinak 10125 B, rue Kolipaïo Wolinak, Québec**

Dont copie à être signifiée par huissier à chacun des membres du conseil.

Donné à Québec, ce 10e jour d'octobre 1997

**Pierre Nepton**  
Surintendant des Affaires indiennes et du Nord canadien

### Rendez-vous

**Boutique d'économie**

■ La Boutique d'économie est ouverte chaque mercredi soir, de 18 h 30 à 20 h, au sous-sol de l'église Saint-Michel-des-Forges. Vêtements à prix modiques et objets divers. Bienvenue à tous.

**Comptoir d'entraide Saint-Gabriel**

■ Le Comptoir d'entraide Saint-Gabriel, situé au 102 Frère-Séverin à Cap-de-la-Madeleine, sous-sol du presbytère, est ouvert chaque mercredi de 13 h à 15 h 30.

**Saint-Georges-de-Champlain**

■ La Chorale de la messe rythmée fêtera ses 30 ans en 1998. Nous recherchons tous les anciens membres pour une soirée retrouvailles. Écrivez-nous le plus tôt possible: Comité du 30e, Mme Sylvie Ayotte, 441, 108e Rue, Saint-Georges-de-Champlain, G9T 5J1.

**Retraités fédéraux**

■ L'Association nationale des retraités fédéraux (Mauricie) tiendra sa prochaine réunion annuelle, le 16 octobre, à 13 h 30, au Club de curling Lavolette, 2203 boul. des Forges, T.-R.

**Paroisse Sainte-Thérèse**

■ Il y aura vente au comptoir d'occasion, le mercredi 15 octobre, de 14 h à 15 h 30, au sous-sol de l'église Sainte-Thérèse sur la 7e Rue à TR. Les prix varient de 25 cents à 5 \$ du morceau. Nous apprécions vos dons de vêtements.

**Âge d'or de Louiseville**

■ Le 16 octobre, l'Âge d'or de Louiseville organise un bingo, suivi d'une soirée récréative. Prix de présence et d'anniversaire. Le tout à partir de 13 h 30, au 121 Petite Rivière, local 14.

**Bassin de Maskinongé**

■ La Maison de la famille invite toute la population à participer à des ateliers donnés par Mme Magali Desrochers, sexologue-éducatrice, les 16 et 23 octobre, de 13 h 30 à 15 h 30, au 109, rue Saint-Jacques, Louiseville. Information: 228-8888.

**Oikos**

■ Notre groupe de prière et d'évangélisation vous invite chaque mercredi, à une messe, suivie de la prière, à partir de la Parole de Dieu, à compter de 12 h 30, au local 1031, Pavillon Nérée-Beauchemin (chapelle). Ouvert gratuitement à tous. Information: Marcel Francoeur, pastorale de l'UQTR, 376-5197.

**Âge d'or de la Cathédrale**

■ Le dîner mensuel aura lieu le jeudi 16 octobre, à midi, au sous-sol de la cathédrale. Nous accueillerons notre nouveau curé, M. Yvon Leclerc. Réservation: 378-1120 ou 374-1494.

**Collective de femmes**

■ Première rencontre de la session sur la formation antidote: une quête d'identité pour atteindre un mieux-être, le jeudi 16 octobre à 9 h. Inscription: 293-5958.

**ASDS**

■ Atelier de dessin et de peinture, le mercredi 15 octobre, de 13 h à 16 h, et de 19 h à 22 h. Pour s'inscrire, se présenter au local ASDS des Loisirs du Christ-Roi, local 20, entrée rue Marineau, à Shawinigan. Animatrice: Danielle Joncas.

**Afés de Sainte-Thècle**

■ Réunion mensuelle, le mercredi 15 octobre, à 19 h 30, au local habituel de l'hôtel de ville.

**Centre de femmes de Shawinigan**

■ Atelier intitulé: Découvrir et utiliser mon potentiel et mes compétences, débutant le 16 octobre à 13 h 30. Information et inscription: 537-4277.

**Diplômés universitaires aînés**

■ Les Diplômés universitaires aînés se réuniront à midi, au Salon rouge de l'UQTR. La conférencière invitée sera Mme Lise Gignac qui nous entretiendra sur une aventure d'écriture.

**Sainte-Anne-de-la-Pérade**

■ Workout pour adulte. Soirée

d'essai et d'inscription le jeudi 16 octobre à 17 h 30, à l'aréna Optimistes. Cours d'une durée de 8 semaines, du 23 octobre au 11 décembre, le jeudi de 17 h 30 à 18 h 30. Information: Isabelle Dupont, 325-2920.

**Société d'horticulture**

■ Rencontre à la Maison de la culture de Trois-Rivières, le mercredi 15 octobre, à 19 h 30. Conférencier: Patrice Germain. Sujet: arbustes fleuris. Information: 378-5793.

**Colloque petite enfance**

■ Première édition du Colloque sur la jeunesse (0-18), les 24 et 25 octobre, au Pavillon des humanités du Cégep de Trois-Rivières. Information: 374-6510.

**Cercle de l'amitié**

■ Joignez-vous à nous, le mercredi 15 octobre, de 19 à 22 h, pour danser avec la disco Claude Michaud. C'est en arrière de l'église Sainte-Jeanne-d'Arc, 6e Avenue, à Shawinigan-Sud.

**Retraités Wayagamack-Twinpik**

■ Le Club invite ses membres à son assemblée mensuelle, le mercredi 15 octobre, à 13 h 30, à son local de la rue Dorval, à Cap-de-la-Madeleine.

**Retraités Belgo**

■ Réunion mensuelle du club, le mercredi 15 octobre, à 9 h 30, à l'édifice municipal de Baie-de-Shawinigan.

**COMSEP**

■ Venez déposer vos vêtements usagés, au 749, rue Saint-Maurice, T.-R., du lundi au jeudi de 10 h à 16 h.

**A.R.E.Q.-04**

■ L'Association des retraités de l'enseignement aura son dîner-contre, le 21 octobre, à 11 h, au Domaine scout de Saint-Louis-de-France. Entretien sur l'ornithologie et marche en forêt. Réservation avant le 15 octobre chez Christiane, au 694-0551 ou Laurette au 378-1936. ●

# Nécrologie

Renseignements:  
Trois-Rivières jour 376-2501  
soir 376-2323  
Centre Mauricie jour 537-1801



**CARLE  
M. SYLVIO**

Au pavillon Sainte-Marie du C.H.R.T.R., le 9 octobre 1997 est décédé à l'âge de 77 ans, M. Sylvio Carle époux de Mme Pauline Rheaault, demeurant à Trois-Rivières. La famille accueillera parents et ami(e)s au Centre funéraire Rousseau et frère Itée, 445 des Volontaires, Trois-Rivières. Heures d'accueil: lundi de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, mardi, jour des funérailles, à partir de 13 h.

Les funérailles auront lieu le mardi 14 courant, en l'église Saint-Jean-de-Brebeuf, à 15 h. L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Michel.

Le défunt laisse dans le deuil outre son épouse, Pauline; ses enfants: Danielle (Denis Brien) de Brossard, Michel (Stella Paillé) de Charny, André de Trois-Rivières, Jean (Marie-Claude Guimont) de Saint-Romuald, Elaine (Yves Girouard) de Hudson Height; ses petits-enfants: Alexandre, Vincent et Samuel Carle, Julien et Natacha Girouard; ses soeurs et frères, beaux-frères et belles-soeurs: Catherine Carle (feu Antonio Bellemare), Lucille Carle (Roger Doucet), Jean-Louis Carle (Jeannine Pelletier), Rollande Carle (Raymond Lapointe), Roger Carle (Fernand Veagueois), Mariette Rheaault (Henri Després), Lucille Rheaault (Jean Martin), Georges Rheaault (Thérèse Desaulniers), Jeannine Rheaault (Claude Bergeron), Colette Rheaault, Thérèse Rheaault (Gilles Ricard), Rénéald Rheaault (Marielle Dupont), Lise Rheaault (feu Réjean Duchemin), Madeleine Rheaault (Jacques St-Cyr), Marcelle Rheaault (Claude Collins), Monique Fortin (feu Pierre Rheaault), Nicole Rheaault (Guy Mongrain); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Des dons à la Société Alzheimer de la Mauricie, C.P. 1135, Trois-Rivières, Québec, G9A 5K4, seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.



**DÉZIEL  
BOISVERT  
MME LAURETTE**

À la Résidence de la Saint-Maurice de Shawinigan, le 12 octobre 1997, est décédée à l'âge de 90 ans et 2 mois Mme Laurette Boisvert, épouse de feu Borromée Déziel, demeurant à Shawinigan.

La famille accueillera parents et ami(e)s aux Salons funéraires Oscar St-Ours ltée, 2203, avenue Champlain, Shawinigan. Heures d'accueil: lundi de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, mardi, jour des funérailles, à partir de midi.

Les funérailles auront lieu le mardi 14 courant en l'église Christ-Roi à 14 h. L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Joseph de Shawinigan.

Le défunt laisse dans le deuil ses enfants: Gaston (Clémence Noël) de Sainte-Rose-de-Laval, Marcel (Simone Lerch) de Saint-Mathieu-du-Parc, Lucienne de Shawinigan, Pauline de Cap-de-la-Madeleine; ses petits-enfants: Lucie Déziel (Daniel Roy), Guy Déziel (Andrée Charette), Monique Déziel (Daniel Grégoire), tous de Laval, Michel Déziel (Manon Bernard) de Montréal, Eric Déziel (Moira Dempsey) du New Jersey, Marc Déziel (Brigitte Bernier) de Candiac; ses beaux-frères et belles-soeurs: Mme Liliane Auger (feu Florimond Boisvert), Mme Annette Millette (feu Stanislas "Jos" Boisvert), M. Henri Déziel (feu Rose Berthiaume) de Waterbury, Connecticut, Noëlla Allard (feu Georges Déziel), Paul-Émile Déziel (Cécile Veillette), Thérèse Déziel (feu Romuald Moreau), Mme Laurette Bisailon (feu Alphonse Déziel); ses 9 arrière-petits-enfants, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Au lieu de fleurs, des dons à la Société canadienne du cancer seraient grandement appréciés.

Si désiré, condoléances par télécopieur au: (819) 536-4259. Pour renseignements: (819) 536-3717.

Jean Lemire, fils de Philippe Lemire et de Pauline Rabouin, demeurant à Pointe-du-Lac.

La famille accueillera parents et amis à la Résidence funéraire Louis Richard et fils ltée, 140, rue Saint-Aimé, Louiseville, mercredi, jour des funérailles, à partir de 9 h 30.

Les funérailles auront lieu le mercredi 15 octobre en l'église de Louiseville à 11 h. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.

Le défunt laisse dans le deuil, outre son père et sa mère de Louiseville, ses frères et soeurs: Claude (Denise Béland) de Yamachiche, Nicole de Louiseville, Manon (Denis St-Yves) de Saint-Louis-de-France, Sylvain (Jeanne-D'Arc Poisson) de Pointe-du-Lac; son grand-père, M. Lucien Lemire de Saint-Maurice, ainsi que plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Renseignements: (819) 228-4822. Télécopieur: (819) 228-3653.



**MAILHOT  
BOBBY**

Au Centre hospitalier régional de Trois-Rivières, pavillon Sainte-Marie, le 13 octobre 1997 est décédé à l'âge de 10 ans et 1 mois, Bobby Mailhot, fils de Robert Mailhot et de France Godon, demeurant à Pointe-du-Lac.

La famille accueillera parents et ami(e)s, au Complexe funéraire Julien Philibert et fils inc., 1350 Sainte-Marguerite, Trois-Rivières. Heures d'accueil: mercredi, à partir de 10 h.

Les funérailles auront lieu le mercredi 15 courant, en l'église Sainte-Marguerite. (Heure à confirmer dans la prochaine édition).

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Michel.

Le défunt laisse dans le deuil outre son père et sa mère; sa soeur: Caroline; ses grands-parents paternels: M. Mme Pierre Mailhot; sa grand-mère maternelle: Mme Yvette Ouellette; sa famille d'accueil: M. Mme Lucie Spénard; ainsi que ses oncles et tantes, cousins, cousines et ami(e)s.

Renseignements: (819) 375-4146. Télécopieur: (819) 375-6456.



**MARTIN  
M. MICHAËL**

À son domicile, le 11 octobre 1997 est décédé à l'âge de 44 ans, M. Michaël Martin époux de Mme Danielle Leduc, demeurant à Sainte-Marthe-du-Cap.

La direction des funérailles a été confiée au Centre funéraire Châteaudun inc., 971, rue Thibeau, Cap-de-la-Madeleine.

Les funérailles auront lieu le mercredi 15 courant, au Centre chrétien de la Mauricie, 1276 Sainte-Julie, Trois-Rivières, à 14 h.

L'inhumation aura lieu au columbarium du Centre funéraire Châteaudun, à une date ultérieure.

Il laisse dans le deuil outre son épouse, Danielle Martin; ses enfants: Jean-Michaël et David; son père: M. Roland Martin (feu Fleurette Aubry et feu Lucie Marchand); ses soeurs: Diane (Jules Béliveau) et Marie-Josée; ses frères: Stéphane (Janick Bernier) et Jean-François (Isabelle Lamotte); sa grand-mère: Mme Yvette Marchand; ses beaux-parents: Georges et Marie-Paule Leduc; sa belle-soeur: Hélène Leduc; son beau-frère: Jean-Yves Chapdelaine (Cécile Dubois); plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines, ainsi que ses frères et soeurs dans le Seigneur.

Des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés. Renseignements: (819) 375-2414. Télécopieur: (819) 375-2695.



**MASSICOTTE  
M. GÉRARD**

Au Pavillon Saint-Joseph du Centre hospitalier régional de Trois-Rivières, le 12 octobre 1997, est décédé à l'âge de 76 ans M. Gérard Massicotte, époux de feu Edmée Dubois, demeurant à Cap-de-la-Madeleine.

La famille accueillera parents et ami(e)s, au Centre funéraire Châteaudun, 971, rue Thibeau, Cap-de-la-Madeleine, mardi, jour des funérailles, à partir de 10 h.

Les funérailles auront lieu le mardi 14 courant en l'église Sainte-Bernadette de Cap-de-la-Madeleine à 16 h.

L'inhumation aura lieu au columbarium du Centre funéraire Châteaudun à une date ultérieure.

Le défunt laisse dans le deuil ses enfants: Huguette, Michel (Pierrette Brunelle); ses petits-enfants: Nadia Castonguay, Audrey et Kim Brunelle-Massicotte; ses frères: Russel (Liliane Jones), Roger (Pierrette Rochelleau); ses soeurs: Jeanne (feu Gildas Sauvageau), Marcelle (Armand Bolduc), Jacqueline (feu Daniel Simard), Lise (Jean-Louis Champagne); ses belles-soeurs: Evelyn (feu Antonio Lahaie), Cécile (Alfred Leclerc), Marie-Rose Marchand (feu Paul Dubois); ses beaux-frères: Bruno (Jeanne Bincau), Clément (Denise Michelin), ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Renseignements: (819) 375-2414. Télécopieur: (819) 375-2695.

**MONTPLAISIR, M. CLAUDE**  
À Boisbriand, le 12 octobre 1997 est décédé à l'âge de 66 ans, M. Claude Montplaisir époux de feu Suzanne Pronovost.

La famille accueillera parents et ami(e)s, au Complexe funéraire régional Guay inc., 418, boul. Labelle (angle autoroute 640), Rosemère. Heures des visites: mardi de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, mercredi, à partir de 9 h.

Les funérailles auront lieu le mercredi 15 courant, en l'église Sainte-Thérèse-d'Avila, à 10 h 30. Retour à la chapelle du complexe, pour une dernière prière.

Le défunt laisse dans le deuil ses enfants: Robert (Ginette Gagnon), Guy (Manon Bourget) et Line (Jacques Rosa); ses petits-enfants: Pierre, Louis, Sarah et Alexandre; ses soeurs: Yvette (Jean-Jacques Rochelleau) et Lorraine (feu Théo Maltais); son frère: Roger (Lucille Rivard); sa belle-

soeur: Patricia (Gilles Duquette); son beau-frère: André Désilets (Réjeanne Doucet); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, parents et ami(e)s.

Des dons aux fonds de recherche de l'Institut de cardiologie seraient appréciés. Renseignements: (514) 871-2020.



**MORISSETTE  
MME ANNETTE  
JOHNSTON**

Au pavillon Saint-Joseph du Centre hospitalier régional de Trois-Rivières, le 7 octobre 1997 est décédée à l'âge de 75 ans, Mme Annette Johnston épouse de Gérard Morissette, demeurant dans la paroisse Saint-Pie-X de Trois-Rivières.

La famille accueillera parents et ami(e)s, au Centre funéraire Rousseau et frère ltée, 445 des Volontaires, Trois-Rivières. Heures d'accueil: mardi de 19 h à 22 h, mercredi de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, jeudi, jour des funérailles, à partir de 9 h 30.

Les funérailles auront lieu le jeudi 16 courant, en l'église Saint-Pie-X, à 11 h.

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Louis.

Annette laisse dans le deuil son époux, Gérard; sa fille: Claudette; son fils: André; ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: Harry Johnston (Gisèle Prince), Simone Johnston (Lionel Bourassa), Roméo Johnston (Louise St-Louis), Marcel Johnston (Carmen Laforme), Yvon Johnston (Pierrette Ducharme), Françoise Johnston (Michel Roger), Juliette Dionne (feu Henri-Louis Johnston), Lise Ferland (feu Jean-Louis Johnston), Yvette Robert (feu Roger Johnston); une amie de la famille: Berthe Ross; Ananda (Lucille) Morissette, Soeur Béatrice Morissette (soeur Providence), Marcel Morissette (Solange Langlois), Jean-Louis Morissette (Gertrude Fraser), Yvon Morissette (Carmen Johnston), Lise Morissette (Henri Gauthier), Rita Gagnon (feu Fernand Morissette), Fernande Carignan (feu Alcide Morissette); des amis de la famille: Raymond Roy, Carmen Lemay, Thérèse Arcand; ainsi que plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Des dons à la Société canadienne du cancer ou à l'Institut national canadien des aveugles (INCA), seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.



**PARENT  
M. ROMÉO**

Au Centre d'accueil Dr Joseph-Garceau, le 12 octobre 1997 est décédé à l'âge de 96 ans et 4 mois, M. Roméo Parent époux de feu Marie-Rose Lessard et en premières noces de feu Eva Gagnon, demeurant à Shawinigan.

La famille accueillera parents et ami(e)s, aux salons funéraires Oscar St-Ours ltée, 2203, avenue Champlain, Shawinigan. Heures d'accueil: mardi de 15 h à 17 h et de 19 h à 22 h, mercredi, jour des funérailles, à partir de midi.

Les funérailles auront lieu le mercredi 15 courant, en l'église Saint-Mathieu, à 14 h.

L'inhumation aura lieu au cimetière de Saint-Mathieu-du-Parc.

Le défunt laisse dans le deuil son fils: Robert (Colette Gélinais) et ses filles: Claire-Monique (Donald Déry), Thérèse (feu Raymond Bourque), Bertha (Laurent Bellemare), Suzanne (Denis Pellerin), Mireille (Marcel Grenier); ses soeurs: Fleurette Ferron (feu Clément Gagnon), Jeanne-d'Arc Gagnon (feu Jean-Paul Ferron), Onéda Gélinais (feu Gérard Gagnon), Cécile Ferron (feu Jacques Gagnon); ainsi que plusieurs petits-enfants et arrière-petits-enfants; neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Si désiré, condoléances par télécopieur: (819) 536-4259. Pour renseignements: (819) 536-3717.



**THIBAUDEAU  
M. SYLVAIN**

Au Centre d'accueil Dr Joseph-Garceau, le 12 octobre 1997, est décédé à l'âge de 87 ans M. Sylvain Thibault, époux en premières noces de feu Raymonde Marchand et en secondes noces de feu Rita Brodeur, demeurant à Shawinigan.

La direction des funérailles a été confiée à la Résidence funéraire Jean Carboneau de la Coopérative funéraire de la Mauricie, 343, 4e Rue, Shawinigan. La famille se rendra à l'église 60 minutes avant le service pour rencontrer parents et ami(e)s.

Les funérailles auront lieu le mardi 14 courant en l'église Saint-Pierre à 14 h.

Par la suite, l'inhumation des cendres aura lieu au cimetière Saint-Joseph.

Il laisse dans le deuil, outre sa conjointe, Mme Pierrette Michaud de Shawinigan, ses enfants: Louise-Marie (Roberto Eglesias) de Sherbrooke, Pierre-Richard (Lucie Ross) de Saint-Félicien, Maryse (Alain Miraud) de Shawinigan-Sud, Robert (Isabelle Rochon) de Magog, Maurice (Marie-Pier Matteau) de Shawinigan, Jacques de Saint-Félicien, Elisabeth de Shawinigan-Sud; ses beaux-frères et belles-soeurs: Margo Michaud de Shawinigan, Jeannette Michaud (feu Florian Cambanozzi) de Saint-Charles-Garnier, Charles-Omer Michaud (Rita Bellemare) de Shawinigan-Sud, Rachel Michaud de Shawinigan, Gisèle Michaud (Paul-Émile Renaud) de Shawinigan, Françoise Michaud de Shawinigan, Doris Michaud (Raymond Loranger) de Trois-Rivières-Ouest, Diane Michaud de Shawinigan, ainsi que plusieurs autres beaux-frères et belles-soeurs des familles Marchand et Brodeur, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Des dons à l'association ou à la fondation de votre choix seraient grandement appréciés.

Pour renseignements: (819) 537-8828. Télécopieur: (819) 537-8829.



**CASABON  
M. J.-MARCEL**

Au Centre hospitalier du centre de la Mauricie de Shawinigan-Sud, le 11 octobre 1997, est décédé sereinement à l'âge de 73 ans M. J.-Marcel Casabon, époux de Lauriane Désy, demeurant à Shawinigan.

La famille accueillera parents et amis aux Salons funéraires Oscar St-Ours ltée, 2203, avenue Champlain, Shawinigan. Heures d'accueil: mardi de 19 h à 22 h et mercredi, jour des funérailles, à partir de midi.

Les funérailles auront lieu le mercredi 15 courant en l'église Christ-Roi à 14 h.

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Michel de Shawinigan-Sud.

Le défunt laisse dans le deuil, outre son épouse Lauriane, sa soeur, Marguerite (Alphonse Grenier) de Shawinigan; son frère, Joachim de Shawinigan; ses belles-soeurs et beau-frère: Yvette Sancier (feu Laurent) de Shawinigan, Laurette Hamelin (feu Roger) de Shawinigan, Marie Désy (feu Johnny Sauvageau) de Saint-Alban-de-Portneuf, Marie-Blanche Désy (feu Lionel Mongrain) de Shawinigan-Sud, Rita Désy (Donat Salois) de Shawinigan, Anne-Marie Martel (feu Emmanuel Désy) de Shawinigan-Sud, Geneviève Bourvail (feu Joseph Désy) de Joliette, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s et ses anciens confrères de l'Armée canadienne.

Des dons à la Fondation des maladies du coeur seraient grandement appréciés.

Si désiré, condoléances par télécopieur au: (819) 536-4259.

Pour renseignements: (819) 536-3717.

**CÔTÉ-SAUVAGEAU, MME FLORENCE**

Au Centre hospitalier régional de Trois-Rivières, pavillon Sainte-Marie, le 11 octobre 1997 est décédée à l'âge de 86 ans, Mme Florence Côté-Sauvageau épouse de feu M. Alexis Côté et de feu M. Eva Giroux, demeurant à Trois-Rivières-Ouest.

La famille accueillera parents et ami(e)s à l'église, mercredi, à partir de 10 h.

La direction des funérailles a été confiée au Complexe funéraire Julien Philibert et fils inc., 1350 Sainte-Marguerite, Trois-Rivières.

Les funérailles auront lieu le mercredi 15 courant, en l'église Saint-Laurent, à 11 h.

L'inhumation aura lieu au cimetière Repas Saint-François-d'Assise de Montréal, à une date ultérieure.

Le défunt laisse dans le deuil ses enfants: Gilles (Liette Dubois) de Québec, Roger (Micheline Tremblay) de Rosemère; ses petits-enfants: Mylène Sauvageau (Martin Chouinard), Tommy Sauvageau; une arrière-petite-fille: Jennifer Chouinard; ses belles-soeurs: Mme Agnès Blais (Eliudis Sauvageau), Soeur Régina Sauvageau, s.a. s.v., Mme Wilfrid Shore (Marie-Claire Sauvageau), Mme Henri-Paul Côté (Rose-Aline Boisvert); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Des dons à la Fondation des maladies du coeur du Québec seraient grandement appréciés.

Renseignements: (819) 378-3838. Télécopieur: (819) 375-6456.

**DENONCOURT, MME ANTOINETTE**

Au C.H.S.L.D. Tréfle d'Or de Châteauguay, le 11 octobre 1997, est décédée à l'âge de 96 ans, Mlle Antoinette Denoncourt, fille de feu Alfred Denoncourt et de feu Eva Bourque, demeurant à Châteauguay.

La famille accueillera parents et amis à l'église 30 minutes avant le service religieux.

La direction des funérailles a été confiée au Centre funéraire Rousseau et frère ltée, 445, rue des Volontaires, Trois-Rivières.

Les funérailles auront lieu le mercredi 15 octobre en l'église Sainte-Catherine-de-Sienne à 13 h 30.

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Michel.

Le défunt laisse dans le deuil sa soeur, Jeanne Denoncourt (Marcel Roux); sa belle-soeur, Mme Wilfrid Lavigne de Montréal, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.



**FERRON  
M. ALFRED**

Au Foyer Ernest-Jacob, le 10 octobre 1997, est décédé à l'âge de 80 ans et 11 mois M. Alfred Ferron, époux de Monique Lemay, demeurant à Louiseville.

La famille accueillera parents et amis à la Résidence funéraire Louis Richard et fils ltée, 140, rue Saint-Aimé, Louiseville. Salon ouvert lundi de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et mardi, jour des funérailles, à partir de 9 h 30.

Les funérailles auront lieu le mardi 14 octobre en l'église de Louiseville à 11 h.

L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.

Le défunt laisse dans le deuil, outre son épouse, Monique; ses enfants: Rémi (Diane Isabelle) de Louiseville, Yvon (Hélène Julien) de Trois-Rivières-Ouest, Jean-Guy (Pierrette Varin) de Yamachiche, Denis (Sylvie Isabelle) de Saint-Léon, France (Yvan Guillemette) de Trois-Rivières-Ouest; ses petits-enfants: Émilie, Julie, Alexandra, Stéphanie, Hugo, Émilie, Jessica, Roxanne, Maxime, Rosalie; ses frères et soeurs: Cécile Ferron (feu Réal Auger), Robert Ferron (Édith Julien), Lucienne Ferron (Joseph Vallée), Yolande Ferron (feu Théophaé Gélinais), Lucien Ferron (Thérèse Gélinais), Gaétan Ferron (feu Julienne Deschênes); ses beaux-frères et belles-soeurs: Roger Deschênes (feu Rose-Hélène Ferron), Marin Lupien (Louise Trépanier), Laurette Leblanc (feu Conrad Lemay), Juliette Pichette (feu Arthur Lemay); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, parents et ami(e)s.

Des offrandes de messes ou des dons à une fondation de votre choix seraient grandement appréciés.

Renseignements: (819) 228-4822. Télécopieur: (819) 228-3653.



**JUNEAU  
MME CLAIRE  
MELANÇON**

Au pavillon Saint-Joseph du Centre hospitalier régional de Trois-Rivières, le 12 octobre 1997 est décédée à l'âge de 70 ans et 4 mois, Mme Claire Melançon épouse de Gérard Juneau, demeurant à Trois-Rivières.

La famille accueillera parents et ami(e)s, au Centre funéraire Rousseau et frère ltée, 445 des Volontaires, Trois-Rivières. Heures d'accueil: mercredi de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, jeudi, jour des funérailles, à partir de 11 h.

Les funérailles auront lieu le jeudi 16 courant, en l'église de la Cathédrale, à 13 h 30.

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Paul de Grand-Mère, il y aura cortège.

Le défunt laisse dans le deuil outre son époux, Gérard Juneau; ses enfants: Louise (Michel Gélinais), Jacques (Danie Parenteau), François (Dyane Coiteux); ses 8 petits-enfants; sa soeur: Yvonne Melançon (Antonia Hill), Lucien Juneau (Georgette Soucy), Henri-Paul Juneau (Jeanne Trudel), Gabrielle Juneau (feu John Bondur); ainsi que de nombreux parents et ami(e)s.

Des dons à la Société Saint-Vincent-de-Paul seraient appréciés.

Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.



**LEMIRE  
M. JEAN**

Au Pavillon Saint-Joseph du Centre hospitalier régional de Trois-Rivières, le 11 octobre 1997, est décédé à l'âge de 42 ans M.



**TREMBLAY  
FRÈRE GÉRALD**

À la Maison des Frères du Sacré-Coeur, le 12 octobre 1997 est décédé à l'âge de 66 ans et 7 mois, Frère Gérald Tremblay, s.c. (Frère Étienne), fils de feu Adjour Tremblay et de feu Berthe Desgagné, demeurant à Victoriaville.

Les membres de la communauté et la famille accueillèrent parents et ami(e)s, au Collège d'Arthabaska, 905, boul. Bois-Francis-Sud, Victoriaville. Heures d'accueil: lundi de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, mardi, jour des funérailles, à partir de 13 h.

Les funérailles auront lieu le mardi 14 octobre, en l'église de la chapelle des Frères du Sacré-Coeur, à 15 h.

Frère Gérald Tremblay laisse dans le deuil outre les membres de sa communauté; ses frères et soeurs: M. Mme Gilles Tremblay de Rimouski, M. Mme Gabriel Tremblay de Blind River, Ontario, Gaston Tremblay de Saint-Jovite, M. Mme Georges Tremblay de Cap-Rouge, M. Mme Guy Tremblay de Sainte-Foy, Gérard et Denise Pinault de Lévis, M. Pierre Tremblay de Montréal; une beau-frère: M. Jean Marquis (feu Paulette Tremblay); ainsi que plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces et autres parents et ami(e)s.

La direction des funérailles a été confiée au Centre funéraire Bruno Desrochers inc., 35, rue des Forges, Victoriaville.

**VILLEMURE, M. PAUL-ÉMILE**

Au R.S.S.S. de la M.R.C. de Maskinongé, point de service Comtois de Louiseville, le 2 octobre 1997 est décédé à l'âge de 77 ans, M. Paul-Émile Villemure époux de Gabrielle Déziel, demeurant à Louiseville.

La famille accueillera parents et ami(e)s, à partir de 12 h 30, mardi, jour des funérailles, à la Résidence funéraire Louis Richard et fils ltée, 140, rue Saint-Aimé, Louiseville.

Les funérailles auront lieu le mardi 14 courant, en l'église de Louiseville, à 14 h.

L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.

Le défunt laisse dans le deuil outre son épouse; sa fille: Raymonde (Clément Vaillancourt) de Trois-Rivières; ses frères et soeurs: Anne-Marie (Paul-Yvon Barbeau) de Trois-Rivières, Jules (Thérèse LaFontaine) de Saint-Hyacinthe, Aline de Cap-de-la-Madeleine, Roland de Saint-Sulpice, René de Valauze; ainsi que plusieurs belles-soeurs, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

# Saisie d'une importante quantité de drogue

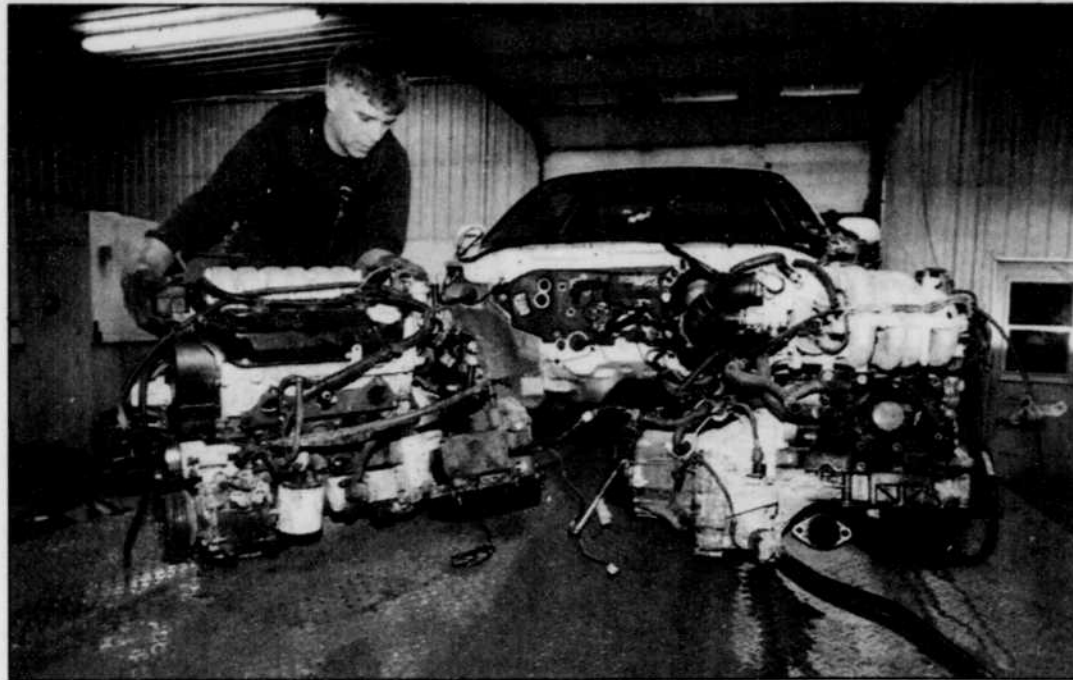
## Les policiers de Trois-Rivières ont aussi découvert des véhicules et des pièces d'autos volés

Nancy Massicotte  
Trois-Rivières

Les enquêteurs de la Sécurité publique de Trois-Rivières ont réalisé, hier soir, un beau coup de filet en saisissant 30 000 \$ de drogue, des véhicules et des pièces d'autos volés. Trois individus devraient comparaître ce matin au palais de justice de Trois-Rivières en rapport avec cette affaire.

C'est une perquisition effectuée sur la rue Chanoine-Moreau qui a conduit les limiers à découvrir une quantité importante de drogue dans un logement de la rue René-Kimber à Trois-Rivières et dans un garage attenant à une maison à Bécancour. À cet endroit, les policiers ont également saisi des véhicules volés.

En fait, vers 15 h 15 hier, les enquêteurs ont arrêté trois individus après les avoir surpris à faire une transaction de drogue face à un commerce de la rue Chanoine-Moreau. Un homme et une femme, reliés au milieu des motards, ont été interceptés alors qu'ils vendaient de la drogue à un autre individu. Ce dernier a également été arrêté. Ils avaient alors en leur possession 215 grammes de haschich, 100 buvards de LSD et 33 quarts de cocaïne.



(Photo Alain Bédard)

L'enquête a ensuite conduit les policiers à faire une autre perquisition, cette fois-ci dans un logement de la rue René-Kimber où 228 grammes de haschich et 1275 buvards de LSD ont été découverts.

Toujours au cours de la soirée, les policiers se sont rendus à la rési-

dence du couple précédemment arrêté, qui est située sur la rue Desormeaux à Bécancour. Lors de la fouille de la maison, ils ont retrouvé 56 grammes de haschich et 25 buvards de LSD. Dans le garage attenant à la demeure, ils ont également découvert deux véhicules volés, presque intacts, et plusieurs pièces

d'autos qui avaient été volées. De l'argent et des instruments servant à la coupe de la drogue ont aussi été récupérés par les policiers.

La valeur de la drogue saisie est estimée à plus de 30 000 \$. Des accusations de possession de stupéfiants dans le but d'en faire le trafic

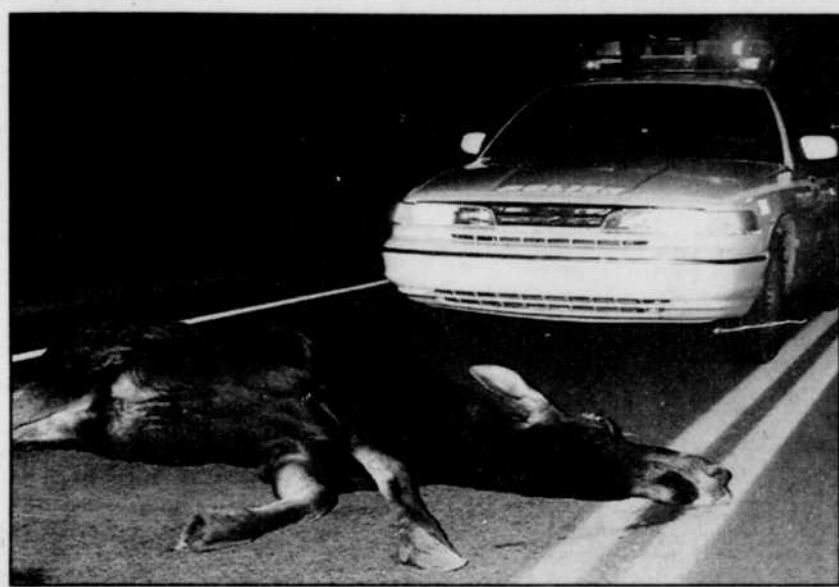
seront portées ce matin contre les individus arrêtés. Des accusations de vols et de recels pourraient également se rajouter à la liste.

L'enquête dans ce dossier se poursuit. Il n'est d'ailleurs pas exclu que d'autres arrestations soient effectuées au cours des prochains jours.



(Image-Média Mauricie: Marie Duhaime)

Trois perquisitions menées hier par les policiers de Trois-Rivières ont permis de saisir 30 000 \$ de drogue. Il s'agit surtout de haschich, de LSD et cocaïne. Des véhicules volés ont aussi été retrouvés dans un garage attenant à une maison sur la rue Desormeaux à Bécancour.



## Original happé sur la 157

(Photoméda - Sylvain Mayer)  
Un automobiliste d'Hérouxville en a été quitte pour une bonne frousse et quelques égratignures, hier soir, lorsqu'il a happé violemment un original femelle pesant près de 800 livres, sur la route 157 à Notre-Dame-du-Mont-Carmel. L'accident est survenu vers 19 h 30, à proximité de l'entreprise Matériaux St-Cyr. Informés de la gravité des blessures de l'animal à la suite de l'impact, des employés du ministère de l'Environnement et de la Faune du Québec ont recommandé que l'animal soit abattu, ce qui fut fait par un agent de la police régionale de Shawinigan. Vendredi dernier, à quelques kilomètres de là, un autre original avait été happé par un camion lourd.



(Image-Média Mauricie: Jean-Sébastien Béland)

## Blessé gravement

Un homme de Sainte-Marthe-du-Cap a subi de graves blessures dans la soirée de dimanche lors d'un accident sur l'autoroute 40, direction est, à la hauteur de Yamachiche. Pour des raisons encore inconnues, il a perdu la contrainte de sa voiture avant d'aller heurter le garde-fou, arrachant au passage une vingtaine de petits poteaux. Il a fallu faire appel aux pinces de désincarcération pour extirper l'homme de son véhicule, lourdement endommagé d'ailleurs. Le blessé a été conduit au pavillon Sainte-Marie de CHRTR.

## Il meurt de ses blessures

Nancy Massicotte  
Trois-Rivières

L'individu qui avait provoqué une panne majeure d'électricité samedi soir dans l'agglomération trifluviennaise est décédé dimanche matin, quelques heures après son transfert au centre des grands brûlés de l'Hôtel-Dieu de Montréal. Serge Bolduc, 36 ans de Trois-Rivières, est en effet mort des suites de ses blessures par électrocution.

Peu après 19 h samedi, il avait réussi à pénétrer sur les terrains où se trouvent les équipements du poste d'alimentation de Trois-Rivières sur le boulevard des Chenaux.

Il aurait tenté de commettre un vol de cuivre. Il a été électrocuté en

s'approchant trop près d'un transformateur. L'incident a occasionné un bris sur une ligne de transport du courant, privant ainsi d'électricité 36 000 clients d'Hydro-Québec pendant près d'une heure et trente minutes.

Connu des milieux policiers, Bolduc n'en serait pas à sa première tentative du genre.

À VOS SOUHAITS !

## Le Nouvelliste

ouvre ses pages aux événements heureux de la vie!

Que ce soit pour souligner un anniversaire de mariage ou de naissance, une promotion, montrer des images de générations, la photo de bébé ou la remise de diplôme d'un adolescent... il nous fera plaisir de partager avec vous.

**Jours de publication: le lundi, le mercredi et le vendredi**

Cette chronique s'adresse exclusivement aux particuliers. Payable à l'avance comptant ou par carte de crédit. Pour plus de renseignements, présentez-vous au Nouvelliste entre 8 h 30 et 16 h 30 du lundi au vendredi ou faites parvenir par courrier à:

À vos SOUHAITS  
C.P. 668, Trois-Rivières, G9A 5J6

**Format unique, Tarif : 20\$, taxes incluses**

PS: Nous ne retournons pas les photos.

Avez-vous signé une carte de don d'organes?

Pour plus de précisions, communiquez avec le bureau local de La Fondation du rein.

LA FONDATION CANADIENNE DU REIN

# BINGO

## Le Nouvelliste

**2 GAGNANTS PAR MARATHON DE 250\$ EN BONS D'ACHATS ÉCHANGÉABLES DANS LES COMMERCES DES Galeries du Cap**

**5000\$ À GAGNER**

**VOICI LES NUMÉROS D'AUJOURD'HUI**

**5• MARATHON - CARTE COMPLÈTE**  
Utilisez la carte rose distribuée dans le Télé-Plus du 11 octobre

B 6	B 10	G 50	I 25	G 48
G 53	B 15	O 63	I 29	I 22
O 75	O 65	N 39	N 41	

**VEUILLEZ NOTER :**  
Les numéros se lisent de gauche à droite. Cet ordre sera respecté au moment de désigner les gagnants. Seules les cartes complètes seront acceptées. Aucun numéro ne sera communiqué par téléphone. Les règlements du concours sont disponibles au Nouvelliste, 1920 Bellefeuille, Trois-Rivières. **POUR VOUS ABONNER : (819) 376-2506 ou 1-800-565-2506**



### Secrets de polichinelle

#### Juste un peu de... jalousie?

■ Le maire de Saint-Joseph-de-Maskinongé, M. Michel Clément, a fait tourner bien des têtes, lors de la dernière assemblée publique de la MRC où il revenait siéger après une absence prolongée. Après un grave accident au cours duquel plusieurs parties de son corps furent gravement brûlées, M. Clément a décidé d'arborer une jolie barbe bien taillée. Voyant sans doute que son collègue faisait de toute évidence de l'effet auprès de la gent féminine, le maire de Saint-Justin, M. Bertrand Boulay, n'a pu s'empêcher de lui envoyer une petite pointe, juste pour ramener les choses à l'ordre: «Belle barbe, Michel... Mais il n'y a pas un peu de gris dedans?»

#### Une «plug»

■ C'est à longueur de journée qu'on entend la sympathique voix de l'animateur Michel Desautiers tonitruer dans tous les haut-parleurs de la rue Saint-Laurent, à Louiseville. Normalement, il fait de la publicité pour tous les annonceurs du Festival de la galette de sarrasin. Tout récemment, il mit enfin un baume sur les oreilles de la population en faisant jouer la toute nouvelle cassette du Louisevillois Nelson Alarie. On espère que l'an prochain, on pourra réentendre cette belle et puissante voix chanter «Champs de fleurs» et, qui sait, celle du père Sarrasin, si jolie quand il chante «Pinocchio». À Louiseville, les hommes ont de la voix.



Mme Lilianne Moore, commis à l'administration au Complexe ferroviaire Shawinigan.

## Faux départ vers Saturne

Cap Canaveral, Floride (AP)

■ Faux départ vers Saturne pour Cassini. Vents violents et problèmes techniques ont contraint hier la NASA à reporter jusqu'à mercredi au moins le lancement de la sonde.

Le décollage de la fusée Titan 4-B qui devait lancer le double-vaisseau spatial avait d'abord été reporté d'une heure en raison de problèmes techniques. Puis ce sont les vents violents, soufflant à plus de 160 km/heure à une altitude de 11 km qui ont inquiété la NASA. En cas d'explosion de la fusée, les débris auraient été rabattus sur la côte de Floride, a expliqué le capitaine Scott Jacobs, un météorologue de l'armée de l'air américaine.

Des problèmes informatiques se sont ajoutés aux mauvaises conditions météorologiques et la NASA a finalement renoncé à donner le départ de la mission interplanétaire avant deux jours.

Cassini fonctionne au nucléaire, 33 kilos de plutonium-238, le plus radioactif des matières fissiles, la plus grosse charge radioactive jamais transportée dans l'espace. Ses partisans de Cassini assurent que si la fusée Titan 4-B explose, les retombées de plutonium seront quasi inexistantes. Mais ils n'ont pas convaincu les organisations écologistes qui avaient saisi en vain la justice pour empêcher le décollage.

Cassini n'approchera pas Saturne, son ultime destination avant 2004, après un périple de 3,5 millions de kilomètres, via Vénus, la Terre et Jupiter, qui aura donc duré sept ans. La sonde aura ensuite quatre années pour explorer les anneaux, les lunes, en particulier la géante Titan. Au total, la mission durera onze années et coûtera 3,4 milliards de dollars. ●

## Une obligation municipale qui vaut de l'or

Nashville, Tennessee (AP)

■ Bill Hester réclame 1,8 million \$ US — en or, s'il-vous-plait — de la ville de Knoxville, au Tennessee.

M. Hester, conseiller en informatique pour des cabinets d'avocats, dit avoir hérité de son grand-père une obligation municipale de 1000 \$ émise en 1882 par la Knoxville Water Works, avec intérêt payable en or. La ville, dit-il, n'a effectué qu'un versement d'intérêt, en 1910.

Selon lui, l'obligation vaut maintenant environ 1,8 million \$ si cette somme est payée en or, ou 1 million \$ si le paiement est effectué comptant.

M. Hester a communiqué avec la ville de Knoxville il y a 10 ans de cela, mais la ville a refusé de payer, et M. Hester a requis les services d'un cabinet d'avocats de Nashville. ●

## Un fort séisme secoue le sud de la Grèce

Athènes (AP)

■ Un fort tremblement de terre a secoué hier le sud de la Grèce.

Cette secousse, qui a été ressentie dans près de la moitié du pays, n'a causé que des dégâts légers, mais a provoqué un mouvement de panique dans le port de Kalamata, situé à proximité de l'épicentre

du séisme.

La secousse, d'une magnitude préliminaire de 5,8, s'est produite à 16 h 40. Son épicentre était situé en mer à 250 km au sud-ouest d'Athènes, près du port de Kalamata, où un violent séisme avait fait 20 morts en 1986, a indiqué l'Institut de Géodynamique d'Athènes.

Selon la police de Kalamata, le séisme

a provoqué un mouvement de panique chez les résidents, qui sont sortis précipitamment dans les rues.

Plusieurs murs se sont fissurés, mais aucun dégât important n'a été signalé.

Selon le réseau de surveillance sismique de l'Observatoire des Sciences de la Terre de Strasbourg, la magnitude du séisme était de 6,3. ●

**La Maison Spécialisée de la Fourrure**

**VENTE RÉPARATION ENTREPOSAGE REMODELAGE**

**Spéciaux d'ouverture**

6550 BOUL. MARION, TROIS-RIVIÈRES-OUEST  
379-7811 / 379-7271  
Conseillers: Guy & Joanne Lemieux

**ANTIROUILLE**

**PROTEGIAC**

- Excellente protection antirouille
- Ne coule pas; n'est pas salissant
- Ne craque pas
- Pénètre dans les fissures
- Produit inodore
- Adhérence supérieure
- Bonne résistance au lavage.

**TRAITEMENT COMPLET À COMPTER DE 49,99\$**

**POUR AUTOS CAMIONS NEUFS ET USAGÉS**

**LAVE-AUTO**  
Point-point Royal  
372-5096  
(Prix au Pavillon Mir-Si-Annuel du Parc Pa-E)

**Météo Le Nouvelliste** **MétéoMédia**

**Aujourd'hui** max 19, min 3, préc. 30%. **Facteur Vent** vents S 20 km/h Nul. **Indice UV** BAS MODÉRÉ ÉLEVÉ, temps d'exposition 60 30 20 15.

**Demain** max 14, min 2, préc. 40%. **Judi** max 12, min 1, préc. 40%. **Vendredi** max 10, min 1, préc. 30%. **Samedi** max 10, min 1, préc. 30%.

**La Tuque** 18/2, **Shawinigan** 19/3, **Trois-Rivières** 17/5, **Montréal** 20/4, **Drummondville** 19/2, **Sherbrooke** 20/0.

**Les marées** La Pérade, Trois-Rivières. **Soleil** 7h07, 18h06.

**Phases de la lune** 16 oct, 23 oct, 31 oct, 07 nov. **Almanach** Max Normal 11°, Min Normal 2°, Max Record 1984 20°, Min. Record 1993 -6°.

Au Québec		Au Canada	
Baie-Comeau	Var 11/2	Calgary	Var 12/2
Barrage Gouin	Plu 14/-1	Charlottetown	Var 11/4
Chibougamau	Plu 14/-1	Cornwall	Plu 20/4
Chicoutimi	Var 16/2	Edmonton	Var 9/-2
Gaspé	Var 14/3	Halifax	Var 14/4
Iles de la Mad.	Var 9/7	Kamloops	Var 16/2
Joliette	Nua 19/2	Ottawa	Plu 18/2
La Grande	Plu 9/-1	Régina	Var 6/-3
La Malbaie	Var 16/4	Saskatoon	Var 4/-2
Maniwaki	Plu 17/0	Saint John	Var 13/4
Québec	Enu 17/5	St. John's	Nua 7/5
Rimouski	Var 16/4	Toronto	Deg 14/4
Rivière-du-loup	Var 16/4	Vancouver	Var 14/7
St Georges	Enu 17/5	Victoria	Var 14/7
St-Hubert	Nua 20/4	Windsor	Sol 13/5
St-Hyacinthe	Nua 20/4	Winnipeg	Var 6/-4
St-Jean	Nua 20/4	Whitehorse	Nei 2/-1
St-Jérôme	Plu 19/2	Yellowknife	Sol -4/-7
Sept-Îles	Var 10/2		
Sorel	Enu 19/3		
Valleyfield	Nua 20/4	Amsterdam	Ave 14/7
Victoriaville	Enu 19/2	Athènes	Sol 29/20
		Beijing	Sol 22/8
		Bruxelles	Ave 14/6
		Buenos Aires	Nua 20/12
		Hong Kong	Sol 29/24
		Jérusalem	Sol 30/21
		Lisbonne	Sol 25/16
		Londres	Enu 13/5
		Los Angeles	Sol 34/16
		Madrid	Sol 22/9
		Mexico City	Var 25/14
		Moscou	Plu 11/9
		New Delhi	Sol 34/19
		New York	Nua 22/15
		Paris	Sol 15/7
		Port-au-Prince	Var 33/24
		Rio	Sol 26/19
		Rome	Sol 20/11
		Tokyo	Sol 21/13

© Services Commerciaux MM 1997

### La vie régionale en images



(Image-Média Mauricie: Jean-Sébastien Béland)  
L'Association mère-enfant de Trois-Rivières-Ouest a choisi les membres de son nouveau conseil d'administration. Nous retrouvons donc, de gauche à droite, Mmes Sylvie Beaulieu, Sophie Jourdain, Linda Courcy, Pierrette Lee, Diane Dubois, Nancy Fontaine, Pauline Duchesneau, Anne Diamond, vice-présidente, France Tétreault et Sylvie Carter, présidente.



(Photo Marcel Aubry)  
La Fromagerie l'Ancêtre de Saint-Grégoire procédait récemment au lancement de quatre nouveaux produits biologiques, soit les fromages Frugal et mozzarella, du beurre et du lait biologiques. Ci-dessus, de gauche à droite, M. Sylvain Dufour, consultant en encadrement marketing de la Table de concertation agroalimentaire du Centre-du-Québec (TCACQ); M. Jean Morin, président de la Fromagerie l'Ancêtre; et M. René Marceau, directeur général de l'entreprise Tournevent.



(Image-Média Mauricie: Patrick Beauchamp)  
La direction de l'Institut secondaire Keranna a choisi d'accueillir les garçons, dès septembre 1998. En ont fait l'annonce, de gauche à droite, M. André Charlebois, président du conseil d'administration, Mme Denise Héroux, supérieure provinciale des Filles de Jésus et Mme Solange Guimond, directrice générale de l'institution.

**Tendances couleurs**

Simplicité  
Éclectisme  
Confort

**Peinture Laurentide**